# LA PRENSA

AÑO XXXIII—Nº 11.613 BUENOS AIRES, MIERCOLES 11 DE JUNIO DE 1902 Administración y Dirección: Avenida de Mayo 567 al 575

## DIVERSIONES PUBLICAS

OPERA—Temporada de 1902—Empresa: Nardi, Bonetti y Cª. Gran compañía lírica italiana—Maestro concertador y director de orquesta. Leopoldo Mugnone.—Junio 1º—14ª funcion de abono. Se representará la ópera en 5 actos del maestro Meyerbeer: L'AFRICANA.

POLITEAMA ARGENTINO—Empresa: A. Bernabei.—Compañía Lírica Italiana de la cual forman parte, María Barrientos y Emma Carelli.—Maestro concertador y director de orquesta, Cav. Arnaldo Conti.—Junio 12—21ª funcion de abono y 11ª con la célebre artista Emma Carelli. Por última vez: LA BOHEME.

ODEON—Gran compañía dramática italiana de la Sra. Giacinta Pezzana.—Junio 11—Gran funcion de gala en honor de la célebre actriz G. Pezzana Gualtieri—MEDEA—IL BENIAMINO DELLA NONNA.

OTRO AVISO—Empresa Pedro Ferrari D'Albaredo. Compañía lírica italiana, en la que figura la célebre artista María Galvany. Unico abono por 10 funciones en los dias desde el debut todos los lunes, miércoles y viernes de cada semana á los siguientes precios. Palcos avant scene bajos y balcon $ 200. Palcos avant scene altos $ 120. Palcos bajos y balcon $ 180. Palcos altos $ 100. Tertulias de platea con entrada $ 40. Tertulias altas con entrada $ 25. El abono queda abierto desde la fecha en la Secretaría del Teatro todos los dias. Debut de la compañía en los primeros dias de Junio próximo.

SAN MARTIN—Gran compañía ecuestre y de novedades, dirigida por el célebre clown inglés Frank Brown—Junio 11—GRANDIOSO ESPECTACULO—EXTRAORDINARIOS EJERCICIOS—LA GRAN PANTOMIMA ACUATICA.

ARGENTINO—(Completa reedificacion). Inauguracion de este nuevo teatro con la compañía lírica francesa de ópera, ópera cómica, opereta y bailes—Junio 11—10ª funcion de abono—VERONIQUE—GRAN BALLET. Platea con entrada 4 $.

VICTORIA—Gran compañía de opereta inglesa, dirigida por el Sr. Maurice E. Bandmann—Junio 11—16ª funcion de abono. THE GEISHA. Con decorado y vestuario completamente nuevo. Platea con entrada 3 $.

MAYO—Compañía de Zarzuela Española, bajo la direccion del primer actor Joaquín Montero—Junio 11—Debut del célebre ilusionista Arnoff. LA CRUZ BLANCA—LA TRAPERA. DEBUT DEL CELEBRE ILUSIONISTA ARNOFF, NOTABLE CELEBRIDAD EUROPEA. [illegible]

COMEDIA—Reformado. Espectáculo por secciones—Gran compañía cómico-lírica española. Dirigida por el popular 1er actor, Sr. José Palmada. Junio 11. EL BATEO. LA DIVISA. GARCIA-BRCELERAS—[illegible]

RIVADAVIA. Gran compañía cómico-lírica española, dirigida por el popular 1er actor y director Don José Riquelme. Junio 11—LA ALEGRIA DE LA HUERTA—LOS DE CUBA—LAS AMAPOLAS. EL GUITARRICO.

APOLO—Compañía Lírico Dramática Nacional Podestá Hermanos. Junio 11. LA [illegible] DE CARLOS. [illegible]

DORIA. Junio 11. Gran funcion extraordinaria á beneficio del tenor cómico Arturo Zarate. Quien tiene el alto honor de dedicar su funcion de gracia á los señores socios del Jockey Club y á la prensa en general—EL LUCERO DEL ALBA. CON PERMISO DEL MARIDO—DOS PASCUALES—LOS CARBONEROS.

OTRO—Compañía italiana de G. Cavalli—Junio 12—GRANDIOSA FUNCION. L'ALBERGO DEL LIBERO SCAMBIO.

CIRCO PLATENSE. Brandzen y Brown (Boca)—Gran compañía ecuestre y de novedades. Empresa G. Costa. Director Juan Casali. Junio 12—VARIADA—LOS ARTISTAS DE LA RECLUTA.

CIRCO SUDAMERICANO. PAVON Y BUEN ORDEN. Empresa Corrado Merla y Pacheco—Gran compañía de dramas, comedias nacionales. Junio 12—JUAN MOREIRA. MUERTE DE JUAN CUMINGS.

CIRCO BUENOS AIRES. Covas Esquina Rio Bamba—Gran compañía ecuestre del Sr. Luis Anselmi—Junio 11—Suceso indescriptible. A pedido general [illegible]

TEATRO NACIONAL, Florida 146. Cinematógrafo moderno. Funcion todas las noches. Junio 11—Estreno de las vistas sacadas ayer en el Odeon. [illegible] y otras novedades. Funcion entera $ 1, seccion 0.50.

SALON UNIVERSAL. Gran biógrafo y variedades, Rivadavia 1222 al 28. Junio 11. Dia de moda.—SECCION COMPLETAMENTE VARIADA.

## COMUNICACIONES DE INTERÉS SOCIAL

**Agradecimiento**—

La familia Tassano queda agradecida á las personas que asistieron al funeral celebrado en la iglesia de Nuestra Señora de la Piedad, por el eterno descanso del alma de Tomas Tassano.

## POSTE RESTANTE de "LA PRENSA"

En la administracion de este diario existen las siguientes cartas, que serán entregadas á los interesados prévio los justificativos y formalidades del caso: Ramona Torres, Manuela Suffera, Gracia N. de Olivera, A. A. C., Anna Thebaut de Leperon, Bernardino Domingo, Teresa de Caruzo, Enrique Carreras Perello, Ernestina Baschiero, Juan Esquella, Pascual Mongo, Rebaldo, Luis Medina, Sara Ch. Ual, Antonio Sparnas, Angel Santamaría y Barros, Armanda Alvarez, Luis Cambo, Cármen Parma de Cambo, Miguel Castañon, Florentino Menendez Pardo, Dr. José Borzzani, Juan Botella, Victor F. García, Ernesto Picqui, María Bardoz, Juana Fernandez de Bocho, Elvira Navarro, Enrique Losano, Juan Antonio Segui, Lozano Lazaga, J. Cauest, Avelino Castro, Dr. Luciano Abeille.

NOTA.—Este servicio es gratuito y exclusivo para las cartas que vengan del Interior y Exterior de la República. Las que procedan de esta capital no serán recibidas por la Administracion y las que se pongan en lista y no sean retiradas en el plazo de un mes serán devueltas al Correo.

La Administracion no se hace responsable de los errores que puedan ocurrir en la entrega de las cartas.

## VENTA DE OBJETOS EN GENERAL

A 7 CTS. PIE MACHIMBRE NUEVO, ZINC CANaleta usado barato, Centro América 1339.

ALTO—PUERTAS Y VENTANAS, NUEVAS Y usadas, barato, Centro América 1339.

A $ 40 PERCHAS AMERICANAS DOBLE USO, Baratti Hnos, Cangallo 890.

A $ 1.20 RIQUISIMOS BANQUITOS PARA PIE. Baratti Hnos, Cangallo 890.

A COMPRAR BARATO CHAPAS USADAS, MAderas, puertas, ventanas, etc., Buen Orden 1549.

A $ 3 4 7 10 15 18 20 Y 30 PUERTAS Y VENTAnas. Rivadavia 3300, y Pringles 43.

ARMAZON, MOSTRADOR, VIDRIERAS, TODO cedro, pesas y medidas. Prudan 55.

ARMAZONES Y MOSTRADORES, ESCRITORIOS, vidrieras, mesas, café, banquitos, gran depósito, Belgrano 1862.

ALTO, PUERTAS, VENTANAS, COLUMNAS BALcones nuevos y usados, sin competencia vendo, San Juan 1884 y 88.

ALTO, ARMAZONES, MOSTRADORES ESTANTEria usado y nuevo, precio barato, San Juan 1884 y 86.

A LIQUIDAR 30.000 PIES MADERA USADA desde 3 cts. pie, tirantes tablones, tablas, San Juan 2850.

A $ 70 JUEGOS DE SALA LUIS XVI, DE 9 PIEzas, forrados con ricos yutes y dorados, Tacuarí 239. J. Despaz, U. T. 2781 (Avenida).

A COMPRAR BARATO, PUERTAS, VENTANAS, tejas, rejas, columnas, maderas, etc. Corrientes 2700.

ARMAZONES, MOSTRADORES PARA TODA clase de negocio se vende barato, depósito Suipacha 828 y 836.

A $ 38. PRECIOSA CAMITA MACIZA ESTILO Luis XV, con barandas y filetes dorados, Baratti Hnos. Cangallo 890.

ALTO—GRAN CANTIDAD DE CHAPAS DE Z NC, brocales, barandas, tirantes, fierro usado, San Juan 2850.

ARMAZONES, MOSTRADORES, MESAS, banquitos para todo negocio vendo barato, fábrica Venezuela 718.

A COMPRAR BARATO PUERTAS, VENTANAS, columnas, tirantes, fierro canaleta, artículos de construccion, Rivadavia 2631.

ATENCION! GRAN PICHINCHA! SE VENDE UN armazon, mostrador, fideleria, balanza y varios artículos de almacen a precios reducidos, Cochabamba 3433 U. R. v13

A LOS NOVIOS!!—LUIS XV 45 COMODAS Y dormitorios para matrimonio 185 $, aparadores nogal 37 $, mesas toscanas 14 $, comedores roble 145 $. Cangallo 1118, A. Pellegrini.

A $ 119, JUEGO MACIZO DE DORMITORIO, COMpuesto de 13 piezas, muebles sólidos y elegantes entregamos embalados en la estacion de salida, Baratti Hnos. Cangallo 890.

A $ 145 Y 170 ESPLENDIDOS JUEGOS DE DORmitorios nogal encerados, mármoles rosas, lunas biseladas, embalados, pidan catálogos, Belgrano número 1126/34.

ARMAZONES, MOSTRADORES, FIDELERAS, mesas y banquitos á precio de remate, no compren sin ver este depósito, Buen Orden 379, al otro lado de la plaza.

A LAS MADRES—SE LES AVISA QUE LA GRANja Blanca reducirá los precios de la leche maternizada para crianza de niños desde el 15 del corriente mes á objeto de ponerla al alcance de todos. A cualquier punto se envía un manual de instrucciones para la crianza de niños, utilísimo para las madres. Ordenes Cangallo y Laprida, Telf. Union 340 (Once), Cooperativa 2940. Los carros de la Granja Blanca recorren el municipio en todos sus barrios; la leche de uso ordinario es pasteurizada, garantía absoluta. Pidanse prospectos. v13

AL BAZAR LONDRES—BUEN ORDEN ESQUINA Méjico. Bomboneras grande decorada en estuche $ 6.50. Reloj bronce y Onix en estuche $ 16, par figuras marfiladas en estuche $ 9.50, par violeteras de Sax en estuche $ 6.50, panera imitacion plata antigua en estuche $ 16, par floreros grandes nacar y metal en estuche $ 5.50, par aros para servilleta imitacion plata antigua en estuche $ 6.50, aceitera de metal blanco frascos $ 1.25, juego tres piezas para violetas $ 1.60, infinidad de objetos de arte moderno siempre precios módicos.—Bazar Londres, Buen Orden y Méjico.

BANCO Y HERRAMIENTAS DE CARPINTERO se vende, Constitucion 1961. v12

BANCOS Y PIZARRONES PARA COLEGIO SE venden, Andes 448.

BILLARES SE VENDEN 6 USADOS CON LOS UTIles en buen uso y 30 billares nuevos de varios modelos, J. Luis Olivé, Cangallo 921.

BURLET INVISIBLE CONTRA EL FRIO A 15 [illegible]

BOLAS DE MARFIL DE 1ra. GOMA EXTRA [illegible]

COCINA NUEVA DE LUJO CON 2 HORNOS [illegible]

CALZADOS, SE VENDE UN RESTO MUY BARAto, Sarpachá 617.

CENSO DEL 95, OBRA COMPLETA, SE VENDE por 60 $, valo 100, Tacuarí 586, 1er. piso. v13

CAPAS, TAPADOS, SACOS DE señora. CONFECcion de sastres, taller especial de modistas, no compren sin ver la fábrica Rivadavia 3616.

4.60 docena VINO BURDEOS Medoc importado. Ricardo Fernandez y Ca.—Cangallo 732. v16-d-p-m

ENCUADERNADORES—SE VENDE PRENSA DE madera baratísimo, muy útil para un principiante Bolivar 568, pieza 10. v12

EN LA MUEBLERIA DE LA PROVINCIA, LA MAS barato y la mejor surtida, liquidamos á precios nunca vistos, juegos de sala, dormitorio y comedor, de los mas sencillos hasta los mas finos, precio baratísimo, ver para creer, Cangallo 1450, Delquier hnos.

FUNDAS PARA JUEGOS DE SALA A $ 15. PIAnos $ 6, avisar por correo, J. Despaz, Tacuarí 239, U. T. 2781 (Avenida), se vá á domicilio.

FUNDAS PARA MUEBLES, ANTES DE ENCARgarlas, pedir muestras y precios por correo, J. Despaz, Tacuarí 239, U. T. 2781, (Avenida).

FRAZADAS PURA LANA A CUALQUIER PREcio, casimires riquísimos á mitad de su valor Tacuarí 154. v17

FUNDAS DEL MEJOR GENERO PARA JUEGOS de sala $ 15, piano 6, pidan muestras por correo, se vá á domicilio, Rivadavia 3130, N. Sanz, tapicería, U. T. 706 Once. Se remiten á la campaña.

FUNDAS PARA UN JUEGO COMPLETO MAS UN bonito banquito de pié como regalo por solo 15 $, pidan muestras antes de encargar á otra parte, Rivadavia 3130, N. Sanz, U. T. 706, Once.

JUEGO DE COMEDOR, DORMITORIO DE 1 PLAza, y armon necesito comprar urgente, R. S., casilla correo 842.

LA MUEBLERIA NACIONAL, CORRIENTES 1774 esquina Callao, liquidacion completa muebles al alcance de todos, en breve remate.

LA CAMISERIA, BUEN ORDEN 645, REMATA sus existencias y armazones, el dia 13 y 14 de Junio. v13

LAMPARA PRIVILEGIADA FORMA PICO DE gas sin tubo ni mecha, gasta 1 centavo por hora, desde 2 $ arriba, garantida por 1 año siempre que no agranden los agujeros del pico, José Pou, Corrientes 1357 y Rivadavia 1312.

MAQUINA COLUMNA EN BUEN ESTADO SE vende, Rioja 1589.

MAQUINA ESCOPLEADORA, SIERRA CIRCULAR máquina agujerear fierro se vende barata, Santa Fe 1877.

MAQUINA DE COSER SE VENDE SISTEMA SINger de poco uso, y muy barato, Gral. Urquiza 752. v12

MUEBLES Y TAPICERIAS DE TODAS CLASES y estilos á precios mas barato que en ninguna otra mueblería, hallará en la fábrica de J. Jique, Buen Orden 276, visiten la casa y se convencerán.

MODAS, MODAS, SIEMPRE EL PRIMERO YA llegó «La Estacion» de Junio 15 con patron y se vende por número suelto ó por suscricion en la Nueva librería Europea de Arnoldo Moen, Florida 314.

MAQUINAS PARA GORREROS Y COSTURERAS, armazon vidriera, vidrieras, escaleras para armazones, mostradores y todos los útiles de una fábrica de gorras, se venden por cesacion, Humberto 1769.

MUEBLES—LUIS XV 65 $. APARADORES Y dormitorios para matrimonio 185 $, Renacimiento 145 $, Luis XVI, en 160 $, juegos sala, 9 piezas en 65 $, camas 18 $, Cangallo 1118, A. Pellegrini.

MUEBLES, A LOS NOVIOS—JUEGOS DORMITOrio 120 y 165 piedras rosa, lunas biseladas, vendo todos mis muebles un 20 % mas barato que en otra parte, visiten la mueblería El Sol Corrientes 1082. L. Tarelli.

MUEBLES, LA CONTINENTAL, RIVADAVIA 2327 fábrica y depósito de muebles por mayor y menor, la que vende barato y bueno, juegos dormitorio nogal cire macizo de 100 á 1200 $, ricos comedores de 120 á 1500 $, se remiten y se envían catálogos. Valdone.

MUEBLES LUIS XV RICOS COMEDORES EL nos, tapicería, sillas de vaqueta, etc., por mitad de su valor, verdadera ocasion, liquidacion definitiva de la gran fábrica de R. Vall y Cª. Artes 657 por dejar el local, mas barato que en remate, por 15 dias solamente. Aprovechen, no confundir. Artes 657.

MUEBLES: JUEGOS DE DORMITORIO DE NOgal para matrimonio, piedras rosas y lunas biseladas, lo mejor, $ 185, juegos de comedor 9 piezas $ 115, id de sala Luis XVI forrado en rico género $ 75, camas de fierro 12 $, colchones de lana de 1ª á 12 pesos, consolas doradas finas, luna biselada, lo mejor $ 85, silla Norte Americana 2.85. Gran surtido en toda clase de muebles á precio verdaderamente barato, encontrarán solamente en los depósitos de la fábrica á vapor, de F. J. Marty y Cª. Rogamos á todos los que tengan que comprar muebles, que antes de hacer sus compras, visiten nuestros depósitos, y verán que es la realidad, que damos mercaderías de primer órden y á precios que nadie puede competir. Para el interior catálogos, «Casa Colorada» de F. J. Marty y Cª. Cangallo 669.

OJO PELUQUEROS A PRECIO DE REMATE vendo mesas, lavatorios, sillones, espejos y toilets Luis XV, Montevideo 928.

OJO PELUQUEROS SILLONES SISTEMA BAlaguer y norte americanos, fábrica Independencia 555.

OJO PELUQUEROS, VENDO MUEBLES, MITAD al contado y mitad á plazo, urgente, Rivadavia 2681, de 11 á 12 m.

OJO PELUQUEROS—SE VENDEN LOS UTILES de una peluquería, por ausentarse el dueño, Rivera Indarte 159. Flores. v11

OJO—«EL MANUAL DEL PELUQUERO», LA huelga y resultados que puede producir, conocimientos muy útiles para el gremio. Aparecerá esta semana. v13

PERSIANAS Y CELOSIAS, PICHINCHA 544, AL fondo, se hacen celosías de cedro á $ 40. v11

PIANOS A PRECIOS Y CONDICIONES MUY VENtajosas en venta, Cangallo 887.

PIANOS NUEVOS DE OCASION GARANTIDOS, gran liquidacion por cambio de local. Florida 536.

PIANOS MARCA WILHEMA, VENDEMOS A PAgar en 11 mensualidades de 50 $, Baratti Hnos, Cangallo 890.

PIANO BOISSELOT GRAN FORMATO NUEVO sin uso con certificados, se vende barato, Cuyo 2067.

PUERTA CANCEL DE CEDRO, NUEVA, CON cristales, por la mitad del precio, Pichincha 544, al fondo. v11

PIANOS NUEVOS Y USADOS RASCHAL, Ronisch, Hardi, Chikering, Schiedmayer, Pleyel son las mejores marcas, liquidacion, Méjico 1638.

PIANO VERTICAL WOLF 80 $, UN ORGANO nuevo cilindro para calle, recreo ó vista 400 $, vendo Córdoba 1145.

PIANO—OCASION NUNCA VISTA, PIANO CON incrustaciones de nacar y bronce, que costó 1600 ps. por 180, varios otros hasta 500 $. Romero y Cª., Belgrano 773.

PIANOS NUEVOS N. AMERICANOS, GRAN FORmato Huntington 3 pedales, con su certificado de legitimidad de patente de fábrica, teclado de marfil son los mejores del mundo despues de los Estenway, vendo en 550 $, cuidado con los teclados de pasta, casa introductora Zamboni, Venezuela 1477.

SE VENDE COCINA ECONOMICA, «LA FAVORIta», en buen uso, Centro América 1715. v12

SE VENDE UN MEDIO JUEGO DE SALA, NUEvo, precio módico, Billinghurst 1647. v12

SE VENDE LINDO MOSTRADOR DE CEDRO NUEvo por lo que den, Chile 1335 al fondo.

SE LIQUIDAN TINAS PARA PLANTAS, BELGRAno 740.

SE VENDE UN MOTOR A KEROSENE, MARCA Otto, casi nuevo, fuerza de 11 caballos, para verlo funcionar, Independencia 472.

SE VENDE MOTOR ELECTRICO DE 5 CABALLOS, trasmision y herramientas de carpintero, Uruguay 316.

SE VENDEN VARIOS MUEBLES Y MAQUINA de coser buenos y barato; por desocupar la casa, Anchorena 1553.

SE VENDE PUERTA CANCEL DE CEDRO, NUEva, con sus cristales, por la mitad del precio, Pichincha 544, al fondo. v11

SE VENDE MAQUINA DE HACER MEDIAS, NORte-americana, por la mitad de su valor, cualquier obrero puede hacer 4 docenas de pares por dia, y ganarse 4 $ en su casa, Tacuarí 725, pieza 5. v11

TORNOS 2 PARALELOS Y UN REVOLVER, TUbos de acero nickel muy resistentes, se venden, Corrito 832. v13

VENDO CAMA DE 2 PLAZAS COLUMNA EN 25 $ y 1 para niño en 12, Luis XV con baranda, San Juan 3501.

## EXTRAVIOS

AY! MI PERRITO! Y LLORA Y LLORA LA POBrecita Marta Irene. Traiganle á su casita para que se consuele. Es un perrito muy chiquito, blanco y negro, colita cortada y orejas muy paradas. Se perdió anteyer lunes. Ocurrase Tucuman 1672, donde será gratificado el que lo lleve.

LIBRETA A PREMIO DEL BANCO Español, SUcursal Once Setiembre, á nombre de Manuel Español, se ha perdido devolverla á la calle Polvorín entre San Juan y Pavon, Caballito, chacra de Antonio Devoto. v12

PERRITO BLANCO, RIZADO, CON MANCHA CAfé en el lomo y cabeza, atiende al nombre de Torino, quien lo devuelva, Uruguay 385, será gratificado. v11

PERDIDA—EN LA SEGUNDA SECCION DEL TEAtro de la Comedia del lunes, se encontró una cartera con dinero, la persona que la haya perdido puede pasar á la secretaría del Teatro, donde le será entregado dando las señas y el contenido.—El secretario.

ROSARIO—A LA ALTURA DE LAS CALLES Santa Fé y Larrea, se ha perdido un rosario de cuentas negras, será bien gratificado quien lo entregue. Larrea 1330.

SE HA PERDIDO UN CABALLO EN LA CALLE Solís y Amhato, de color zaino colorado, con las 4 patas blancas, crin cortada, al que avise ó entregue en la calle Australia 1802, se le gratificará. v12

SE HA PERDIDO UNA CARTERITA CON UN PAñuelo, se le ruega á la persona que la haya encontrado la devuelva á Tacuarí 752, será bien gratificada.

SE HA PERDIDO EN EL TREN DE LAS 8 A. M. de Lomas á Plaza, el dia 4 del corriente un anillo de oro con brillantes; se ruega devolverlo á La Madrid 231, Lomas.

SE HA PERDIDO EL DIA 2 UN PAQUETITO CON [illegible]

TREINTA PESOS DE GRATIFICACION [illegible] calle de Bolivar. Es un recuerdo de familia.

## COMPRA Y VENTA DE NEGOCIOS

A LA FE, MEJICO 1326, DEBE DE IR EL COMERcio para operaciones rápidas y sérias.

A LA FE, MEJICO 1326, DEBEN DE IR PARA LIquidar bien sus negocios.

AGENCIA DE LOTERIA Y CIGARRERIA, EN buenas condiciones se vende, Corrientes 4202.

ALMACEN DE 2500 $ VENDO, INSTALACIONES de la casa, facilidad de pago, Victoria 2298.

AL QUE DESEE VENDER SU NEGOCIO URGENte y con reserva ocurra á La Fama, Europa 1196.

ALMACEN DE 5.000 $, DIARIO 120, ARMAZONES de casa, á prueba vende La Fama, Europa 1196.

AL QUE DESEE VENDER O REMATAR RAPIdamente su negocio ocurra La Legal, Chile 1132.

ALMACEN SE VENDE A BALANCE, UNICO CApital, único en 4 esquinas, razon San José 1927. v13

ALMACEN CENTRAL COMODO Y BARATO CON habitaciones para familia se alquila, Corrientes 1813. v12

ALMACENCITO CON DESPACHO DE BEBIDAS SE vende, poco capital, buena clientela, alquiler 43 $. Ayacucho 1146. v12

ALMACEN DE 1.500 $, DIARIO 40, A PRUEBA por un mes, armazones de casa vende La Fama, Europa 1196.

ALMACEN EN 2.000 $ O A BALANCE, CON DEScuento, armazones de casa, vende La Fama, Europa 1196.

ALMACEN DE 3.000 $, UNICO EN 4 esq., DIARIO 70, á prueba se vende, datos La Fama, Europa 1196.

AL QUE DESEE VENDER CON URGENCIA su negocio, ocurra á Ponte y Piazza, Corrientes 1070.

ALMACEN 4000 $, UNICO, ARMAZONES CASA, frente á un mercado, alquiler 50 se vende, Corrientes 1070.

ALMACEN 4500 $, EN BARRACAS NORTE, DIA 70 $, armazones de la casa, se vende, datos Corrientes 1070.

ALMACEN UNICO EN LAS 4 ESQUINAS, INSTAlaciones de la casa, 3000 $ diario 80. Vende N. Manzo, Victoria 1206.

ALMACEN ACREDITADO SE VENDE, MITAD AL contado, urgente, por irse el dueño a Europa, tratar Paraguay 1505, alquiler barato. v12

ALMACEN 2800 $, UNICO EN LA ESQUINA, DIArio 70 $, 2 piezas, alquiler 71 $ se vende, datos Corrientes 1070.

ALMACEN 7000 $, POR PIEDAD ANTES DE CAllao, facilidad al pago, se vende, datos Corrientes 1070.

ALMACEN SOBRE 4000 $, VENDESE CON 20 % de descuento, Paseo de Julio 720, tratar La Fe, Méjico 1326.

ALMACENES CON GRANDES DESCUENTOS Y facilidades de pago vendo varios La Fe, Méjico 1326.

ALMACEN 4000 $ FACILIDADES DE PAGO, DIArio 60 $ á prueba, alquiler 100 $, por enfermedad se vende, Alsina 1504.

ALMACEN AL NORTE SE VENDE EN BUEN paraje y bien acreditado con llave, único en las 4 esquinas por ausentarse al campo, Centro América 678.

BARCAFE Y BILLAR, PERU 177, BARATO O A balance y descuento, se vende, datos Corrientes 1070.

CAFE Y BILLAR EN 1200 $ O A BALANCE SIN llave, diario 60 vende La Fama Europa 1196.

CIGARRERIA SE VENDE, BUEN DIARIO, INDEpendencia 3199. v12

CIGARRERIA Y LOTERIA Y LAS INSTALACIOnes se vende, Lima 417. v11

CRIADERO DE AVES IMPORTADAS VENDO todo ó en partes, alquiler barato, Belgrano 451. v12

DESPACHO DE BEBIDAS, VENDO POR DIVISION de sociedad, frente Mercado Abasto, Lavalle 3127. v13

FARMACIA SE VENDE, MITAD AL CONTADO y mitad á plazo, Urquiza 1174. v11

FONDA Y DESPACHO DE BEBIDAS SE VENDE á gusto del comprador, Corrientes 4120.

FONDAS CON POSADA CENTRALES BARATISImas vende á La Fe, Méjico 1326.

FOTOGRAFIA—ACREDITADO ESTABLECIMIENto completo 7 años de existencia en un pueblo importante, dirigirse Santa Fé 1441 de 11 á 1.

FONDA BIEN SITUADA Y CON NUMEROSA clientela de primer órden se vende, por ausentarse sus dueños para Europa, tratar Perú 726. v12

GRAN RESTAURANT CENTRAL A BALANCE, diario á prueba 80 $, vende N. Manzo, Victoria 1206.

LECHERIAS SE VENDEN 4, 2 DE 550 $ CADA una, una de 1500 y 1 de 2000, datos N. Manzo, Victoria 1206.

OJO—PELUQUERIA SE VENDE BARATO POR no ser su dueño del oficio, razon, Maipú 92.

OJO—SE VENDE PELUQUERIA DE MUCHO porvenir, sito Santa Magdalena 728, B. al Norte.

OJO—VENDO UNA PELUQUERIA O ALQUILO, por no poderla atender, muy barato, tratar Córdoba 2315.

PANADERIA EN 1200 $, AMASA 5 BOLSAS, CENtral al Norte, vende la Fama, Europa 1196.

PICHINCHA, CASA AMUEBLADA VENDO BARAto, Lavarello. Dirigirse Corrientes 1170.

PANADERIA AL NORTE, POR 2500 $, TRABAJA 4 bolsas y 1/2 diarias, casi todo se vende al mostrador, datos Victoria 1206.

PANADERIA SE VENDE O SE ALQUILA BARAto, horno 7x7 mts. moderno ó socio se toma, Santa Fe 1877.

PANADERIA VENDO EN 1800 $, TRABAJA 7 bolsas, 4 especial, 3 cero; 3 jardineras y 3 repartos de primer órden. Belgrano 3476.

POSADA BIEN AMUEBLADA, BUENA CLIENTEla se vende por ausentarse su dueño á Europa, tratar en la misma, Talcahuano 328. v13

PANADERIA MUY BUENA CON 2 HORNOS TRAbaja 9 bolsas harina diaria, por disolucion de sociedad se vende barato, ocurrir Corrientes 4317, de 11 á 1. v12

RESTAURANT VENDO POR AUSENTARSE DEL pais su dueño, Belgrano 728.

REPARTO DE LECHE SE VENDE, CARRO Y CAballo, despacho 4 tarros diarios, Las Heras 669. v13

RECOMPENSO Y HABILITO EN EL NEGOCIO á quien me propone industria de venta al contado, por carta O. Maggi, Rivadavia 2834. v12

SE VENDE RESTAURANT FRENTE A LA ESTAcion Retiro. Paseo de Julio 954.

SE VENDE UNA BOTILLERIA BARATO, BRASil 4, Dársena.

SE VENDE CARBONERIA. CASEROS 1870. v13

SE COMPRA ALMACEN DE 2 A 3000 $ URGENTE Chile 1132.

SE VENDE LECHERIA Y DULCERIA POR NO poderla atender, y el reparto por separado 7 tarros, buena clientela, datos, Cabildo 2340, Belgrano.

SE VENDE O SE TOMA SOCIO CON SOLO 250 $, para una contrata que deja 80 $ por mes, sin trabajo, Tacuarí 725, pieza 5. v11

## VENTA DE ANIMALES Y RODADOS

BICICLETAS SE VENDEN 2 MUY BARATO, Tucuman 814. v11

BICICLETA NORTE-AMERICANA SE VENDE, verla y tratar Rivadavia 1005. v13

BUEN COUPE DE 2 ASIENTOS, USADO, LIVIAno, muy barato, Corrientes 1421. v13

BICICLETA MARCA INGLESA, CASI NUEVA, sin defecto, se vende barato, Venezuela 1962. v12

BICICLETA ORIO MARCHAN DE CARRERA SE vende barato, Méjico 1331.

BICICLETA INGLESA CASI NUEVA, GARANTIda, sin defecto, vendo muy barato, Rodriguez Peña 379. v11

CHARRET CANASTA IMPORTADA, EN BUEN uso, vendo barato, Centro América 1780.

CUPE DE 2 ASIENTOS CON MUY POCO USO apropiado para médico se vende, Rioja 1767. v13

COUPE DE 2 ASIENTOS, IMPORTADO, MARCA Labourdette de Paris se vende en 500 $, casa Cabral, Chacabuco y Méjico. v11

CABALLOS DE TIRO PARA CARRUAJES, CASA especial para la venta, Córdoba 427; tiene esta casa permanentemente caballos de las mejores crias del pais perfectamente bien adiestrados, solos y en yunta, para lo que cuenta con buenos amansadores y demás elementos necesarios. A fin de que los interesados tengan la seguridad de no ser engañados, la casa garante la condicion de los animales que vende á satisfaccion del comprador. Actualmente en venta suberbias yuntas de raza Orloff, Anglo-Normanda, Cleveland, Oldenburgueses, Hackney, etc. Desde 500 $ hasta 1500 $. U. T., 5 esquinas 841.

GALLINAS Y GALLOS FINOS BRAHMAS, CATAlanas cara blanca, belgas y pato «Rouen», precios de liquidacion; Sgo. del Estero 1256. v11

PAJAROS FINOS, VARIOS CANTORES, Y PAJAreras, vende un particular, Corrientes 1756.

SE VENDE MILORD CASI NUEVO, BELGRANO 1582.

SE VENDE UN LORO QUE HABLA MUY CORrecto el español y francés; tratar Mansilla 102.

SE VENDE CARRO CON PATENTE PARA CARbonero y verdulero, tratar Olavarría 636, Boca. v12

SE VENDE CARRO, CABALLO, TODO CORRESpondiente ó se cambia por un terrenito en el Caballito, Independencia 3077. v12

SE VENDE JARDINERA DE REPARTO, GRANde, tapada, casi nueva, buen caballo y guarniciones tratar Dulce 325 esq. Patricios, á las 4 p.m. v12

TRICICLO CON CAJA PARA REPARTO, EN $ 150 costó 600, vende La Fama, Europa 1196.

VICTORIA SE VENDE, PRECIO MODICO, ALMAgro 1722.

VICTORIA SE VENDE, EN BUEN ESTADO, DE plaza, 3 caballos, todo 350 $, Bustamante 2471. v12

YEGUA ZAINA SE VENDE DE TIRO, ANIMAL muy tirador, manso y de confianza, por 80 $, Gallo 2040.

## FERROCARRILES

F. C. DEL SUD—PREMIOS SOBRE TARIFAS [illegible]

## INSTRUCCION PUBLICA

ARITMETICA, TENEDURIA, FRANCES, Y SE prepara para el militar y comercial. Salta 380.

AVISO—INGLES EN 3 MESES Se enseña EN Viamonte 2314, 2º piso y á domicilio. v25

ARMONIA, CANTO, PIANO Y VIOLONCELLO—Lecciones particulares por el maestro profesor Juan Gracioso Panizza. Corrientes 1511. v13

ALEMAN E INGLES POR METODO MAS FACIL y corto, enseña profesor diplomado, Venezuela 1923. v11

A LOS QUE DESEEN HABLAR INGLES, FRANcés ó aleman, Mr. C. Herman, Prof. Dipl. en Londres y Paris, garante enseñar en 2 meses conversacion facil, cursos, por carta Corrientes 302. v11

AVISO—MR. C. HERMAN, PROF. DIPL. EN LONdres y Paris, garante enseñar en 2 meses conversacion y gramática, inglés, francés ó aleman, cursos por carta Corrientes 302. v13

A 12 $ MENSUALES PREPARA PARA LOS C. Normal, Nacional, Militar, E. de Comercio, de Pilotos, etc., un profesor que acredita su competencia con referencias de primer órden, Independencia 1994. v15

A LAS DAMAS Y señoritas—SE enseña EL CORte por el método mas sencillo que ha visto la luz pública, se hacen vestidos á precio sin competencia en 24 horas y se cortan moldes exactos, Viamonte 1017.

A 12 $ MENSUALES enseñaré TEORICA Y PRACticamente la teneduría de libros á oro y papel, la contabilidad bancaria, administracion de estancias rurales, de fábricas, ferrocarriles, baques, aritmética, álgebra, etc. de 8 1/2 á 11 p. m. Salto 672. v16

ACADEMIA DE CORTE Y CONFECCION Y CASA de moldes—Cangallo 1827. Enseñanza del corte garantida en 8 lecciones, 10 $ mensuales, moldes á medida por figurín á 1 $. No confundir esta Academia con la casa de modas de al lado.

A LAS señoras y señoritas EN 10 LECCIONES Y sin cobrar nada hasta que corten y prueben por sí solas, enseñan el corte de vestidos, etc., completamente por método privilegiado en el Instituto de G. B. del Cármen, fundado en 1880. Es tambien casa especial en moldes de modas, Independencia 1466.

ASPIRANTES AL TITULO OFICIAL DE TENEdor de libros idóneo. La Academia Mercantil «Brunetti» lo otorga por autorizacion del S. G. N. Clases diurnas y nocturnas, con enseñanza gratuita de inglés y francés. Precios reducidos. Queda abierta la matrícula. B. Mitre 1978.

ACADEMIA MERCANTIL «BRUNETTI»—PRIMEra institucion incorporada para todos los cursos á la E. N. de Comercio y autorizada por el S. G. N. para expedir títulos de «Contador Público», «Perito Mercantil», «Tenedor de libros idóneo» y «Dependiente idóneo de comercio». Clases diurnas y nocturnas, con enseñanza gratuita de inglés y francés. Desarrollo completo de los programas oficiales por profesores especialistas. Precios reducidos. Queda abierta la 2ª matrícula especialmente autorizada por el Ministerio de I. Pública. B. Mitre 1978.

COLEGIO DE ORTEGA—ESPECIAL PARA PUPIlos á 25 $. Bahía 1829, á 1 cuadra Sta. Fé. v12

CANTO Y DECLAMACION LIRICA, POR PROFEsor con diploma, enseña tambien la escena, y da lecciones de francés, Mourron Lucman 1585. v14

CALIGRAFIA EN BREVE TIEMPO REFORMA la letra por mala que sea, caligrafo diplomado, Ibarra, Europa 924. v16

COLEGIO RIVADAVIA, INCORPORADO AL NAcional, comercial, militar y grados, lujosa comodidad para 200 pupilos que recibe desde 25 $, Rivadavia 3354. v14

CONSERVATORIO NACIONAL de música—Funciona de 8 á 12 m., Rodriguez Peña 344, edificio de la Asociacion General San Martin.—Está abierta la matrícula para los cursos de 1902 á 1903, que comprenden la enseñanza oral y mental de la música, de los instrumentos, de la armonía y de la composicion, con aplicacion del nuevo sistema de enseñanza del que firma, declarado por tres jurados un progreso trascendental realizado, aprobado en los concursos para servir de texto en las escuelas de la Nacion y proclamado en los Estados Unidos, como un procedimiento trascendental en el arte de la enseñanza del canto humano.—*Juan Gutierrez*, director.

ESCUELA DE BAILE SUIPACHA 862 ALTOS, LEcciones á todas horas. Alberto di Giovanni. v12

ESCUELA DE BAILE—ALSINA 1522 ALTOS,—DIrector Fco. Bruni, lecciones á todas horas.

EL DIRECTOR DE BAILES INFANTILES, TEAtro Opera y San Martin, dá lecciones á todas horas. A. Constante, B. Mitre 1132, (antes Piedad). v13

ESCUELA DE BAILE—SANTIAGO DEL ESTERO 1135. Director: Enrique Holst, profesor diplomado y con certificado de aptitud superior. Pida prospecto.

FRANCES, MATEMATICAS Y R. GENERALES, preparacion para los colegios Nacional, Naval y Militar, 1.25 por hora, E. Lambert, Alsina 1572. v12

INGLES LECCIONES A DOMICILIO PROFESOR, carta M. F. V. C., Florida 672. v12

INSTITUTO NUEVA POMPEYA, INCORPORADO, San Juan 2472, externos admite 1/4 y 1/2 pupilos é internos, Director: S. Mauchon d'Oran. v11

INGLES, FRANCES, 2 V. S., SEM., MES 5 $, Casa convenal., señor norte-americano, U. B. F., Maipú 156.

LECCIONES DE DIBUJO 15 $ MENSUALES A domicilio, Toriau 485.

LECCIONES DE PIANO, VIOLIN, MANDOLIN, guitarra se dan, Maipú 942, Mastrangelo.

LECCIONES DE MANDOLIN, PIANO, CANTO, violin, guitarra, Liceo Musical, Venezuela 650.

LECCIONES DE VIOLIN SE DESEA TOMAR EN cambio de lecciones de dibujo y pintura, Pavon 2580.

LECCIONES—POR 10 $ MENSUALES DOY PERsonalmente, lecciones individuales de teneduría de libros á oro y papel, aritmética razonada, cálculo mercantil, idioma nacional, ortografía, correspondencia, caligrafía (á cargo de un hábil calígrafo), derecho comercial, etc., desarrollo completo de las contabilidades: comercial, bancaria, judicial, administrativa, de transportes, etc. Nótese que mis lecciones datan del año 1887, y que 64 contadores públicos han hecho sus estudios bajo mi direccion.—Alfredo Dighero, contador público y profesor de contabilidad, Bartolomé Mitre 1789.

PROFESORA INGLESA DA LECCIONES EN INglés, dibujo y pintura, Viamonte 665. v12

PROFESORA DE PIANO SE OFRECE, A PRECIO módico, Centro América 1168. v13

PROFESORA DE CANTO, PIANO, FRANCES, ESpañol, tiene algunas horas disponibles. Viamonte 806.

PROFESORA DIPLOMADA, DE CANTO, PIANO Y solfeo se ofrece para colegios, lecciones en la casa á 8 $ al mes, á domicilio precio convencional, Cevallos 292.

PROFESOR ACATEBLED—FRANCES, TRADUCcion, teneduría, matemáticas, física, química, filosofía, en casa y á domicilio, precio módico, Solís 569.

PROFESOR DE ARIT., ALG., GEOM., TRIG., fis., quim. é H. N., prepara para el N., Militar, Naval y Agronomía y Veterinaria de La Plata, L. G. M., Alsina 1271. v17

SE OFRECE MAESTRA NORMAL PARA ENSEñanza primaria y preparar maestras, Cuyo 1432. v12

SE DAN LECCIONES DE PIANO, DIBUJO, PINTUra, labores y ramos generales por señorita en su casa ó á domicilio, precio módico, Montevideo 78.

SEÑORITA SERIA Y DECENTE, OFRECESE PARA la enseñanza primaria, ciudad ó campo, ó dama de compañía, A. O., Estados Unidos 959. v13

UNA señorita SALIDA DE LOS PRIMEROS COlegios religiosos, habiendo tenido los mejores profesores, se hace cargo de la educacion de varios niños y niñas de 6 á 13 años, ramos generales, inglés, francés, canto, piano, dibujo y pintura. Su señora madre desearía hacerse cargo del cuidado de un niño de 1 á 3 años, Paraguay 2830.

TENEDURIA DE LIBROS, LECCIONES PARTICUlares á domicilio. Buen Orden 294.

TAQUIGRAFIA VERDADERA, MATERIAS DEL Nacional y latin se enseña en breve tiempo y por honorarios módicos, Tacuarí 130, A. L. v13

TELEGRAFISTAS DE AMBOS SEXOS—SE ENseña la telegrafía por medio de aparatos, en poco tiempo, el profesor tiene 13 años de práctica en el telégrafo, ocurran á esta academia, precio módico, se preparan para Nacion, Provincial, F. C., I. Policía. Se enseña el conmutador y toda la teoría que se precisa en el ramo, Venezuela 1364.

## PERSONAS BUSCADAS

A DON RAMON VECINO, LO BUSCA SU SOBRIno Eugenio P. Vecino, razon estacion Serodino, Rosario de Santa-Fé. v11

ANGEL DELMONTE, DESEA SABER DE VALLE Paulina, Faravelli y Valle Angelo, por asuntos de familia, Paseo de Julio 146. v12

MANUEL SEIJO Y ELVIRA VARELA, NATURAles de la Coruña, se los desea ver, vivieron en Defensa 617, Cuyo 1419, pieza 36, J. Souto. v12

SE DESEA SABER EL PARADERO DE JOSE PAllás, razon Uruguay 902. v13

SE DESEA SABER EL PARADERO DE ROSA Agüero la busca su hermana Justa por asuntos de familia Independencia 1788. v12

SE DESEA SABER EL PARADERO DE DON CARlos Arnold, de San Julian Sud, dirigirse Belgrano 664.

SE DESEA SABER EL PARADERO DE JOSE Siliera Palacio, natural de Baldeoto, provincia de Oviedo. España; por asuntos de familia, dirigirse á Jesús Palacios, Cangallo 860. Hotel del Universo. v11

## COMPRAS VARIAS

A BUEN PRECIO COMPRO ROPA DE HOMBRE en buen uso, voy á domicilio y vendo, 25 de Mayo 222. v24j3

A BUEN PRECIO COMPRO ROPA DE HOMBRE en buen uso, voy á domicilio y vendo, 25 de Mayo 222. v12

A BUEN PRECIO COMPRO ARMAS, REVOLVERS Smith, salpes, Gell, escopetas, armoniums de campo, etc, y vendo; voy á domicilio, 25 de Mayo 222. v12

CINTAS PARA CINEMATOGRAFO SE COMPRA carta solamente N. N. Libertad 22.

COMPRO MUEBLES USADOS, PAGO BIEN, E. [illegible]

CABALLOS SE DESEAN COMPRAR [illegible]

## PRÉSTAMOS

AL 10 % SE DAN 40.000 $ EN HIPOTECA, PASCO 1317, de 9 á 12 y de 6 á 8, sin corredor.

A BAJO INTERES DOY EN HIPOTECA, 1000, 2, 3, 5, 7, 10, 15, 25, 30 á 180.000 $. Corrientes 1906.

AL 9 Y 1/2 % PAPEL, DOY DINERO SOBRE HIpoteca, cualquier cantidad, Leoni, San Martin 76. v14

A INTERES BAJO DOY CUALQUIER CANTIDAD de 1000 á 120.000 $ en hipoteca, Defensa 152, Lauria, de 1 á 5.

BRIC A BRAC—FACILITA DINERO SOBRE ALhajas, muebles, pianos, carruajes y ropas, Rivadavia 2578. v14

DINERO PRECISO 1300 $ AL 1 OJO, PARANA 918, sin corredor.

DINERO DOY 4000 PS. M/N EN HIPOTECA EN la capital, tratar con el prestamista, no se admite corredor, Moreno 314.

DINERO! 20.000 $ SOBRE CAMPOS Y 180.000 SObre casas doy (fraccionados) Int. 10 % Uruguay 1238.—Gouvert.

DINERO EN HIPOTECA, SUFFERN Y BERRO, Reconquista 181, tienen varias sumas para colocar. Acuda directamente el interesado. v14j

DINERO—HIPOTECAS PARTICULAR Y EN CEdulas, descuentos en el Banco de la Nacion y préstamos sobre mercaderías en general.—R. Bolli y Cía. Reconquista 183. v14

DINERO EN TRES FORMAS. HIPOTECAS DE 1000 á 500.000 $, interés comercial. 2ª Sin garantía hipotecaria á quien tenga bien raíz, industria ó negocio, á devolver cada 3 meses al 8 % anual. 3ª Préstamos hipotecarios al 8 % y plazo de 30 años. Operaciones en 24 horas. Doblas y Fraga, Piedad 314.

NECESITASE $ 6.000 SOBRE HIPOTECA DE PROpiedad avaluada $ 20.000 10 %. No se admite corredor, tratar señor Vicente R. Rodriguez, escribano, Rivadavia 654.

PRECISO 200 $ POR 1 año CON BUENA GARANtía, interés 1 1/2 % mensual, á H. M. Belgrano 344d. v13

SE DAN 12 000 $ FRACCIONADOS SOBRE HIPOteca al 10 %, se dán directamente, Méjico 1836.

SE DAN EN HIPOTECA 2000, 4000 Y 8000 $ AL 1 %, Victoria 2769.

## AVISOS COMERCIALES

AVISO AL COMERCIO QUE POR MUTUO acuerdo, queda sola la venta del negocio sito calle Patagones 2199.—Emeterio Acevedo.

AVISO AL COMERCIO HABER COMPRADO AL señor Angel Borgia, su negocio de comestibles y bebidas, situado calle Cuyo 2061. No se atenderá reclamo despues de 3 dias de esta publicacion, Juan Grassi, Cuyo 2061. v12

AVISO AL COMERCIO QUE HE VENDIDO MI negocio de café y billar calle Artes 383. Los que se consideren con algun reclamo deben hacerlo en el término de 3 dias, pasados los cuales no serán atendidos.—Buenos Aires, Junio 9 de 1902. Enrique Camelle. v11

AVISO AL PUBLICO EN GENERAL HABER VENdido mi negocio de restaurant sito Paseo de Julio 1208 y 1206, todo reclamo contra dicho negocio se presentará en el término de 3 dias á contar desde la fecha, pasado los cuales no se atiende ningun reclamo.—Buenos Aires, Junio 9 de 1902.—Vendedor: Alberto Brosciani.—Comprador: Agapito Bravo. v11

AL COMERCIO—CON ESTA FECHA LA SOCIEdad que giraba en esta plaza con la firma de Cuevas, Ciganda y Cía., en ramo de almacen Rivadavia 650, queda disuelta amigablemente, quedando con el activo y pasivo el socio Antonio Ciganda, pasado los 3 dias de la fecha, no se atenderá reclamo.—Buenos Aires, 10 Junio de 1902. v12

AVISO AL COMERCIO EN GENERAL QUE EN la fecha he vendido mi negocio de mueblería, sito en Bolivar F. C. Sud, á José Libedinsky, el que tenga algun reclamo que hacer, se presentará en el término de 3 dias de la fecha, calle Rivadavia 2095.—Buenos Aires, 10 de Junio de 1902.—Salomon Cohan. v13

DEPENDIENTE O SOCIO CON 400 $ PARA NEGOcio decente de bastantes años establecido, pocas horas de ocupacion, beneficio 150 á 200 $, escribir poste restante á A. núm. 10.10.

PANADERIA SANTA ROSA—HUMBERTO 635—Por acuerdo amistoso queda disuelta la sociedad Florentino Pacheco y Cª, pasando dicho negocio á Florentino Pacheco. v12

POR RETIRO DE SOCIO PUEDE ENTRAR EN IMportante casa de comercio persona seria y activa con capital como socio. Detalles y fijando horas de entrevista á K. P., 79 poste restante. v11

PARTICIPO AL PUBLICO Y AL COMERCIO EN general que con fecha 11 de Febrero del corriente año he dejado de formar parte de la firma social que giraba en esta plaza bajo el rubro de Molinuevo y Cía, habiendose hecho cargo del activo y pasivo los socios señores Clemente Molinuevo y Perfecto Gonzalez segun consta en la escritura de disolucion hecha por el señor Teodoro Catala, escribano público de esta localidad, Nueve de Julio, Mayo 24 de 1902. Clemente Molinuevo Gonzalez. v12j

SOCIO CON 1000 A 2000 $ SE PRECISA PARA buen negocio, datos, Independencia 1816.

SOCIO SE PRECISA CON POCO CAPITAL PARA negocio establecido—Sta. M. L., Chacabuco 317.

SE COBRAN SIEMPRE Y CON RAPIDEZ TODA clase de deudas, Florida 34, escritorio Activitas. v12

SOCIO CON POCO CAPITAL SE NECESITA PARA una industria, hay motor, instalaciones y mercaderías, Méjico 1636.

SOCIO PARA PELUQUERIA SE NECESITA CON 200 $ de capital ó se vende, situada alrededor de la plaza Mayo, Santiago del Estero 408.

TENEMOS UN NEGOCIO PARA GANAR 30.000 $ cada año. Para plantearlo se precisa socio con 800 á 1000 $ para ha de ser inteligente. Datos, Florida 34, escritorio Activitas, de 9 á 11 y 1 á 4.

## COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES

A LOS PROPIETARIOS QUE QUIERAN VENDER pronto casas ó terrenos sin pagar gasto alguno, dirigirse al rematador Anselotti, Saavedra 1127.

ALERTA! DESDE 400 $ AL CONTADO, VENDO casitas en el Caballito y resto de 1 á 8 años, tratar Billinghurst 1022 y Córdoba. v13

A PLAZOS, ESQ. CATAMARCA Y PAVON, TIENda, nueva, frente al mercado Italiano, renta 100 $, vendo, Lima 348. v12

A LOS POBRES—VENDO CASITAS BIEN CONStruidas de material, de 1 á 4 piezas, desde 400 $ al contado y resto de 1 á 8 años, en el Caballito, mas datos, Billinghurst 1022 y Córdoba. v13

AL NORTE DEL DEPARTAMENTO DE RECONquista, provincia de Santa Fé, entre Florencia y Las Toscas, hay una lonja de campo que en el plano dice Echenique. El dueño ó dueños que quieran vender ó arrendar, pueden dirigirse á H. García, en Villa Ocampo, provincia de Santa Fé. v11

BOVEDA VIEJA O TERRENO, SE DESEA COMprar, escribir condiciones á J. B. Magenta, Juncal 2063.

CASA SE VENDE, BOLNES 2534. v13

CASA SE VENDE, RENTA 380 $ AL MES, CON toda comodidad, grande, Belgrano 1592.

CASA VENDO POR $ 3500 FRENTE 14 VS. PLAN sin jardin. 3 piezas de lujo, Serrano y Costa Rica.

CASA 18.000 $ vendo, PARANA A CUYO, 12x30 vs. fondo, 7 piezas, renta 145 $, datos, Suipacha 819.

CASA VENDO, RAWSON CERCA CORRIENTES; 4 piezas, etc., 10x50, adoquinado, 6500 $, sin comision, Corrientes 1908.

CASA VENDO, CARIDAD 1551, NUEVA, GRANde, verla y tratar en la misma, tramway á la puerta. v12

CASA DE 6500 A 7000 $ SE COMPRA, DE INDEpendencia á Santa Fé y de Callao á Centro América, emitir precios y dimensiones á E. Unidos 2081.

CASAS SE VENDEN, JUJUY 981, DE 9 por 60, 5 piezas, etc., hay otras chicas y grandes, terrenos en todas direcciones, informes, Victoria 861, escritorio del rematador Raynell. v11

CASA ALTURA OMBU Y SANTA-FE VENDO, 5 habitaciones, $ 9500; otra Saavedra y San Juan, 9 habitaciones, $ 11.000, renta 130; otra Humberto 1º 2425 á todo costo, 6 habitaciones, $ 11.300; otra San Juan y Saavedra, sala, 3 piezas, $ 6300, Saavedra 1127.

CAMPO SE VENDE, DE 337 HECTS. PARTIDO Gral. La Madrid F. de Buenos Aires, con poblacion de material recien construida, quinta alfalfar, todo bien alambrado, produce 1.600 $ de arrendamiento con un contrato por 2 1/2 años, á 8 leguas de La Madrid y 3 leguas de estacion del ferrocarril, á Pringles, precio 17.000 $, tratar Venezuela 847, de 1 á 3. v15

CASITA PRECIOSA, MODERNA, SERRANO 1176, vendo, 4 piezas, al lado Boulevard Córdoba con escritura, $ 3150, urgente; otra Garay altura Liniers, con adoquinado, gran fondo, 2 piezas, etc., $ 3750; otra Liniers altura Garay con fondo, 2 piezas, $ 2800; otra Salcedo y Rioja, adoquinado, tramway, sala, 3 piezas, $ 3400; otras chicas y grandes distinto parajes, Anselotti, Saavedra 1127.

EN FLORES SE VENDE CASA, 4 PIEZAS, CERcado de pared, por 2500 $, Malvinas 790, (Almagro) Malvinas 300.

LAVALLE 854, PROPIEDAD DE 10 PIEZAS Y DE 170 vs. de fondo, que produce $ 320 mensuales, se vende con el límite de $ 30.000 á plazos.

SE VENDE CASA-QUINTA EN EL PUEBLO DE Saavedra, calle Vidal 3000, esquina á República, tratar en la misma casa, no se admite corredores. v11

SE VENDE UN CAMPO DE 1876 HECTAREAS [illegible] Lobería, el [illegible] Avenida de Mayo al S. Víctor Lartigue.

SECCION ESPECIAL—ATENDIDA PERSONAL-[illegible]

## AVISOS VARIOS

A LOS QUE TENGAN RESTOS EN LA BOVEDA de Don Manuel Berdier Gomez, en la Recoleta se les avisa para que los retiren en el plazo de 30 dias á contar de la fecha, de lo contrario se llevarán al Osario General.—E. Polatis, San José 1071.—Junio 7 de 1902. v7j1

BURRA SE ALQUILA, CON LECHE DE 15 DIAS, con cría, Mitre 97, Boca al Sud. v12

CUATRO MIL CIENTO VEINTICUATRO—PREmio mayor del sorteo 24 de Mayo de 1902 (cuarto sorteo nuestro). Este billete es el que ha obtenido el primer premio de casas y terrenos de La Popular, el que corresponde al terreno Bartolomé Mitre 4006, cuyo poseedor puede presentarse á escriturar. Para el caso de que este número no haya sido encontrado todavía, prevenimos á nuestros favorecedores que esos billetes han sido puestos dentro de los atados «Rey del Mundo» de 0.30, «Bohemios» de 0.20, «La Popular Nº 1» de 0.10, «Negros La Popular» de 0.10, etc., y paquetes de tabacos «Crispi», «Loseps», «Krupps», etc.—JUAN POSSE Y CIA. v16

PIANOS SE ALQUILAN A PRECIOS MODICOS, Tucuman 739.

PREMIOS «LA POPULAR»

1er Premio Terreno Bmé. Mitre 4006 para el 4º sorteo de Mayo de 1902.
2º » Terreno Colegiales 416 para el último sorteo de Junio de 1902.
3º » Terreno Barragan casi esq. Rivadavia lote A para el último sorteo de Julio de 1902.
4º » Terreno Barragan casi esq. Rivadavia lote B para el último sorteo de Agosto de 1902.
5º » Terreno Rivadavia esq. Barragan lote C para el último sorteo de Setiembre de 1902.
6º » Casa calle Canning Nº 791 para el último sorteo de Octubre de 1902.

Los billetes se encuentran en los cigarrillos «Rey del Mundo» de 0.30, «Bohemios» de 0.20, «La Popular Nº 1» de 0.10, «Negros La Popular» de 0.10, y tabacos «Criapi», «Losseps», «Krupps», etc. Juan Posse y Cª. v12j

RIFA DE UN CABALLO ZAINO. SE AVISA A las personas que tengan números que se jugaba por la Lotería Nacional del 13, que queda suspendida, dirijirse Venezuela 4180.

UN JOVEN FORMAL Y DE BUENA CONDUCta desea contraer matrimonio con señorita ó viuda de irreprochable conducta, dirijirse á B. B. H., Pasco 1612.

## ESPECIALIDADES HIGIENICAS Y CURATIVAS

AGUA EXTRACTO ELECTRICO Y TINTURA Africana contra las canas, garantidas á 3 y 5 $. experimento gratis. Balsamo Excelsior contra los sabañones, curacion completa en 3 dias, D'Andrea, Victoria 1644.

## ARRENDAMIENTOS DE TIERRAS

CAMPO SE ARRIENDA EN EL PARTIDO DE Tres Arroyos, á 5 leguas del pueblo, de 16.303 hectáreas, el todo ó en fracciones, para agricultura ó ganadería; ocurrir Av. de Mayo 1357, de 9 á 11 a.m. v23

CAMPO DE 1 1/2 LEGUAS CUADRADAS ESPEcial para agricultura y ganadería á 4 1/2 leguas de Bahía Blanca ad legua de la Estacion Bajo Hondo y á 1/2 de la estacion Punta Alta, se arrienda en condiciones ventajosas; ocurrir Alsina 970. m24v23jdpm

TAMBEROS—EN TANDIL DOY EN ARRENDAmiento 1500 cuadras de campo bueno, dividido en 5 potreros bien poblados, á 20 cuadras de la estacion de La Canal y de una desnatadora, todo rodeado de tambos, vendo tambien todas las haciendas, tratar Luciano Riviéze, San Martin 132. v14

## ALQUILER DE HABITACIONES

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA, RIVAdavia 1945. v11

ALQUILASE UNA PIEZA PARA HOMBRE, PERU 375. v12

ALQUILANSE LINDAS PIEZAS AMUEBLADAS, y una sala con balcon, Rivadavia 1290. v11

ALQUILASE PIEZAS, DE 14 A 18 $, CHILE 374. v12

ALQUILANSE 2 LINDAS PIEZAS EN LA CASA Estados Unidos 1873. v11

ALQUILASE COMEDOR O PIEZA. ARTES 862. v12

AVISO—CENTRAL SE ALQUILAN 2 PIEZAS barato para hombres solos. Lima 140. v12

ALQUILASE PIEZA PARA HOMBRE SOLO POR 13 $. 25 de Mayo 459. v12

ALQUILASE SALA Y OTRAS PIEZAS MAS, CAsa tranquila, Paraguay 755. v11

ALQUILANSE 2 PIEZAS JUNTAS Y ANTESAla sola, Tucuman 1754. v12

ALQUILANSE 4 PIEZAS PARA ESCRITORIO O negocio, precio módico, Victoria 1359. v12

ALQUILASE SALA Y 2 PIEZAS AMUEBLADAS, con pension, casa de familia, Lavalle 1577.

ALQUILASE CASA 2º PISO, 8 PIEZAS INCLUSO baño y servicio, Moreno 1493.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON BALCON á la calle y uno por 20 $, Artes 332, 2º piso.

ALQUILANSE PIEZAS BIEN AMUEBLADA CON pension en 60 $, para dos 90. Paraná 973.

ALQUILASE DEPARTAMENTO 2 PIEZAS Y servicio en 45 $. Lorea 1170.

ALQUILASE PIEZA, AMUEBLADA, INTERIOR, por 25 $, piecita vacía 12 $, Lavalle 508.

ALQUILO 2 PIEZAS, 10 Y 15 $, CASA DECENTE de trabajadores, piletas de lavar, San Juan 1055.

ALQUILASE DEPARTAMENTO MODERNO DEcorado, 2 piezas, cloacas, baño etc., Chile 2878.

ALQUILASE COMEDOR Y UNA PIEZA, JUNTO ó separado, no hay papel, Venezuela 1836.

ALQUILASE EN CASA RESPETABLE HERMOSA sala y ante sala con comodidades, Solís 126.

ALQUILASE GRAN SALA CON 3 BALCONES A la calle en 20 $ y pieza 12, San José 1809.

ALQUILASE LINDO DEPARTAMENTO, 3 PIEzas, cocina, w. c., baño, Caseros 794.

ALQUILANSE 2 PIEZAS. ESTADOS UNIDOS 1673. v13

ALQUILANSE 2 PIEZAS CORRIDAS A PERSONAS mayores en 23 $, único inquilino, Cevallos 1756.

ALQUILASE UNA PIEZA A MATRIMONIO SOLO, no hay papel, Rodriguez Peña 151.

ALQUILANSE 2 LINDAS PIEZAS BIEN AMUEbladas en 35 $ cada una, Rivadavia 1231.

ALQUILASE 1 O 2 PIEZAS A CABALLEROS O matrimonios, casa respetable, Moreno 610, piso 1º

ALQUILASE UNA PIEZA PARA 1 O 2 HOMBRES solos, Perú 318, bajos.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA EN 35 $, A matrimonio, con cocina y comodidad, Viamonte 1177.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA EN 20 $, CAsa familia, Venezuela 1344.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA AMUEBLADA con pension, Cangallo 1062. v13

ALQUILASE UNA PIEZA AMUEBLADA CON pension, Larrea 32.

ALQUILASE COMEDOR 30 $, PIEZA 20, CON COcina, juntas ó separadas, Artes 848.

ALQUILASE PIEZA EN CASA DE FAMILIA, Artes 715.

ALQUILASE LINDA PIEZA EN 1er PATIO PARA hombres solos, Méjico 569, familia francesa.

ALQUILASE SALA AMUEBLADA, Y OTRA PIEza chica en $ 25, Artes 125.

ALQUILASE PIEZA CON BALCON PARA ESCRItorio en 30 $. Victoria 710.

ALQUILANSE 2 PIEZAS BIEN AMUEBLADAS en 25 y 35 $ á señor solo, Cuyo 393.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA PARA CABAllero solo, Cuyo 325, no hay papel.

ALQUILANSE ESPLENDIDAS PIEZAS PARA familia, Defensa 152.

ALQUILASE ANTESALA AMUEBLADA A CABAllero, casa particular, séria, B. Mitre 1639.

ALQUILASE PIEZA CON O SIN MUEBLES, CASA séria, Bartolomé Mitre 1699.

ALQUILASE LINDOS DEPARTAMENTOS PARA familia, Tacuarí 83.

ALQUILANSE PIEZAS A 15 Y 20 $, ARTES 736, casa tranquila.

ALQUILASE 3 PIEZAS, PATIO SOLO, BARATO, Chacabuco 1194.

ALQUILASE LINDA PIEZA AMUEBLADA A CAballero en casa tranquila, Reconquista 681.

ALQUILASE PIEZA, FAMILIA VASCA Y PENsion, Cerrito 51.

ALQUILASE 2 LINDAS PIEZAS EN 28 $, Venezuela 436.

ALQUILASE COMEDOR O 2 GRANDES PIEZAS, barato. Bolivar 726.

ALQUILASE SALA CON SEPARACION Y COMEdor, con comodidad, Viamonte 536.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA, EN CAsa de familia, Alberti [illegible], no hay papel.

ALQUILASE EN 20 $ LINDA PIEZA AMUEBLAda, hombre solo, Suipacha [illegible], depto. 25.

ALQUILASE 1 O 2 PIEZAS PARA ESCRITORIO ó hombres solos, Maipú 80.

ALQUILASE UNA SALA CON FONDO Y COMOdidad, Chile 1096 [illegible]

ALQUILASE UNA HERMOSA SALA PARA ESCritorio ú hombre solo formal, casa de familia, Cangallo 1157. v11

ALQUILASE EN 25 $ LINDA PIEZA AMUEBLAda á persona sola, á 2 cuadras del Once. Hay otras sin muebles. Las dos 40 $, Saavedra 33. v11

ALQUILO CASA 14 PIEZAS, CELOSIAS, MOSAicos y demás comodidades, barato, Maipú 660, llaves Maipú 654.

ALQUILANSE DEPARTAMENTOS ALTOS Y BAjos, grandes comodidades é higiénicas, Belgrano 942. v11

ARTES 430 PARTICULAR ALQUILASE 2 PIEZAS amuebladas con pension á matrimonio ó dos caballeros en 100 $.

ALQUILASE SALA BIEN AMUEBLADA, ENtrada independiente, para hombre solo, Rio Bamba 40.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA PARA MAtrimonio ó hombre solo, casa de familia, B. Mitre 1494.

ALQUILASE LINDA SALITA SIN MUEBLES Y con pension, á señora en casa de señora sola, precio módico, Viamonte 693.

AMUEBLADAS—PIEZAS CON O SIN PENSION para familia ó hombre solo, independiente, casa de departamentos, Cerrito 469.

ALQUILASE LINDA SALA Y DORMITORIO amueblados con ó sin pension, casa de familia, Tucuman 833.

ALQUILASE GRAN COMEDOR, CASA MATRIMOnio sin inquilinos, con ó sin pension, 6 cuadras de plaza Constitucion, San José 1079.

ALQUILANSE DEPARTAMENTOS ALTOS Y bajos con todas comodidades á 50 y 60 $, Belgrano 942. v13

ALQUILANSE DEPARTAMENTO ALTOS Y BAjos con todas comodidades á 33, 35 y 40 $, Belgrano 2428. v13

ALQUILANSE PIEZAS PRECIOSAS, CON PENsion, con ó sin muebles para familia ó caballeros casa de familia española, Victoria 1150. v13

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA—LUZ eléctrica y pension, á dos 130 para uno 50 $, casa de familia decente, Reconquista 545.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON O SIN pension en casa de familia distinguida, Piedras 184.

ALQUILANSE 2 GRANDES PIEZAS CON SU COcina y comodidad en casa de familia decente, Méjico 1636.

ALQUILANSE DEPARTAMENTOS, PIEZAS, ESCritorio con balcon, Tacuarí 17 entre Rivadavia y Avenida.

ALQUILASE UNA SALA AMUEBLADA ENTRAda independiente y 1 pieza, casa de familia, Entre Rios 176.

ALQUILANSE 2 PIEZAS AMUEBLADAS, UNA en 18 $, casa de familia, no hay papel, Maipú 710. v12

ALQUILASE SALA CON BALCON Y PIECITA A una persona, barato, casa de familia tranquila, Paraná 743 altos.

ALQUILASE UNA SALA GRANDE Y OTRA CHIca amuebladas á hombre solo ó matrimonio sin hijos, Rio Bamba 61. v12

ALQUILASE COMEDOR Y UNA PIEZA EN CAsa de familia respetable á matrimonio solo ó caballeros de familia de personas mayores, hay mucho aire y grandes comodidades, Bmé. Mitre 1978.

ALQUILO EN 42 $, 2 PIEZAS Y COMEDOR PEqueño, baño, cocina junto, casa moderna y tranquila, entre Rivadavia y Victoria á la cuadra del (Once), Misiones 76.

BONITO DEPARTAMENTO INDEPENDIENTE moderno se alquila, Uruguay 810.

BONITO DEPARTAMENTO SE ALQUILA EN 17 $ Lorea 1474.

COMEDOR GRANDE CON COCINA INDEPENDIENte se alquila barato, único inquilino, Salta 1304. v12

COMEDOR Y PIEZA GRANDE EN CASA DE MAtrimonio solo, se alquila, único inquilino, Cochabamba 508. v11

CUATRO PIEZAS CORRIDAS CON TODAS COMOdidades aparentes para familia se alquilan en casa de todo respeto, con ó sin pension, Victoria 1081. v12

DEPARTAMENTOS SE ALQUILAN JUNCAL 2878 en $ 50. v12

DEPARTAMENTO COMODO DE 2 PIEZAS Y DEmás servicio se alquila en $ 36, Bolivar 1680. v12

DEPARTAMENTO DE 2 ESPACIOSAS PIEZAS baño, etc., se alquila, Estados Unidos 1931.

DEPARTAMENTOS ALQUILASE, TUCUMAN 983.

DEPARTAMENTO DE 2 PIEZAS GRANDES Y demás dependencias, se alquila, Anchorena 1483.

DEPARTAMENTO COMODO DE 4 PIEZAS PATIO etc., alquilase, Artes 1165.

DOS O 3 PIEZAS CON FRENTE A LA CALLE, SAlon cocina, 25 de Mayo 709. v12

DEPARTAMENTO RECIEN PINTADO DE 2 AMplias piezas, alquilase en 25 $, Charcas 2367.

DOS LINDAS PIEZAS ALQUILANSE A MATRImonio 30 $, casa y familia tranquila, Méjico 1862.

DEPARTAMENTO HERMOSO, INDEPENDIENTE, 2 grandes piezas, 1 chica y demás, mucho aire y sol, barato, Victoria 2566, tratar Artes 234.

DEPARTAMENTO DE 4 PIEZAS, DEFENSA 311, se alquila con 2 ventanas á la plaza Mayo y 2 á Defensa, tratar en la confitería.

DEPARTAMENTO QUIERE VD. VIVIR SANO, contento y feliz! alquile un precioso departamento en la calle Paraná 1165.

DEPARTAMENTO PARA FAMILIA SE ALQUIla en 30 $, independiente, casa tranquila, Cangallo 2383.

DEPARTAMENTO MODERNO SIN ALTOS 2 GRANdes piezas, servicio y toda comodidad, 45 $. Juncal 2162.

EN CASA DE CORTA FAMILIA ALQUILASE EN la pieza, único inquilino, Lima 554. v13

EN CASA DE FAMILIA TRANQUILA ALQUILAse linda pieza con ó sin pension, Victoria 1032. v11

EN CASA SUMAMENTE SERIA, SE ALQUILAN 2 hermosas habitaciones, etc., en $ 35, preferible á matrimonio ó personas mayores, Bolivar 1560. v11

EN CASA DE FAMILIA SE ALQUILA A CABALLEro linda pieza amueblada con balcon, Artes [illegible] piso.

ESCRITORIO, SE ALQUILA PIEZA CON ENTRAda independiente, propio para despachante de aduana ó cualquier otro, Balcarce 570, ocurrir al [illegible]

EN CASA DE FAMILIA SE ALQUILA UN HERmoso departamento compuesto de sala y [illegible] la y mayores comodidades, barrio inmejorable, con tranway á todas direcciones, Moreno 2838. v11

EN FAMILIA DECENTE ITALIANA SE ALQUIlan 2 piezas con cocina y comodidades, á hombres solos ó matrimonio; precio 20 $ mensuales, á caballeros se le puede dar pension, Pringles 277, entre Bartolomé Mitre y Diaz Velez.

PENSION SE DA A PERSONAS EN [illegible] de familia, Juncal 1393.

PENSION MUY BUENA A PRECIO MODICO, [illegible] yo 783.

PENSION SE DA A 2 O 3 CABALLEROS EN CASA de matrimonio solo, San Juan 2230.

PIEZA AMUEBLADA A señor SOLO ALQUILASE en casa de corta familia, Venezuela 1796.

PIEZAS BIEN AMUEBLADAS ALQUILANSE EN casa de familia respetable y tranquila, Cangallo 1680.

PIEZA CON O SIN MUEBLES, CASA DE FAMILIA precio módico, alquilase á hombre solo, Maipú 671, 1º piso.

PENSION SE OFRECE A UNA PERSONA, [illegible] debe solicitar sino es un caballero [illegible] responsable, por carta solamente [illegible] bre y domicilio á A. R., Av. de Mayo [illegible]

SALA Y ANTESALA ESPLENDIDAS [illegible] familia, se alquilan, Chacabuco [illegible]

SE ALQUILA SALA Y ANTE SALA PARA [illegible] familia, muy barato, Méjico 236.

SE ALQUILA PIEZA CHICA A HOMBRE SOLO, Rio-Bamba 64.

SE ALQUILAN 2 PIEZAS EN 25 $, SANTA FE [illegible] piso, con todas comodidades.

SE ALQUILA SALA Y ANTESALA CON [illegible] bles en casa de familia, Bmé. Mitre [illegible]

SE DA PENSION EN CASA DE FAMILIA [illegible]

[illegible]

### OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

MUCHACHO PARA TIENDA, SE PRECISA, Alsina 2501

MEDIO OFICIAL BARBERO SE PRECISA, San Martín 955.

MUCHACHOS PARA MENSAGEROS SE NECESITAN, Bmé. Mitre 1848, La Rapidez.

MEDIO OFICIAL MUEBLERO SE NECESITA, Andes 444

MOZO DE ALMACEN Y FIAMBRERIA SE NECESITA, Corrientes 4001, se prefiere italiano.

MEDIO OFICIAL CARPINTERO ITALIANO, SE necesita, Cevallos 824

MINERVISTA MUCHACHO SE PRECISA, Corrientes 1667

MEDIO OFICIAL SASTRE SE PRECISA, Rio-bamba 855.

MATRIMONIO ITALIANO, PARA EL CAMPO, jardinero, quintero y cocinera, no importa tengan algun hijo ó hija, se necesita, Acevedo 2392, Palermo.

OFICIAL CARPINTERO, COMPETENTE SE ofrece, Bustamante 1050 v11

OFICIAL SASTRE Y MEDIO OFICIAL SE NECESITAN, Santa Fe 2270 v11

OFICIAL ZAPATERO ITALIANO SE PRECISA, Lima 591

OFICIAL APRENDIZ PELUQUERO QUE SEPA afeitar bien se necesita, Bme. Mitre 2354

OFICIAL MEDIO BARBERO SE PRECISA, Paseo Julio 1976

OFICIAL MEDIO SASTRE O APRENDIZ SE NECESITA, Maipú 1250

OFICIAL MUEBLERO CON HERRAMIENTAS SE necesita, Lorea 443

OFICIAL MEDIO PELUQUERO de 14 á 18 años se precisa por mes, Independencia 2185

OFICIAL MUEBLERO SE PRECISA, LAPRIDA 1785 v11

OFICIALES SASTRES SE NECESITAN 2, QUE sean competentes, Callao [illegible] 1160

OFICIAL MEDIO PELUQUERO POR MES SE precisa, Pueyrredon 1241

OFICIALES ZAPATEROS DE VARON Y señora elavado se precisa, dirigirse Corrientes 1891

OFICIAL SASTRE SE PRECISA, [illegible] 994

OFICIAL MEDIO PELUQUERO SE NECESITA, Rivadavia 4981

OFICIAL SASTRE SE PRECISA, VENEZUELA 1263

OFICIAL MEDIO OFICIAL SASTRE Ó APRENDIZ adelantado se precisa, Cangallo 1479, altos

OFICIAL PINTOR DE LETRAS, SE NECESITA [illegible] Independencia 1216, de 8 á 10 [illegible]

OFICIAL ZAPATERO español SE NECESITA para medidas y composturas, Lorea 254

OFICIAL MEDIO SASTRE Y APRENDIZ SE NECESITA, Viamonte 1940

OFICIAL SASTRE PARA TRABAJO FINO SE necesita [illegible] de 30 á 35 $ y comida, Lorea 73[illegible]

OFICIAL MEDIO BARBERO ADELANTADO POR mes se precisa, Cevallos 1711

OFICIAL SASTRE SE NECESITA, MORENO 2618 sueldo 35 $ y comida

OFICIAL O MEDIO PELUQUERO SE PRECISA, Paseo de Julio 130

OFICIAL O MEDIO PELUQUERO POR MES SE necesita, Rioja 761

OFICIAL ZAPATERO SE PRECISA, VENEZUELA 3411

OFICIAL MEDIO Y APRENDIZ SASTRE, SE NECESITA, San Juan 2075

OFICIAL MEDIO CARPINTERO SE NECESITA, Uruguay 320

OFICIAL SASTRE QUE ENTIENDA [illegible] se precisa [illegible] 2143

OFICIAL MEDIO BARBERO [illegible] SE NECESITA [illegible] Barracas [illegible]

OFICIAL SASTRE O MEDIO OFICIAL ADELANTADO se necesita, San José 360 [illegible]

OFICIAL SASTRE O MEDIO SE NECESITA, 2160 [illegible]

OFICIAL POMPIER SASTRE DE PRIMERA [illegible] se precisa, Esmeralda 215

OFICIAL SASTRE SE NECESITA, [illegible] 746

OFICIAL SASTRE QUE ENTIENDA BASTANTE de corte, se necesita, Ecuador 890

OFICIAL PELUQUERO O MEDIO PRECISO, [illegible] 2276, Belgrano

OFICIAL O MEDIO OFICIAL SASTRE SE NECESITA [illegible] Corrientes 1318

OFICIAL SASTRE PARA AFUERA SE PRECISA, [illegible] 1901

OFICIAL [illegible] REPUJADOR SE PRECISA, Brasil 1130

OFICIAL PLATERO SE PRECISA, BRASIL 1130

OFICIAL SASTRE, MEDIO Y APRENDIZ ADELANTADO se necesita, Bartolomé Mitre 2143

O[illegible] SASTRE SE NECESITA, casa y comida, Moreno 1405

O[illegible] SE NECESITA, Catamarca 1441

OFICIAL O MEDIO OFICIAL SASTRE SE NECESITA, Caseros 2468, Corrales v12

OFICIAL O MEDIO OFICIAL SASTRE, SE NECESITA urgente, Paseo 354

OFICIAL PELUQUERO BUENO SE PRECISA, Maipú 383

OFICIALES SASTRES DE MEDIDA SE NECESITAN, Bmé. Mitre 901

OFICIALAS BUENAS BATERAS Y DE POLLERAS para trabajo fino se precisan, Cangallo 781

OFICIAL ZAPATERO QUE SEPA LUSTRAR SE necesita, Bolivar 374

OFICIAL MEDIO BARBERO, VIAMONTE 701

OFICIAL MEDIO SASTRE BUENO PRECISA SE, Mejico 2083

OFICIALAS BATERAS Y POLLERISTAS [illegible] casa, Florida 879

OFICIAL O MEDIO SASTRE PRECISO SE [illegible] comida y trabajo todo el año, Cuyo 2396

OFICIAL O MEDIO OFICIAL SASTRE, SE precisa, Garay 138 entre 24 de Noviembre y Catamarca

OFICIAL SE PRECISA UN OFICIAL PELUQUERO para sábado y domingo, Avenida Saenz 649, Nueva Pompeya v12

OFICIAL APRENDIZ QUE PRINCIPIE A AFEITAR, sueldo, casa y comida, la mejor peluquería de Quilmes, Mitre 805

OFICIALAS MODISTAS DE VESTIDOS Y APRENDIZAS, se necesitan, Lorea 747, inútil que se presenten no saben [illegible]

OFICIALA POLLERISTA SE NECESITA DE PRIMER orden, es inútil presentarse sin saber su oficio, bien se paga, bien y modo [illegible] aprendiz, Salta 285

POMPIER PANTALONERO SE OFRECE CON 20 [illegible] Independencia 666, altos

PARA [illegible] APARADORA DE BOTINES DE LORAS [illegible] Plaza Las Heras [illegible] 145 v11

PLANCHADORA MEDIO OFICIALA SE PRECISA, Cangallo 1578

PLANCHADORAS APRENDIZAS SE PRECISAN Suipacha 265

PLANCHADORA APRENDIZA SE PRECISA, LIMA 240

PLANCHADORA BUENA OFICIALA SE NECESITA, Castelli 357

PLANCHADORA APRENDIZA SE NECESITA, Independencia 1083

PLANCHADORAS PARA CAMISAS NUEVAS SE necesitan con urgencia, Lavalle 248

PLANCHADORA MEDIO OFICIALA O APRENDIZA de 13 á 14 años se precisa, Chile 924

PLANCHADORA MEDIO OFICIALAS Y APRENDIZAS se precisa, Cangallo 1257

PLANCHADORA BUENA OFICIALA SE NECESITA, Paraguay 666

PRECISASE MEDIO OFICIAL PRACTICO FACTURERO y un aprendiz, italianos, Corrientes 1394

QUINTERO Y JARDINERO CON RECOMENDACIONES para Adrogué, tratar Bolivar 208, piezas 6 y 7, de 12 á 1.

REPARTIDOR DE CIGARRILLOS QUE TENGA [illegible] en los alrededores de la ciudad, se necesita, R. Peña 405, de 7 á 10 p. m. v14

SE PRECISA OFICIAL HERRERO PARA TRABAJO de ferretería, Humberto 3330 v12

SE PRECISA BUENA OFICIALA DE VESTIDOS competente, Pasco 383

SE PRECISAN 2 APRENDIZAS ADELANTADAS, modistas de vestidos, Maipú 864

SE PRECISA OFICIAL SASTRE DE señora Y MEDIO oficialas modistas, Rivadavia 3616.

SE NECESITA MUCHACHO de 14 á 16 años, que sepa trabajar algo de zapatero, sin cama, Paseo de Julio 292 al 294. v11

### OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

SE NECESITA OFICIAL MUEBLERO QUE ENtienda de blanco y compostura, Alsina 1834.

SE PRECISAN OFICIALAS DE VESTIDOS PARA [illegible] 710

SE NECESITA OFICIAL ZAPATERO PARA COMposturas, Libertad 419

SE PRECISA MEDIO OFICIAL SASTRE O APRENDIZ adelantado, Rodriguez Peña 843, pieza 20

SE PRECISA BUENA LAVANDERA, LAVALLE 1135

SE PRECISA COSTURERA Y APRENDIZA PARA coser ropa de hombre, Cangallo 2295

SE PRECISA OFICIAL BUENO DE COCINAS ECONÓMICAS y buen hojalatero, Victoria 1740 v12

SE PRECISAN OFICIALES ZAPATEROS, OLAVARRIA 53 v12

SE NECESITA MEDIO OFICIAL ZAPATERO QUE sepa algo de cosido, Rincon 259 altos

SE PRECISAN MEDIO OFICIALAS MODISTAS DE vestidos y aprendizas, Bartolomé Mitre 2274

SE PRECISAN BUENAS OFICIALAS MODISTAS de vestidos, Cuyo 741

SE NECESITAN OFICIALAS Y MEDIO OFICIALAS [illegible] Ceballos 146

SE NECESITA UNA FAMILIA COLONIZADORA para el campo, piamontesa ó lombarda, Chile 2375

SE NECESITA UNA APRENDIZA DE MODISTA, Larrea 476

SE PRECISAN OFICIALAS Y APRENDIZAS DE [illegible], Santa Fe 1274

SE NECESITA MEDIO OFICIAL ZAPATERO, Europa 2142, pieza 18

SE NECESITA MEDIO OFICIAL GOMERO [illegible] 131

SE PRECISA APRENDIZA ADELANTADA EN chalecos [illegible] Victoria 3171

SE NECESITA MEDIO OFICIAL SASTRE, TUCUMAN 3161

SE PRECISA APRENDIZ CARPINTERO QUE SEPA algo [illegible] 238

SE NECESITA OFICIAL SASTRE, SANTA MARIA [illegible] 319, Barracas al Norte

SE PRECISAN BUENAS OFICIALAS MODISTAS, Maipú 720

SE NECESITA HOMBRE PRÁCTICO PARA DAR [illegible] Brasil 625

SE PRECISA OFICIAL ZAPATERO DE [illegible] 1983, pieza 24

SE PRECISA BUENA CHALEQUERA QUE SEPA [illegible], Corrientes 1473

SE PRECISA MEDIO OFICIALA MODISTA Y aprendiza, 25 de Mayo 140, 2º piso, departamento

SE PRECISA MUCHACHO ZAPATERO APRENDIZ adelantado, Bme. Mitre 1795

SE PRECISAN ENCUADERNADORES DE LIBROS, Moreno 1[illegible]

SE [illegible] QUE SEPA COSER A máquina [illegible] 1180

SE NECESITA OFICIAL APARADOR [illegible] 2427

SE NECESITA BUENA OFICIALA POLLERERA, Estados Unidos 1736

SE NECESITAN OFICIALAS MODISTAS DE VESTIDOS, Ayacucho 567 v11

SE PRECISAN BUENAS OFICIALAS BATERAS Y polleristas, Mé[illegible] 730 Esmeralda v11

SE PRECISA MEDIO OFICIALA MODISTA DE vestidos, Independencia 1279

SE PRECISA MEDIO OFICIAL PELUQUERO que [illegible] 2501

Señorita SE PRECISA, QUE SEPA DE MODISTA [illegible] Paraguay 2[illegible] v12

SE PRECISA MUCHACHO DE 13 á 16 años, [illegible]

SE NECESITAN OFICIALES MUEBLEROS PARA [illegible] para el campo, presentarse [illegible]

SE NECESITA PEÓN DE 18 á 20 años [illegible] Rivadavia 2278, de 7 á [illegible]

SE NECESITAN HOMBRES INDUSTRIOSOS EN [illegible] por mes $ 100 ganarán $ 8 [illegible] Sarandí 50 [illegible]

ZAPATEROS SE PRECISAN BUENOS OFICIALES, [illegible] 476 y 478

ZAPATERO [illegible] QUE SEPA TRABAJAR [illegible] necesita, Rio Bamba 1157

ZAPATERO MEDIO OFICIAL PARA señora [illegible] se precisa, Bme. Mitre 1443, departamento 4

ZAPATERO [illegible] OFICIALES BUENOS SE necesitan [illegible] Cangallo 730

### OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

A[illegible] SE OFRECE PARA COLOCAR Y [illegible] Salta 245

A [illegible] SE EMPLEARÍA en trabajos de pinturas y [illegible] Santiago del Estero 731

A [illegible] CONSTRUCCION DE [illegible] relaciones de importancia [illegible] Presupuestos gratis [illegible] F. Puig, arquitecto, Montevideo 204

COSTURERA SE OFRECE PARA CASA DE FAMILIA, Maipú 781

COCHERO SE OFRECE CON BUENAS RECOMENDACIONES, sueldo 45 á 50 $, Humberto 1755

CELADOR GUARDIAN [illegible] OFRECE, por carta, Poste Restante F. Sch[illegible] v12

COCHERO DE CAMPO [illegible] SIN BIGOTE [illegible] se ofrece, Rivadavia 1920

CORTADOR DE [illegible] OFRECE PARA LA campaña, práctico, para cuidar animales, bien recomendado, [illegible] Paraguay 809

COSTURERA SASTRE SE OFRECE MUY PRACTICA [illegible] por carta, Talcahuano 481, altos [illegible] v13

COCHERO FORMAL SE OFRECE [illegible] por carta, A. Damore, Garay 2381 v12

DEPENDIENTE DE ALMACEN PRÁCTICO Y RECOMENDADO se ofrece, Sgo. del Estero 1026 v11

DEPENDIENTE DE FARMACIA, JOVEN, SE ofrece [illegible] por carta á C. Coronel, Tucuman 3112 v16

DEPENDIENTE PRÁCTICO EN MERCERIA TIENDA [illegible] se ofrece por carta á Antonio, [illegible] 852 v11

DEPENDIENTE DE TIENDA [illegible] Y SASTRERIA, práctico [illegible] para ciudad ó campo, Cochrane Serrano 165

DOS JOVENES MUY PRÁCTICOS EN BAZAR, ferretería y escritorio se ofrecen [illegible] Belgrano 530 [illegible]

DEPENDIENTE DE FARMACIA [illegible] DE LA [illegible] provincia ó [illegible] 70 [illegible] San Pedrito 175, Flores v13

ESTANCIEROS SE OFRECE CARPINTERO ITALIANO [illegible] entiende de herrería y albañil, [illegible] 25 de Mayo 349

ESTANCIEROS Y CHACAREROS, UNA FAMILIA recomendada desea trabajar [illegible] Brunati, [illegible] 773

FOTOGRAFO SE OFRECE [illegible] práctico en el ramo, dirigirse [illegible] 2342 v11

FOTOGRAFOS Y AFICIONADOS: SE HACEN [illegible] retratos, grupos, y vistas á domicilio [illegible] Uruguay 377 v13

JARDINERO QUINTERO ITALIANO SE OFRECE bien recomendado, Libertad 920

JOVEN de 23 años ITALIANO QUE POSEE FRANCÉS y español, se ofrece para [illegible] Paraguay 1073 v12

JOVEN español de 17 años, DESEA COLOCARSE de mozo de café ó de almacen [illegible] Charcas 912

JARDINERO FRANCES, DIPLOMADO, SOLTERO ofrece sus servicios para el [illegible] prefiere casa particular, Paso 154 [illegible]

JARDINERO ALEMAN SE OFRECE CON BUENAS recomendaciones [illegible] años de práctica en el país, por carta á E. S., Poste Restante, Lomas de Zamora

JOVEN SE OFRECE PARA CASA INTRODUCTORA ó escritorio, habiendo practicado el trabajo de Aduana, con buenas recomendaciones, dirigirse por carta á M. S., Santiago del Estero 124

### OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

JARDINERO SE OFRECE QUE SABE SU OBLIgacion, con recomendacion, D. Raff, San Martin 240 almacen, San Fernando

JARDINERO QUINTERO DE 1er. ORDEN OFRECE, con 18 años de oficio, buenas recomendaciones, Chacabuco 345.

JOVEN QUE PUEDE GARANTIZAR POR SU honradez y buena conducta, se ofrece para escritorio ó casa de comercio, posee la contabilidad, para ciudad ó campaña, M. M., Paraná 1032

JOVEN SE OFRECE PARA ESCRITORIO Ó CASA de comercio, habla francés, italiano y castellano y escribe á máquina, con referencias y garantía, Tucuman 1066

JOVEN FRANCES DESEA EMPLEO EN CASA de comercio ó escritorio cualquiera, ha cursado los estudios secundarios puede dar lecciones de francés, buenas referencias, a J. B. L., Victoria 1292 v12

JOVEN MUY BIEN RECOMENDADO SE OFRECE posee muy buena letra, cursa 2º año en el Colegio Nacional, esta bien preparado para cualquier empleo, sin pretensiones. Dirigirse á Valentin Gomez 80, por carta ó personalmente á P. de Gomez v11

LUSTRADOR SE OFRECE, SANTIAGO DEL ESTERO 721

LAVANDERA PLANCHADORA SE OFRECE POR [illegible] casa particular, Perú 355

MODISTA SE OFRECE POR DIA, JUNIN 62

MOZO PARA CAFE de 18 años SE OFRECE PARA ciudad ó campo [illegible] por carta, Santiago del Estero 721

MUCHACHO de 17 años SE OFRECE RECOMENdado con buena letra para [illegible] Santiago del Estero 523

MAYORDOMO FRANCÉS, SERIO Y DE confianza se ofrece, sabe algo de cocina, recomendado, por carta, Sr. Adrien, Moreno 2108 v11

MUCHACHO español de 16 años SE OFRECE REcomendado para reparto de almacen ó otra [illegible] Pozos 819.

MUCHACHO SE OFRECE de 16 á 17 años PRÁCTICO para almacen y ab[illegible] Alsina 1571 [illegible]

MATRIMONIO FRANCÉS SIN HIJOS SE OFRECE [illegible] Estero 1573, pieza 22

OFICIAL PELUQUERO SE OFRECE POR MES [illegible] Victoria [illegible] 402

OFICIAL SE OFRECE MEDIO OFICIAL BARBERO [illegible] 700

OFICIAL CARPINTERO ITALIANO QUE ES [illegible] para cualquier [illegible] Larrea 1620

OFICIAL MAQUINISTA SE OFRECE PARA COMposturas [illegible] en casa particular, [illegible]

OFICIAL HERRERO COMPETENTE EN TODO [illegible] en herraduras de caballos [illegible] 979

OFICIAL MEDIO BARBERO SE OFRECE PARA [illegible] ó campo, dirigirse Bautista Corzolla, calle Jorge 662, Barracas al Norte

OFICIAL CARPINTERO DE OBRA BLANCA EN[illegible] se ofrece para todo trabajo [illegible] para entregar al carpintero, San Martin 24 altos v11

PINTOR EN GENERAL, PRECIO MODICO, SALTA 2619 v12

PLANCHADORA SE OFRECE, BUEN ORDEN 567, [illegible]

PINTOR EMPAPELADOR Y BLANQUEADOR SE [illegible] piezas á 5 $, Cerrito 455

PLANCHADORA SE OFRECE DE PROFESION por 3 ó 4 dias por semana, Paraguay 944, pieza 20 v12

PEONES SE OFRECEN CON Ó SIN GARANTIA DE SU [illegible] Union Obrera [illegible] cartas Uruguay 768 v14

PARA FAMILIA SE OFRECE UNA COSTURERA, puede ayudar á quehaceres, buenas recomendaciones, [illegible] Maipú 54 altos v12

PINTOR, EMPAPELADOR Y BLANQUEADOR, [illegible] competencia, Libertad 824, [illegible]

PINTOR SE OFRECE, [illegible] RASOS Y [illegible] piezas á 5 $, Independencia 961 [illegible]

PLANCHADORA DE PROFESION SABIENDO [illegible] se ofrece por mes ó por semana [illegible] Arias 1334, pieza 2 v11

PLANCHADORA SE OFRECE CON Ó SIN CAMA [illegible] planchar toda clase de ropa, Piedras 480 pieza 1 v13

PAGA EMPLEO DECENTE, SE OFRECE JOVEN, referencias á satisfacción por carta ó personal, Viera, Brasil 1400 v17

PERSONA COMPETENTE EN [illegible] se ofrece [illegible] San Martin 142, [illegible] 14 v12

QUINTERO Y JARDINERO ITALIANO OFRECE [illegible] 441

REPARTIDOR PRACTICO DE PANADERIA SE ofrece, ciudad ó campo, Mejico 2161

SE OFRECE DESTILADOR [illegible] CIUDAD ó campaña, B. Mitre 1892, por carta

SE ofrece una señora para LAVAR Y PLANchar y arreglar pieza por dia ó mes, Paraná 619

SE OFRECE JOVEN ITALIANO PRÁCTICO DE [illegible] por informes, Reconquista 516

SE OFRECE MATRIMONIO QUINTERO Y MUCHACHO de 12 años, italianos, Cuyo 2387, pat 28 v13

SE OFRECE JARDINERO ANCIANO Y RECO[illegible] por dia ó por tanto, Tucuman 1420

SE OFRECE OFICIAL CARPINTERO Y ALBAÑIL [illegible] de todo, Suipacha 1441, dep. A

SE OFRECE LUSTRADOR DE MUEBLES PARA casa de familia, Humberto 1780, P. Vallarino

SE OFRECE MEDIO OFICIAL SASTRE APRENDIZ, Necochea 1098 v13

SE OFRECE MUCHACHO de 15 años, español, PARA almacen, no es práctico, Sgo. del Estero 1285

SE OFRECE MUJER PARA LAVAR Y PLANchar y ayudar á otros quehaceres de casa, Chile 1524

SE OFRECE DORADOR Y ENCUADERNADOR, competente en todo el ramo para ciudad ó provincia, Cerrito 330

SE OFRECE DEPENDIENTE DE FARMACIA CON recomendaciones, para ciudad ó campaña, Pasco 251 v13

SE OFRECE BUENA PLANCHADORA PARA CASA particular, por 3 ó 4 dias en la semana, Rodriguez Peña 1170 v12

SE OFRECE COSTURERA CONVENIENTE PARA casa de familia, sabe toda clase del ramo, por dia, Victoria 3859

Señora ITALIANA EDUCADA, MODISTA Y BUEna cocinera, se ofrece para poca familia respetable, escribir R. D., Poste Restante

SE OFRECE PEON PARA DEPOSITO DE VINOS ó casa por mayor, ciudad ó campo, con recomendacion, ocurrir 25 de Mayo 60, ó por carta v11

SE OFRECE JOVEN DE 16 años SIN PRETENsiones y bien recomendado, para ayudante de escritorio ó casa de comercio, M. A., Constitucion 2521 v11

SE OFRECE JOVEN CON MUCHA PRÁCTICA EN el comercio, para la contabilidad ó para la correspondencia, entiende tambien, tramitaciones judiciales, Europa 2286, M. S. v12

SE OFRECE COCHERO EXTRANJERO, DE BUEna presencia, para familia particular, afeitado con buena recomendacion, hombre serio, por carta á P. H., Cramer 2331, Belgrano v13

SE OFRECE MUCHACHO de 14 años PARA aprender el oficio en taller mecánico, es huerfano y precisa los cuidados debidos, como de familia, dirigirse 25 de Mayo 535

Señora SERIA EDUCADA 40 años, ENTIENDE toda clase costura blanca y demas quehaceres de casa, se ofrece como ama de llaves en casa de familia respetable, Bermejo 58

Señorita LLEGADA DE ITALIA MUY EDUcada, sabe francés, música, piano, bordado, coser en blanco, etc., se ofrece para ama de llaves, de compañía, gobernanta ó educar chicos en casa de familia, señora sola ó matrimonio decente, pocas pretensiones, buenas referencias, Carmen 28, de 12 á 2 p. m. v12

TIPOGRAFO MINERVISTA SE OFRECE PARA trabajar por medio dia, ocurrir por carta, Moreno 2024

UN JOVEN RECIEN VENIDO DE ITALIA, MUY práctico en la elaboracion de licores, desea colocarse en una licorería, sin pretensiones, con buena letra y referencias de primer orden, Córdoba 1682 v11

### PROFESIONALES PEDIDOS

PROFESOR INTERNO DEL COMERCIAL SE NEcesita, Bolivar 847

PROFESOR INGLÉS COMPETENTE POR UNA hora diaria se necesita, Malabia 2425.

### PROFESIONALES PEDIDOS

PROFESOR DOS HORAS DIARIAS PARA PRImer año se necesita, se prefiere estudiante de la Facultad, Malabia 2425

REGENTE DE FARMACIA SE NECESITA, SUELdo 70 $, Bme. Mitre 3502 v11

SE NECESITA PROFESOR QUE TOQUE VIOLIN y hable italiano y un poco aleman para ensayar en el canto, dirigirse hotel Inglaterra, 25 de Mayo 302, pieza 58

### PROFESIONALES OFRECIDOS

AFECCIONES SECRETAS, DE LA PIEL Y DE SEñoras, Dr. Allievo, Cuyo 1612 v2jl

A LOS QUEBRADOS - HERNIAS - CURACION RAdical sin operacion en todas edades - Wal, Victoria 1642

A LOS QUEBRADOS, HERNIAS, SE CURAN RAdical, sin operacion en todas edades y sexos. Por E. Dueñas, Cuyo 886 v12

AYUDANTE DE TENEDOR DE LIBROS, QUE conoce partida doble y demas deberes de escritorio comercial se ofrece sin pretensiones, E. M., Buen Orden 1235 v15

DENTADURAS SIN PALADAR 60, CON PALAdar 40, parciales 20, Aries 156

ENFERMEDADES DE señoras Y CIRUJIA, CONsultorio del Dr. Revilla, profesor de la Facultad, jefe del servicio de mujeres del Hospital San Roque, Cangallo 1012, de 2 á 4 v11

MARIA F. DE TUCKER PARTERA, RECIBE pensionistas, Güemes 94 [illegible] v15

MADAME SABOURIN, PARTERA FRANCESA DE 1ª clase, recibe pensionistas [illegible] consultas de 1 á 3, Cangallo 948 v12

PERSONA COMPETENTE BIEN RECOMENDAda, muchos años, práctica en contabilidad ofrece permanente por dias ú horas como tenedor de libros empleado de escritorio, sociedades, clubs ú otro empleo decente, J. Estelar, Bartolomé Mitre 1994 v11

REGENTE DE FARMACIA SE OFRECE, CABILdo 2412

REGENTE DE FARMACIA SE OFRECE, CABILdo 2402, Belgrano

SE OFRECE DIBUJANTE ARQUITECTONICO Y [illegible] 486

TENEDOR DE LIBROS QUE DISPONE DE ALGUnas horas se ofrece [illegible] Delgado 2716 v14

TENEDOR DE LIBROS [illegible] SE OFRECE por hora, dia ó mes [illegible] Santa Rosalía 1243 v11

TENEDOR DE LIBROS COMPETENTE SE OFRECE por hora, dia ó mes, sin pretensiones y recomendado, J. P., Independencia 2291.

### AVISOS DE LOS BANCOS

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA LIMITADO, Buenos Aires, Piedad 869, Barracas al Norte, Montes de Oca 707, Rosario, Bahia Blanca, Mendoza, Montevideo, Paysandú, Rio de Janeiro, Pernambuco, Pará, Santos, San Pablo, Londres, Paris. La casa la intereses de este Banco, desde la fecha hasta nuevo aviso, serán [illegible]

**PAPEL**

Por depositos en cuenta corriente [illegible]
á la vista hasta $ 50 000 [illegible] anual
Idem con un mes de aviso [illegible]
[illegible] que si el deposito fuese retirado antes de dos meses no ganará interes.
Idem por 3 meses fijos
Id á 6 meses fijos
A locados en cuenta corriente

**ORO SELLADO**

Por depositos a retirar con un mes de aviso con la condicion que si se retira antes de dos meses no ganará interes ... 1 % anual
Por depositos con 3 meses aviso
Dos años á 6 meses fijos
A locados en cuenta corriente
[illegible] Enero de 1902. R. [illegible] Thurburn, gerente

## LA PRENSA

BUENOS AIRES, JUNIO 11 DE 1902

### EL PERÚ Y BOLIVIA

La posición de aquellas dos repúblicas hermanas, respecto de los acuerdos chileno-argentinos, no tiene precedentes en los anales diplomáticos. Por lo menos, no recordamos casos que se le asemejen.

Es de notoriedad pública que Chile y la República Argentina se han ocupado de las cuestiones que la primera mantiene con aquellas, y que entienden haber afianzado sus relaciones pacíficas por la adopción de principios que garantizan la solución legal de aquellos litigios.

Las negociaciones finalizadas por los pactos rinden la prueba absoluta de que el problema diplomático del Pacífico es la causa verdadera de las prevenciones chileno-argentinas y el motivo determinante de sus grandes aprestos bélicos. En consecuencia, los dos gobiernos se avocaron el asunto, lo discutieron y lo resolvieron.

No están de más las repeticiones en el examen de los negocios públicos arduos y graves, para fijar bien las ideas. En este concepto, recordamos una vez que Chile vivía con la persuasión de que la República Argentina no toleraría sus expansiones sobre las soberanías peruana y boliviana por la violencia ó el abuso de su fuerza. En su mérito le solicitó un compromiso de neutralidad, á ciegas, en sucesos futuros que pudieran desarrollarse en aquel escenario. El Gobierno requerido confirmó la creencia de Chile, rehusando tal declaratoria, fundado en que nuestro país no puede contraer tales obligaciones, agregando que su actitud era y sería prescindente, mientras la querella se ventile dentro de los tratados.

Como lo tenemos observado, ese debate entró de lleno en el fondo de la cuestión del Pacífico, la intervención argentina, de carácter eventual, se demostró y caracterizó inequívocamente. Los dos gobiernos se ocuparon de los destinos del Perú y de Bolivia y acordaron ponerlos á cubierto de todo riesgo de desmembraciones territoriales.

El análisis lógico conduce á conclusiones más netas aún. El debate y sus fórmulas finales atestiguan que la República Argentina, con el asentimiento de Chile, tomó á su cargo el patrocinio de los derechos del Perú y de Bolivia, emanados de los tratados. Prueban mucho más que eso todavía: que la diplomacia de Buenos Aires asigna tanta importancia á la causa que patrocina, que de su solución hace depender la paz presente y futura de los dos pueblos.

El Perú y Bolivia no intervienen en esas discusiones no fueron invitados á tomar parte en las negociaciones; no se les dió conocimiento de las estipulaciones debatidas. A pesar de tratarse de su suerte, debieron colocarse en la posición del espectador, sin tener otro conocimiento del negociado que el suministrado por las informaciones periodísticas. A sus ministros acreditados aquí se les dió noticia de lo acordado, confidencialmente, despues de firmadas las convenciones.

Es un episodio diplomático curioso. Ninguna nación independiente se encontró jamas en el caso de que terceros se ocupen de sus derechos y de la conservación de su integridad, celebrando acuerdos que festejan calurosamente, sin darle participación alguna en sus deliberaciones.

En ocasiones semejantes, lo natural es que la nación que decida ingerirse en litigios extraños, por razones políticas que ella califica con su criterio, se ponga al habla con la parte cuya defensa asume, para comunicarle su pensamiento. El Gobierno argentino ha omitido esa diligencia sustancial y por sí mismo, por su propio consejo, entró á tratar con el de Chile la manera de dar solución al problema del Pacífico.

Ese procedimiento diplomático comporta deberes y responsabilidades serias y efectivas para los gobiernos de uno y otro lado de los Andes y crea derechos de la mayor importancia en favor del Perú y de Bolivia, acreedores al respeto debido á las naciones independientes.

La letra de los pactos expresa un compromiso solemne, pero debe suponerse que los gobiernos negociadores acordaron alguna fórmula positiva para dar eficacia inmediata á la convención. El nuestro no justificaría, ni ante la opinión nacional, ni ante la perú-boliviana, si su patrocinio y su intervención no concluyesen por una solución convenida en el desarrollo de la negociación, pues ha contraído el deber de garantir la integridad de aquellos paises, guiado por su propio consejo.

Las cancillerías de Santiago y de Buenos Aires han colocado á Bolivia y al Perú en una situación expectante, en la que se mantienen y deberán mantenerse hasta que la primera formule su plan de arreglos, de conformidad con lo pactado.

Una parte de la prensa boliviana ha anticipado apreciaciones pesimistas, que exteriorizan la mala impresión causada en su ánimo por los protocolos. La síntesis de sus juicios es ésta:—la República Argentina ha abandonado á Bolivia y se ha dejado envolver por la diplomacia de la Moneda.

El parecer de LA PRENSA respecto de las convenciones es conocido: sin reserva alguna hemos expuesto todo lo que sentimos y pensamos, al comentarlas, señalando sus partes buenas y aquellas que requieren ampliaciones y enmiendas. Con igual franqueza opinamos que son intempestivos los desalientos y las protestas á que hemos hecho referencia.

La actitud del Perú y de Bolivia debe ser de expectativa: cúmpleles colocarse serena y reservadamente á la espera de los acontecimientos, de las proposiciones de arreglo que Chile se ha comprometido á presentarles, en armonía con los principios de derecho y de justicia que ha firmado, con el carácter de obligaciones internacionales, contraídas con la República Argentina. Desde esa posición, que los gobiernos negociadores les designaron, pueden exigir la eficacia de la promesa á los signatarios de las convenciones, en cuanto las afectan.

¿Son buenas, son malas, son líricas, son positivas las estipulaciones chileno-argentinas, respecto del problema del Pacífico? Responderán los procederes ulteriores de Chile y la actitud que delante de ellos asuma la República Argentina. Ahí está la piedra de toque de la negociación. Cuando haya pasado victoriosa por esa prueba, sonará la hora de los Tedeum y de las congratulaciones de conciencia.

La posición de las dos Repúblicas del Norte es excepcionalmente solemne, porque constituyen el plastrón sobre el cual tiraron los negociadores trasandinos, pero para sus diplomáticos es simplísima.

No habiendo actuado en el negociado, legalmente ignorado por ellos, deben recogerse silenciosos, aguardando las proposiciones chilenas, fortalecidos por la esperanza que deben inspirarles el honor y la fe con que deliberaron sobre su causa y aseguran haberla resuelto en armonía con el derecho y la justicia.

No es tan simple la posición en que se sitúa nuestro país, y debemos darnos exacta cuenta de las responsabilidades contraídas. Los pueblos peruano y boliviano contaron siempre con la opinión del argentino, pero nunca tuvieron una promesa formal dada por la palabra oficial. Créase que si Chile extremase su imposición para ampliar sus dominios territoriales, la República del Plata no sería indiferente. Hoy tienen esa palabra y, con ella, la seguridad de la intervención, en la hipótesis consignada. La opción á un apoyo justo y lógico se trasforma en un derecho perfecto. Es así como ha nacido una estrecha vinculación diplomática argentino-perú-boliviana, con todas sus consecuencias políticas.

El comentario precedente justifica la observación opuesta á los juicios amargos de la prensa boliviana, que son prematuros y hasta atacables por falta de la debida circunspección. Aquellas repúblicas amigas tendrán perfecto derecho para inculpar, no de egoísta é indiferente, sino de desleal á la República Argentina, si Chile no cumpliese lo pactado y si el Gobierno de la Casa Rosada no lo compeliese á su cumplimiento, porque esto importaría el falseamiento de la obligación solemne de ambos, de aplicar la vara de la justicia y el sentimiento de la concordia al problema del Pacífico.

Crean aquellos pueblos que los acompañan los votos del nuestro y que la inteligencia y trascendencia que damos á los arreglos comentados, coinciden con el criterio nacional. A ellos como á nosotros nos corresponde la actitud que les aconsejamos, de discreta y serena expectativa de los movimientos ulteriores de la diplomacia de la Moneda.

## COMISION MUNICIPAL

**SESIÓN DE AYER**

**Reglamento de tranvías. Provisión de empleos vacantes. La patente á los automóviles. El crédito municipal. Interpelación al intendente. Renuncia no aceptada. Invitación á una sesión secreta. Los impuestos á los teatros de la Ópera y Politeama**

Presidida por el Dr. Obarrio, celebró sesión ayer la comisión municipal.

El comisionado Sr. Carranza presentó un proyecto de ordenanza, por el que se autoriza á las empresas de tranvías de tracción á sangre para no detener sus coches sino al llegar á las bocacalles, para tomar ó dejar pasajeros.

Por indicación del Dr. Martinez, el proyecto, en vista de su utilidad y sencillez, fué tratado y aprobado sobre tablas, previo un ligero cambio de ideas.

Por moción del Sr. Biedma, se dispuso que esta disposición no regirá en los dias de lluvia.

—Por moción del Sr. Bravo, fué tratado sobre tablas el dictamen de la comision de presupuesto en el proyecto del comisionado Sr. Lanusse, sobre provisión de los empleos vacantes.

Sin observación fué sancionado el proyecto en la siguiente forma:

Desde la promulgación de la presente se considerarán suprimidas del presupuesto de gastos todas las partidas correspondientes á empleos que por cualquier causa estén ó queden vacantes.

La Intendencia, en cada caso, solicitará la reposición de la partida, cuando lo considere indispensable para la buena marcha de la administración.

—Se dió lectura de otro despacho de la comisión de presupuesto, en el proyecto relativo á la fijación de la patente á los automóviles.

Previas algunas observaciones del Sr. Carranza, fué aprobado el proyecto en la forma propuesta por la comisión de presupuesto.

Los automóviles pagarán las patentes en la forma siguiente:

1ª clase: omnibus ó mail coachs, break de caza, 250 $. 2ª clase: coches comunes de 4 asientos y 4 ruedas, 150 $; 3ª clase: coches de 4 ruedas y 2 asientos, 100 $. 4ª clase: coches de 2 y 3 ruedas y 1 ó 2 asientos, 60 $.

Carruajes de 4 ruedas, para el reparto de mercaderías, 100 $; 2ª clase: coches de 2 ó 3 ruedas, 50 $.

Automóviles de alquiler: coches de 4 ruedas y 4 asientos, 150 $; 2ª clase: de 4 ruedas y 2 asientos, 100 $; 3ª clase: de 2 ó 3 ruedas y 2 asientos, 60 $.

—El comisionado Sr. Lanusse, refiriéndose á un suelto de LA PRENSA sobre una operación de crédito realizada por el Ministro de la Guerra con una letra de la Municipalidad, por la cantidad de 23.000 pesos, dijo que ese hecho perjudicaba en gran manera el crédito de la Municipalidad, aparte de que envolvía una grave irregularidad como era la de haberse abonado un gasto del año anterior con recursos del presente año.

Que, en consecuencia, hacía moción para que se remitiera el suelto aludido al intendente, á fin de que informe si el hecho es exacto y en caso afirmativo que concurra á la sesión del viernes próximo á dar las explicaciones del caso.

Así quedó resuelto.

—Por moción del Sr. Rosa se resolvió tomar en consideración la renuncia presentada por el comisionado Sr. Estrada, en razón de haber desaparecido las causas que la motivaron.

Tratada esta renuncia inmediatamente, se resolvió no tomarla en cuenta, en vista de no existir la causa en que se la fundaba é invitar al Sr. Estrada á concurrir á la reuniones de la corporación.

—Por moción del Dr. Maglioni, se resolvió invitar al intendente á concurrir á la sesión del viernes próximo á una sesión secreta, para tratar el mismo asunto que motivó la anterior sesión reservada, ó sea la cuestión que se relaciona con el pago de los afirmados construidos sin autorización de la Municipalidad.

—A pedido del Dr. [illegible] se dió lectura de una nueva petición de las empresas del teatro de la Ópera y Politeama, sobre exoneración de impuestos.

El Sr. Rosa se opuso á que este asunto fuera tratado inmediatamente, por impedirlo la prescripción del reglamento (art. 36), el cual establece que las sanciones ó resoluciones del Concejo no podrán ser reconsideradas, á no ser por moción hecha en la misma sesión, y que estas mociones no pueden repetirse en ningún caso.

En vista de esta dificultad, y después de un breve cambio de ideas, se resolvió destinar ambas solicitudes á estudio de la comisión de hacienda.

## CONGRESO

**CÁMARA DE SENADORES**

El único asunto entrado fué una solicitud de la liga patriótica San Martín, de Misiones, para que el Senado [illegible] con un premio al concurso de [illegible] que está organizando.

Se destinó á la comisión respectiva el proyecto en revisión de [illegible] Diputados sobre construcción [illegible] del palacio de justicia.

ÓRDEN DEL DÍA

Estaba á la orden del día el dictámen de la comisión de legislación en el proyecto que dispone que la Municipalidad contribuirá en adelante con el 12 % del producido bruto de sus entradas y rentas á la formación del tesoro de las escuelas de instrucción primaria.

El senador Palacio, que informó en este asunto, dijo que el objeto del proyecto era hacer cumplir la ley de educación en lo relativo á los fondos con que debe contribuir la Municipalidad, ley que ésta no cumple porque, buscando pretexto tras pretexto, ha llegado hasta no entregar al Consejo de Educación sino una pequeña parte de lo que debe entregarle.

La ley de educación debía ser cumplida para que pudiera llenar sus fines, cosa que no podría suceder nunca si el Consejo de Educación carecía de los recursos necesarios para combatir el analfabetismo y para sufragar sus muchos gastos.

El proyecto fué aprobado sin discusión.

De esta contribución se exceptúan las rentas que tengan una aplicación determinada por la ley, las sumas que se perciban por reembolso de pagos hechos con anterioridad, los procedentes de entradas extraordinarias, los fondos que entregue el Gobierno para el servicio de la deuda y el producto de la delineación y venta de terrenos sobrantes en la Avenida de Mayo.

Terminado este asunto se levantó la sesión.

SESIÓN SECRETA

Acto seguido se constituyó la Cámara en sesión secreta. Según se decía en antesalas, ésta tuvo por objeto dar entrada á un pliego en el que el P. E. pide acuerdo para nombrar los jueces federales de La Plata, Bahía Blanca, Santa Fe y Rosario, según la jurisdicción territorial que la nueva ley da á esos juzgados.

Los candidatos propuestos son los señores Escalada, Uriarte, Vera Barros y San Román, respectivamente.

## MOSÉN JACINTO VERDAGUER

† AYER, EN BARCELONA

La muerte del tierno y delicado poeta catalan no ha venido á sorprenderle en su humilde retiro: hacía tiempo que la esperaba y que la veía rondando su vivienda, como una dulce mensajera de paz, después de una vida de tribulaciones y de martirios. Las heridas del alma, más que los dolores corporales, debían presentar á sus ojos la visión anticipada de su última hora como un tránsito glorioso á regiones iluminadas por la antorcha inextinguible de su fe.

No hace un mes todavía que una ilustrada publicación madrileña nos trajo los ecos dolientes de esa existencia, que se iba apagando poco á poco, con la placidez de las luces crepusculares de una tarde de otoño estremecidas por el escalofrío de la noche cercana.

«No me pida usted nada para publicarlo, decía Verdaguer á uno de sus admiradores que había ido á visitarlo. En castellano no sé escribir; en catalan, mire usted, acabo de publicar ese libro, pero cada día puedo escribir menos. ¡Vivo y no vivo! ... Aquí, entre mis libros y mis penas, paso todas las horas. Allá abajo suena constantemente el ruido ensordecedor de la gran ciudad. Huyo de él, me recojo aquí, á solas con mis recuerdos, pensando en la hora en que Dios me llame, al pie de esa grandeza, de ese refugio del pecador, el santo de mis oraciones....»

Y con la mano extendida señalaba á San Juan de la Cruz, que parecía presidir,—dice el cronista,—aquella quietud de celda, aquel silencio de vida en reposo.

La obra de Mosén Jacinto Verdaguer explica el entusiasmo que los catalanes sienten por su lengua y la indignación con que se sublevan, cuando alguien la califica de dialecto. El habla de una región, grande ó pequeña, es tosco material en labios del vulgo rebelde á la encarnación de las mas íntimas y exquisitas emociones del alma popular, aunque de ella sea de quien recibe sus alientos vitales, hasta que el genio se apodera de él, lo pulimenta y lo abrillanta, y lo trueca en diáfano espejo, cuyas innúmeras facetas reproducen las bellezas inefables de la inspiración del artista.

De todos los escritores y poetas catalanes, Verdaguer ha sido quien mas ha contribuido á exaltar el amor á su propia lengua en los hijos del antiguo principado, porque ninguno como él ha sabido arrancarle notas sentidas, armonías arrobadoras, caricias insinuantes y acentos de grandeza.

Muy joven aún dióse á conocer en los Juegos Florales de Barcelona, donde en 1861, cuando apenas contaba 16 años, obtuvo un premio extraordinario por su poesía á la muerte del canciller Rafael de Casanova. Siguió á esta primera victoria una brillante serie de triunfos, coronados por su celebre poema *La Atlántida*, la más importante de sus creaciones, y de la cual se han hecho ediciones en castellano, francés, inglés, aleman, provenzal é italiano, que le dieron renombre universal.

Entre sus demás producciones se citan como dignas de muy especial mención: *Canigó, leyenda pirenaica del tiempo de la reconquista; Idilios y Cantos Místicos, las Canciones de Monserrat; Caridad; Cantos religiosos para el pueblo; El sueño de San Juan; El Niño Jesús; Excursiones y viajes, San Francisco, Flores del Calvario, y Diario de un peregrino á Tierra Santa*. Una de sus últimas obras ha sido un poema titulado *Santa Eulalia*.

Mosén Jacinto Verdaguer nació en Riudeperas, provincia de Barcelona, el 17 de Abril de 1845, y siguió en Vich la carrera eclesiástica. Su nombre quedará indisolublemente unido á las glorias literarias de la península.

## EL IDIOMA INTERNACIONAL

**INICIATIVA DE LA ACADEMIA DE CIENCIAS**

**ADHESIÓN DEL CENTRO NACIONAL DE INGENIEROS**

La idea de crear una nueva lengua con caracteres peculiares de facilidad y regularidad morfológica y fonética, para que sirva al intercambio del pensamiento entre todas las naciones civilizadas, fué emitida hace siglos por Bacón y sostenida luego por los más grandes filósofos sociólogos y filólogos, en virtud de la utilidad inmediata que esa creación aportaría á todas las clases sociales de todas las naciones.

También son conocidas las intentonas más ó menos afortunadas que se realizaron en el siglo pasado, entre otras la del «Volapuk», que durante cierto tiempo pareció tener alguna aceptación.

Ahora, una junta numerosa de delegados de sociedades científicas y corporaciones importantes ha entablado con la Academia de Ciencias de Francia las gestiones oportunas para obtener su adhesión y proceder á formular las bases científicas de esta nueva representación del pensamiento humano.

Acordada la adhesión, los delegados sentaron las siguientes normas generales, á saber: que el idioma internacional debía ser de forma especialmente adaptada á su fácil adquisición por toda persona, y en manera peculiar por las que pertenecen á la civilización europea,—que por su estructura respondiera á todas las necesidades del lenguaje científico y filosófico y se prestara á sucesivos desarrollos de su capacidad representativa de la idea.

Como es natural, ninguno de los idiomas vivos podía servir de armazón á la nueva forma, pues precisamente es necesario evitar lo específico para amoldarlo á lo general en cuanto sea posible, aunque mas no fuera, á fin de evitar susceptibilidades de las que tampoco está muy exenta la humanidad de nuestros días.

Todo ello ha merecido la aprobación de muchas corporaciones fueron interpeladas desde el año pasado hasta ahora.

Aquí, en la Argentina, el Centro Nacional de Ingenieros se acogió tambien á la idea y ofreció su concurso, tanto en el concepto de una propaganda eficaz, como en el de contribuir á la obra con un trabajo directo.

Por de pronto, dicha sociedad argentina ha enviado una circular á todos los centros importantes de la República y es de esperar que el resultado será completamente satisfactorio.

## TRIBUNALES

**DEMANDA CONTRA EL FERROCARRIL DEL SUR**

**IMPORTANTE INDEMNIZACION**

Ha sido fallado por el juez federal, doctor Urdinarrain, el pleito promovido por los señores Angel Gardella y Cª, contra la empresa del ferrocarril del Sur, por indemnización de daños y perjuicios, que estimaban en la suma de 482 000 pesos.

Los actores, en el carácter de concesionarios de D. José Bonnemont, manifestaban que habían establecido una línea de vapores entre este puerto y el de Mar del Plata, y construido muelles y depósitos en aquel paraje, para la carga y descarga de mercaderías, pero que, debido á la hostilidad y competencia que les hacía la empresa del ferrocarril del Sur, habían sufrido las pérdidas que reclamaban.

Dicha empresa, decían, había rebajado indebidamente las tarifas, lo cual dió origen á que dieran cuenta del hecho á la dirección de ferrocarriles nacionales, esto originó un dictamen, en que se aconsejaba la desaprobación de las reducciones hechas por el ferrocarril, por ser contrarias al texto de la ley.

Despues de numerosas consideraciones de derecho, y de hacer constar que la empresa demandada se había quedado con el expediente formado con motivo de la reclamación, y de acompañar varios decretos del Poder Ejecutivo, pedían que se condenara á la nombrada empresa al pago de la indemnización reclamada, con más las costas del juicio.

El juez, en una extensa sentencia, declara procedente la demanda, y en su consecuencia condena á la empresa del ferrocarril del Sur á abonar el importe de los daños y perjuicios que se le reclaman, los cuales deberán ser fijados por peritos, con más las costas.

**Cuestion de competencia**—El Sr. Mariano Rondanini demandó á la sociedad Treviño y Cª, ante el juez de lo civil, por indemnización de daños y perjuicios, que estimaba en la suma de 33.433 pesos. Manifestaba el actor que los demandados lo habían denunciado ante el juez federal como defraudador del fisco, por haber embarcado dos cargamentos de huano en la costa de la Patagonia, en contravención con la ley de 8 de Octubre de 1880; denuncia que dió lugar al embargo del huano y, de consiguiente, á los perjuicios que reclamaba.

Los demandados opusieron la excepción de incompetencia, que fué rechazada en primera y segunda instancias.

Apelada esa resolución para ante la Suprema Corte, este tribunal resuelve el punto y declara que el juicio versa sobre daños y perjuicios irrogados por un embargo trabado en un juicio criminal seguido ante la justicia federal, y que, en tal virtud, este juicio debe considerarse como un incidente de aquel en que se trabó el embargo, al cual se atribuyen los daños cuya indemnización se reclama; razón por la que se declara que el conocimiento del asunto corresponde al juez de lo principal, ó sea al de lo federal.

**Asuntos comerciales**—Don Pedro Pelisier, establecido con tienda y mercería en la calle Malabia 470, se ha presentado al juez doctor Viale, para solicitar el beneficio de la moratoria por el término de un año.

Acompaña un balance, que arroja un activo de 28.259 pesos y un pasivo de 28.174.

—El mismo juez ha dictado una resolución por la que se rechaza la moratoria que había solicitado la sociedad Lloyd Platino Limited.

—El Sr. Francisco Llusa ha desistido del beneficio de la moratoria que había solicitado.

**Importante moratoria**—Una fuerte casa en el ramo de consignaciones ha solicitado el beneficio de la moratoria.

En el tribunal se guarda la mayor reserva al respecto, con objeto de no interrumpir las gestiones que hace la aludida firma, para arreglar sus dificultades y retirar el pedido.

El activo se hace ascender á cerca de un millon de pesos moneda nacional.

**Cámara de lo civil**—Este tribunal despachó ayer con sentencia definitiva los siguientes expedientes:

Vadel Miguel, contra de la Hoz, sobre reintegración de terreno, se revoca; Bezzozzi de García, contra Brum, sobre daños y perjuicios, se reforma; Sevanne, contra la Municipalidad, por daños y perjuicios, se confirma; de Gasperis Irma y Zema contra Larco, por cobro de pesos, se confirma; Pereyra de Linch, contra la Municipalidad por daños y perjuicios, se confirma; Daltri, contra Martinez por daños y perjuicios, se confirma; Oswald; contra Alegre, por daños y perjuicios, se confirma.

**Causas criminales**—El agente fiscal, doctor Cano, ha solicitado la pena de ocho años de presidio, para José Robiero, por el delito de homicidio perpetrado en la persona de José Dieguez, y la de tres años de presidio para Pedro Moyano, por el delito de robo.

---

GEORGES LEFAURE (12)

# EL SECRETO DEL ESPÍA

VI

**DOS COMPAÑEROS POR UNO**

En el puerto de Adeu, sobre el muelle que hormigueaba de indígenas ocupados en cargar carbón en buques de guerra que iban á incorporarse en los mares de China, á la escuadra inglesa, un hombre resguardado por un gran parasol contra el sol ardiente aún, aunque en su ocaso, vigilaba una cuadrilla de negros que subían bultos á un barco árabe.

Vestido de blanco, con los pantalones metidos en altas polainas amarillas, cubierto por un casco de corcho indispensable en esas latitudes tórridas, y cuya visera hacia adelante, cubría de sombra la parte superior del rostro, ese hombre—europeo sin duda—creyó deber protegerse con unos anteojos de vidrios ahumados contra la reverberación deslumbradora de los rayos solares.

El cigarrillo en los labios, se abanicaba con la mano que le quedaba libre, tratando en vano de proporcionar algo de frescura á su frente en que corrían gotas de sudor.

De pronto, se distrajo su atención de los trabajadores, atraída por una silueta femenina que acababa de aparecer muy cerca, á unos veinte pasos, formando una mancha blanca, de forma muy graciosa, con su traje de piqué blanco, sobre el fondo impecablemente azul del cielo.

—¡Caramba! dijo nuestro hombre, dándose vuelta en su silla de tijera para admirar más á sus anchas la figura que venía hacia su lado.

A medida que ésta se acercaba, distinguía los detalles de su traje, ancho cinturón de cuero que le ajustaba el talle del que colgaba un estuche completo de chucherías de oro, guantes claros de Suecia, una sombrilla de seda escarlata que resguardaba su cabeza pequeña (cuyos detalles era imposible distinguir á la distancia) cubierta por un sombrero de forma masculina, de crin negro, adornado en un lado con un grupo de plumas, vellito blanco, en fin, adornado de tupidos bordados que disimulaba sus rasgos, tanto como hubiera podido hacerlo una careta.

Nuestro hombre pasando con un ademán familiar la mano sobre el bigote rubio, exclamó:

—¡Caramba, ¡Linda figura, que trasciende á parisiense de una legua.

Arrojó el cigarrillo, y, para admirar mejor á la elegante viajera, se volvió por completo hacia su lado.

Con gran asombro suyo, la vió venir en línea recta hacia él y cuando se levantó con su casco en la mano, creyendo en una equivocación ó en un dato que quisiera pedirle, ella se detuvo:

—¿Es usted el señor Andrés Maucomble? preguntó.

Dijo esto en excelente francés con una ligera entonación extranjera que no carecía de gracia.

Cada vez más estupefacto, él se inclinó después de haber hecho saltar su anteojo con el dedo, lo cual permitió á su interlocutora conocer el aturdimiento verdadero que sus ojos expresaban.

—Yo mismo, respondió. ¿Seré bastante dichoso para poderle ser útil en algo?

—Efectivamente, caballero, respondió ella muy amable, puede usted prestarme un gran servicio.

Entonces, con una sonrisa que revelaba toda la admiración que le inspiraba esa elegante persona, dijo:

—En esta caso, señora, por grande que sea el servicio, si está en mi poder hacerlo, considérelo como hecho.

Ella se sonrió á su vez, diciendo con jovialidad:

—Veo que en cualquier punto del mundo en que se halle el francés, propende á conservar su reputación de galantería.

Cómicamente, Andrés Maucomble miró á su alrededor,

—Más bajo señora: si le oyeran á usted....

Después, señalando su silla de tijera con tanta desenvoltura como si hubiera indicado un blando sillón en un salón:

—Pero veo que está usted de pié, agregó: sírvase sentarse.

Y cuando ella lo hizo:

—Vamos á ver ahora ese gran servicio:

—Consiste sencillamente en permitirme tomar pasaje á bordo del barco que usted ha alquilado para hacer la travesía de Obock.

El joven se estremeció, miró á su interlocutora con aire estupefacto y exclamó:

—¿Quién diablos ha podido dar sobre mí datos tan circunstanciados?

—El patrón del *Queen Victoria*, el hotel donde me alojo: sin sospecharlo, usted es una de las curiosidades de Aden, por el momento, y el objeto de todas las conversaciones.

—¡Bah!

—¡Pues no es nada! Un señor que va al desierto, con riesgo de ser comido por las fieras ó asesinado por los indígenas, para asegurarse de las condiciones en que Venus pasa por el sol.

Se sonrió al decir esto y echándose él á reír, respondió:

—Debo parecerle á usted algo loco, como á esos buenos ingleses ¿no es verdad?

—Le diré á usted muy francamente, señor Maucomble: hay locuras que comprendo y admiro; la extravagancia es una de éstas y como el paseo de que me ha hablado es muy extraño...

—¡Extraño? ¡Qué exageración! A cada momento se expone la piel en París: un ómnibus que puede aplastarnos, un tubo de chimenea que cae, una bicicleta que nos derriba... ¡Maldita bicicleta!

—Sin embargo, es un modo de locomoción muy cómodo.

—Para los que van encima; pero para los que están expuestos á su encuentro...

Y continuando la conversación:

—Así pues, el pueblo de Aden se ocupa de mí, y sin ser indiscreto, ¿puedo preguntarle qué dicen?

—Dicen meramente que es usted hombre muerto: que los abisinios, gente supersticiosa hasta el exceso, no le dejarán construir á usted el observatorio desmontable que lleva consigo y, tomándole por un brujo, le asesinarán; y por otra parte, los italianos, gentes muy suspicaces, le fusilarán.

Maucomble se encogió de hombros con indiferencia.

—¡Dios mío! dijo: esas no son más que probabilidades contra mí; y, como acabo de decirlo hace un instante, en París, cuando sale uno por la mañana, no está nunca seguro de volver por la noche; pero todo esto, señora, nos ha llevado muy lejos de nuestro punto de partida; me pide usted hacer la travesía del Mar Rojo en mi compañía. Comienzo por decir á usted que estoy muy lisonjeado, y que tendría mucho gusto en poder disfrutar, durante algunas horas, de una sociedad tan seductora como la de usted.

—¡Pues bien! ya que mi sociedad parece prometerle tantos encantos, sólo depende de usted concederme lo que le pido.

—Es cierto, sin embargo yo puedo preocuparme poco de los peligros que me esperan á mí, pero no debo hacérselos compartir á una mujer joven y linda como usted.

Ella replicó vivamente:

—Caballero, si usted me conociera, sabría que mis aventuras [illegible] galanterías [illegible] que deme usted [illegible] la respuesta.

El joven alargó el brazo hacia el barco en cuyo fondo continuaban los trabajadores somalíes apilando cajones sin interrupción, y dijo:

—Vea usted, señora, la cáscara de nuez en que desea usted embarcarse. Está sin cubierta y tiene á popa un hueco apenas suficiente para dar cabida á dos personas, abierto á todos los vientos. Además, este mar es muy fértil en tempestades, lo cual hace la travesía no sólo desagradable, sino peligrosa.

—Un buen aviso vale por dos: y ahora que estoy prevenida, haré mal en quejarme de la falta de comodidad y de la rudeza de las olas.

Andrés Maucomble frunció las cejas, y mordiéndose los labios pareció vacilar en decir algo que tenía en la punta de la lengua; por último se decidió:

—Señora, dijo: sin tener el honor de conocer á usted, creo tratar con una mujer discreta que no repetirá á nadie el dato que voy á comunicarle: no voy á Obock, sino á Tadjouva.

Por motivos que no tengo por qué decir á usted, he creído deber ocultar el objeto de mi travesía; pero se lo revelo á usted para explicarle por qué no puedo tomarla á usted á bordo.

Y, como conteniéndose, agregó:

—Aunque digo que voy á Tadjoura, no es del todo exacto: la verdad es que desembarcaré en Sagallo, y como no está en mi poder modificar mi itinerario...

—¿Por qué modificarlo? interrumpió ella.

Se sonrió [illegible] con [illegible] ventajas por el asombro y [illegible]

—Supongo que no tiene usted intención de ir á Sagallo.

—¿Por qué no? preguntó por segunda vez la joven.

Esta vez la estupefacción de Maucomble se trasformó en aturdimiento.

—Pero, señora, una vez en Sagallo, ¿qué hará usted?

—Lo que usted haga.

—No lo piense usted.

—A menos que usted no me niegue, no la protección de usted, porque soy mujer para protegerme á mí misma, sino la compañía de usted...

Y antes de que su interlocutor hubiera podido intercalar una palabra, continuó:

—Parece usted sorprendido y lo estaría menos si yo me presentara á usted con un cuerpo plano como una tabla, un rostro anguloso, una sonrisa juvenil que dejara ver largos dientes, anteojos azules y un velo verde en mi sombrero. Las inglesas tienen el derecho de pertenecer á la raza de los *globe-trotter*; pero á las demás mujeres está prohibido buscar en los viajes una distracción á las monotonías de la existencia, y motivos inteligentes de gastar la fortuna que el cielo pueda haberles concedido.

Maucomble hizo un ademán para protestar; pero ella agregó:

—Yo esperaba aquí el vapor que debía llevarme á las Indias, cuando la osadía del viaje que usted ha resuelto me ha tentado; por eso le pido que me responda categóricamente, como lo haría usted á un hombre, sin dejarse detener por inútiles escrúpulos de galantería: ¿le gusta á usted tenerme por compañera, ó más bien por compañero de viaje? No soy molesta [illegible] de correr [illegible] meses [illegible] caballo [illegible] soberbia [illegible] un buen [illegible] mo [illegible] de servir [illegible] no [illegible] carabina [illegible] Esta [illegible]

Y le alargó la mano, para que él se la estrechara [illegible] de [illegible]

Las primeras palabras de la joven habían sorprendido á Maucomble, como se [illegible] ner; pero á medida que ella hablaba, contraba tanta franqueza en el lenguaje [illegible] ta desenvoltura en su porte, que poco á poco se veía conquistado por la idea llena de originalidad y de audacia que ella le sometía.

Le estrechó la mano, exclamando:

—¡Acepto! Sería locura por mi parte rechazar una compañera de viaje tan hermosa como parece usted serlo, y además, si le gusta á usted lo extravagante, la [illegible] da—como me decía usted hace poco—también me gusta á mí; así pues, estamos convenidos.

Tal como hubiera podido hacerlo un siglo pasado un elegante marqués, [illegible] se inclinó sobre la mano que ella [illegible] ba, y besó respetuosamente la punta de los dedos blancos.

—Veo que no se usted [illegible] ella: cualquier otro hombre [illegible] usted, me hubiera preguntado [illegible] bre, mi nacionalidad [illegible] gu...

—Esperaba, señora.

—Señorita, si le parece á usted [illegible] ella.

Maucomble se inclinó.

[illegible]

—El padre Otero dará principio mañana á una serie de conferencias contra el divorcio, en el templo de San Francisco.

—El Ejecutivo envió á la Cámara un proyecto de ley sobre expropiaciones, que es de desear que se convierta en ley antes de que principien las obras de los ferrocarriles industriales.

—El gobierno subvencionó hoy al «Centro Vitivinícola» con cien pesos mensuales.

—Los ingleses han celebrado la primera reunión para acordar el programa de las fiestas con que se adherirán á la coronación del Rey Eduardo.

### GRAN INCENDIO DE UN ALMACÉN DE FRUTOS

MENDOZA, Junio 10—Se produjo un gran incendio en el establecimiento de frutos del país de propiedad del Sr. Ermenegildo Martínez. Se quemaron totalmente el edificio y las existencias.

No pueden aun calcularse las pérdidas, porque el Sr. Martínez se encuentra ausente.

El negocio estaba asegurado.

Después de una visita que hizo el gobernador á la cárcel penitenciaría, acompañado del ministro de Gobierno y un ingeniero, ha resuelto que se construyan nuevos departamentos, pues jamás ha llegado el total de asilados al número de 204 á que hoy alcanza, y sobra hay comodidad para la mitad.

—El juez denegó la moratoria de la casa bancaria de Curbelo.

Este apeló.

### SALTA

### DENUNCIA DE GRAVES ESCANDALOS GUBERNATIVOS

EL MINISTRO INTERPELADO

SALTA, Junio 10—Celebró sesión la Cámara de Diputados.

El diputado Sr. Vicente Díaz formuló una interpelación, para pedir que concurra á la próxima sesión el Ministro de Hacienda … á fin de que explique lo siguiente:

[illegible]

Este asunto promete ser ruidoso, por hallarse envuelto en él personas altamente colocadas, y además, porque se culpa … que desempeña la presidencia del …

Entre los puntos sobre que será interpelado … [illegible]

### LOS ASUNTOS DEL BANCO NACIONAL

*RETIRO DEL GERENTE ACUSADO*

SALTA, Junio 10—El asunto de las acusaciones al gerente de esta sucursal del Banco Nacional en liquidación se presenta hoy con caracteres más graves.

[illegible] … gerente.

Ese empleado, que se cree que es … del gerente, hace dos días que le exige … una carta en que se retiren es… y el gerente se niega á dar la contestación.

… dos en este terreno, si el contador no … un compromiso de su inocencia, … asegurar que se produzca un escándalo.

El presidente del Banco debe tomar nota de estos hechos.

SALTA, Junio 10—Mañana se ausentará definitivamente el gerente del Banco Nacional. … acusación no quiso atender el directorio.

Hoy hizo entrega de la gerencia, por ser insostenible su situación.

—Hace dos días, Luciano Ríos ha perdido dos hijos y tiene tres graves.

Esto demuestra el estado sanitario de la población.

—El gobernador Sr. Zerda publicará una carta del Ministro de Obras Públicas en la que se asegura que las obras de salubridad se llevarán á cabo.

—Se nombró contador de la policía al señor José Dávalos Isasmendi.

—Hasta este momento no se consigue el acuerdo entre los azucareros.

—La casa de comercio de Felipe Reynolds … se ha presentado al juzgado retirando … de moratorias, por haber desaparecido las causas que la obligaron á pedirlas.

### ENTRE RIOS

### VISTA DE UN RUIDOSO PROCESO

LA ACUSACIÓN AL JUEZ DOCTOR URQUIZA

GRAVES REVELACIONES SOBRE LA ADMINISTRACIÓN

LA LEGISLATURA Y EL TRIBUNAL

CARGOS DE LA DEFENSA

PARANÁ, Junio 10—Se reunió el Senado, constituido en alto tribunal de justicia, para escuchar y fallar la acusación entablada por la Cámara de Diputados contra el juez de primera instancia del departamento Uruguay, Dr. Urquiza y Montero.

Después de reproducidos los cargos de la acusación, que conocen los lectores de LA PRENSA, el Dr. David Peña hizo la primera parte de la defensa del juez.

… de presentar la cuestión … que puede dar á esta una solución inesperada.

… algunas referencias de los primeros párrafos del estudio del abogado … en el que resaltan muy serias … las que funda al final, la excepción de la causa, que requería un previo pronunciamiento del Senado.

El Dr. Peña al hacer la exposición de los hechos … el informe del camarista Dr. Marco … Superior Tribunal, que dió origen al juicio político, y dijo:

«El Dr. Marco, según sus propias palabras, en los … que permaneció en el Uruguay, comprobó … graves y hasta delitos.

Esta manifestación fué verbal ante el tribunal, no …

Más tarde vuelve al Uruguay, á terminar la investigación y á su regreso bosquejó el resultado de la … en un informe escrito.

La impresión que ha dejado en el espíritu la lectura de este documento la establecerá de modo … en el elementos precisos para … juicio firme y decisivo acerca del magistrado …

El informe no es tal, en la acepción de la palabra … no explora, no funda una conclusión, no … para el juicio. Es una nota remisora … apuntes con expresiones vacilantes, con… en la oscuridad el asunto … investigación la culpabilidad del juez … del Dr. Marco ni el interés de …

… el texto, hace resaltar sus deficiencias, y …

… párrafos hacen inculpaciones que … la impersonalidad más completa del su…

… que lo prueban, y se detiene en … el visitador afirma aquí en muchos … una tramitación buena y …

… significado de la frase, para terminar … demuestra que en un documento … el autor no empleó en … palabras.

… la manifestación del visitador, … Dr. Urquiza y el secretario López … para la formación del proceso, … superiores que tenían … la defensa esta parte, con las siguientes …

… presencia de un caminante que no sabe … las dificultades de las sendas … explorar.

… de oír al ministro, Dr. Marco, dice que … con ánimo suspenso, sostiene que el camarista … no debió tomar parte en la deliberación del tribunal sobre su investigación.

… que incluye diputados que no … luego en el enjuiciamiento: lo …

La defensa se admira del criterio del tribunal, que … un instante en prever esta cuestión: la medida procede adoptar contra el juez doctor …

En el caso del asesinato de Santiago Calcagno, en la Capital Federal, en el que convicto y confeso Am… Carusso, en la Cámara de Apelaciones, se pronunció primeramente. 1º ¿Está probado el homicidio de Calcagno? 2º ¿Es Carusso su autor?

… que el tribunal violó la Constitución y la … en su artículo 71 al dirigirse, remitiendo antecedentes, directamente á la legislatura, y que … atentatorio el hecho de dirigirse á los diputados y á los senadores, que es el representante del Poder Legislativo en las relaciones oficiales.

Las irregularidades dice que engendran otras, de … chispas que producen incendio y destrucción de las instituciones y el orden.

La comunicación del tribunal, que originó la nota … acusación del diputado Villanueva, dice que es … *denuncia* y no otras *acusaciones* por faltas … *constituidos* por el juez Urquiza.

Los artículos 196, 28, 29, 33, 34, 36 de la Constitución provincial, que tratan del juicio político, sostiene fueron violados, y agrega:

Se disculpa tan notoria conculcación y olvido de leyes, afirmando que los requisitos de la acusación se encuentran á informe del visitador ó á la remisión del tribunal.

El mismo diputado Villanueva dice que reconoce … las prescripciones constitucionales que … á la comunicación del tribunal, de pre… la investigación.

… un caso semejante en que un legislador … decía:

Los poderes públicos no pueden sino lo que constitucionalmente pueden.

En la historia de los juicios políticos argentinos, … muestra que en el actual no se sigue el procedimiento de aquéllos. Dice que las Cámaras legislativas conocieron de aquéllos … al que …

la acusación de diputados ha consentido, fundadas sobre la nulidad que envuelve.

El defensor hace de esta causal artículo de previo pronunciamiento, y pide al Senado que devuelva las actuaciones á la Cámara de origen para que las instruya conforme á las claras y expresas disposiciones constitucionales.

El Senado resolverá el incidente hoy.

A la terminación de la vista hubo frases vivaces entre la comisión acusadora y el defensor del juez Urquiza.

PARANÁ, Junio 10—El defensor del juez doctor Urquiza, replicando á la comisión acusadora sobre el incidente de nulidad, tomó la situación de sus representantes en la Cámara de Diputados; empeñados dijo en hacer tabla rasa de la Constitución y sus leyes. Agregó que era una necesidad el medir á todos los jueces por la misma vara, y que … en defendido solo un reo de una … serie.

Refiriéndose á la autoridad del superior tribunal, invocada por el diputado Pérez Colma, contestó: «No … de la autoridad moral de ese tribunal, que mientras aplica simples penas disciplinarias á los jueces, en cuyos juzgados se cometieron defraudaciones, condena á otros á juicio político».

PARANÁ, Junio 10—Numerosísimo público concurrió hoy á la Legislatura.

Después de esperar dos horas, tuvo que desalojar los salones, pues entró el Senado en sesión secreta.

La demora anterior se inculpa á algunos miembros que no estaban dispuestos á concurrir hoy.

Al poco rato se levantó la sesión, que continuará mañana á la una.

No se sabe de qué se trató.

Hay muchas versiones sobre el resultado del incidente de nulidad que promovió la defensa.

La más autorizada, da á los senadores …, Ramón Parera y Rodolfo Maciá sosteniendo la nulidad de la acusación y de todo el procedimiento de la Cámara de Diputados, y Carlos Zacalia en el grupo contrario.

La opinión pública está completamente acorde en pensar que se han violado realmente disposiciones constitucionales que tratan del juicio político, mientras mantiene la creencia de la culpabilidad del juez doctor Urquiza.

Se asegura que todo esto sucede á causa de … la administración, … en la generalidad de los … inmoralidad de unos …

A este respecto *La Libertad* dice:

«El pueblo ha podido apreciar y darse cuenta hasta dónde llega su … la política que mina el organismo de la … sobre el per… que las leyes son … los caprichos de los que …»

Y agrega:

«… se ha evidenciado la … de la provincia … capacidad notoria de …»

[illegible]

Personas … de los departamentos … por el de…

### EL COMISARIO QUE APALEA SACERDOTES

COLÓN, Junio 10—… el delito … de hoy á mañana … el sumario que … agresión al pres… que fué apaleado por el comisario Sr. …

… el aviso de … para el pueblo, si …

Se dice que el juez que entiende en esta causa, de cuya actitud no se duda, no podrá menos que responsabilizar del hecho al jefe de … D. Francisco Bat…, quien se … como encubridor del atentado, al rehusarse á suspender al comisario culpable y á pedir para él el castigo correspondiente.

### SAN JUAN

### LA PERSECUCIÓN Á LA PRENSA INDEPENDIENTE

EL FISCAL RENUNCIA ANTES QUE EJERCERLA

SAN JUAN, Junio 10—Hoy presentó su renuncia del cargo, el fiscal, Dr. Sotar Ruiz, por no estar conforme con la indicación que se le hizo por el gobierno, de que presentara otras … contra el diario independiente …

Mañana … nuevo diario con el nombre de …

… generales de la provincia.

—En Jachal … el paludismo, pero en Valle Fértil … muchas víctimas.

Actualmente hay por … atacados.

El gobierno ha tomado medidas para combatir el mal.

—Firmada por numerosas personas, se ha dirigido una solicitud al Banco Hipotecario … pidiendo que suspenda … los servicios á los deudores … en atención á la precaria situación que atraviesan.

### SANTA FE

### LA NACIÓN NO PAGA SUS DEUDAS

RUINA DE LOS INDUSTRIALES

ROSARIO, Junio 10—… los materiales para las obras de los muelles del puerto, por un valor aproximado de 35.000 pesos.

Estos créditos datan de Abril hasta Agosto del año pasado, y aquéllos creían tenerlos liquidados y cobrados cada fin de mes.

Hay entre estos acreedores industriales cuyo crédito sufre seriamente por la falta de este capital, que no pueden reembolsar, á pesar de los esfuerzos hechos.

… ven que se destinan grandes sumas de dinero de la nación para pago de primas á los azucareros y otros objetos de inversión … menos sagrados que sus réditos, las lamentaciones y protestas suben á veces de punto.

No hace muchos días, el ingeniero director de las obras pidió precios para la provisión de más materiales por valor de otros 30.000 pesos, sin que quisieran proporcionarlos aquéllos, que temen igual fracaso que en la provisión anterior.

—*La República* hace esta mañana una grave y concreta denuncia contra el secretario de un juzgado que tiene al mismo tiempo registro de escribano.

La denuncia está abonada con firma y hace relación del hecho con toda claridad.

—En el vapor inglés «Barbary», se cayó á la bodega el peón estibador Juan Tomé, que se causó lesiones graves.

El médico informa que las lesiones pueden ser mortales.

### DESMANES DE LA POLICÍA

COLONOS CASTIGADOS EN VARIOS DEPARTAMENTOS

ROSARIO, Junio 10—Los detalles de la paliza de que fué víctima el colono Drincovich, en San José de la Esquina, informan que el hecho ocurrió en ausencia del comisario que era reemplazado por su hermano, el meritorio de la comisaría y autor del atropello.

Agregan que el sargento de la comisaría, machete en mano se disponía á secundar la acción y lo hubiera hecho, á no ser por la intervención de los respetables vecinos de la localidad, Sres. Santos Manfredi y Domingo Carrano, quienes ofrecieron su fianza y llevaron al hotel á Drincovich, el que fué puesto en libertad así que vino el comisario, por no existir causa para su detención.

El hecho tuvo lugar en presencia del hijo menor de Drincovich, que le acompañaba, y sirvió de pretexto al meritorio, la sospecha de que tenía animales ajenos en la chacra.

—Comunican de Carcarañá que el comisario de esa localidad, apaleó al colono italiano José Sebestelli y á dos hijos, el primero en su propio domicilio, y después en la comisaría á donde lo condujeron so pretexto de que había desobedecido la orden de arresto.

—Se hace difícil obtener detalles precisos del homicidio realizado en Aceval. El homicida fué traído á esta ciudad, pero ha sido imposible conseguir datos en la policía.

Informes particulares, dan como rivales á los protagonistas y agregan, que en una discusión habida ayer en que ambos sacaron revólver, la víctima fué tomada de brazos por el agente de la comisaría; lo que dió lugar á que el victimario descargara su revólver á mansalva y le hiriera mortalmente en el ojo derecho.

**Muerte de un obrero en el puerto—Construcción de avenidas diagonales**

ROSARIO, Junio 10—Salvador Iriarte, español, de 45 años, que trabajaba á bordo del vapor inglés «Saxon Prince», se cayó á la bodega, se destrozó el cráneo y murió una hora después.

—Mañana se efectuará la autopsia del cadáver sospechado de intoxicación, de que di noticia.

La municipalidad expidió hoy el permiso para la inhumación.

La practicarán cuatro médicos.

—La intendencia proyecta dos avenidas diagonales en los suburbios de la ciudad, de treinta metros de ancho, una de las cuales arranca de la avenida Castellanos y Salta, y termina en el cruce de los bulevares Argentino y Santafecino, en una extensión de 3.050 metros. Otra la constituirá el antiguo camino público denominado Candelaria, en el arranque de la calle La Plata esquina Pasco, en dirección Oeste, hasta los campos de Roque Pérez, límites del municipio, en un recorrido de 8.100 metros.

La primera se calcula su costo en expropiaciones, entre edificios y terreno libre, en 58.450 pesos, en la segunda no habrá expropiaciones, y será en breve terraplenada y puesta al servicio público.

**La organización del Consejo de Higiene**

SANTA FE, Junio 10—Se reunió la Legislatura y trató parte del proyecto sobre el Consejo de Higiene.

Los diputados Sres. Pera y Beleno, que forman parte de la comisión de legislación, sostuvieron la necesidad de que existiera un solo consejo con asiento en esta capital.

Los diputados Constanti, Cepeda y Gómez, sostuvieron que debía establecerse un subconsejo en el Rosario.

Se aprobó el proyecto de la comisión.

**Las heladas y las cosechas—El reparto de semilla**

HUMBERTO I, Junio 10—Han caído dos ó tres heladas, bastante recias, pero no han causado daño en las sementeras.

—Se está esperando la semilla del Gobierno, que no llega, á pesar de que hace mucha falta.

### SANTA CRUZ

### ARRIBO DEL TRASPORTE "1º DE MAYO"

PÉRDIDA DE UN BOTE EN EL TEMPORAL

SAN JULIÁN, Junio 10—Hoy fondeó en este puerto el trasporte «1º de Mayo», el que se esperaba desde hace cuatro días, fecha en que había salido de Sea Bear Bay, pues el trayecto es de pocas horas.

Según mis informes, motivó esta demora el fuerte temporal que tuvo que soportar dicho buque, que estuvo cuatro días á la capa.

Ha sufrido, por un fuerte golpe de mar, la pérdida de un bote y algunas averías sin importancia.

Los pasajeros y la tripulación están sin novedad.

Una vez que cargue hacienda, saldrá probablemente mañana á las 10 a. m. Hará escala en Santa Cruz.

A causa del temporal reinante estos días, la línea telegráfica se interrumpió, por lo que no se ha podido comunicar con ésa.

### CHUBUT

### *DESASTRE EN PUERTO PIRÁMIDE*

VARIOS BUQUES CON AVERÍAS

PUERTO MADRYN, Junio 10—Anoche llegó un chasque de la península Valdez, con la noticia de que en la noche del 5 se fué sobre la costa el lugre «Sarmiento», en Puerto Pirámides. Estaba cargado con 600 toneladas de sal. También varó el cúter «Paquito».

Ambos estaban fondeados en Pirámides, y son de propiedad del Sr. Ernesto Piaggio.

Este siniestro se ha debido á los fuertes vientos del Sudoeste.

El buque ha garreado, y se ha quedado en seco en la baja mar. Es probable que el casco esté averiado.

Varias lanchas también se fueron sobre la costa, pero no han sufrido averías.

El velero «Albarracín», que estaba fondeado en el mismo puerto, rompió una cadena, pero se mantuvo con la que le quedaba.

Este último también, días pasados, perdió un lanchón, que se fué á la costa y se hizo pedazos.

A las 10.20 a. m., desembarcaron el doctor Moreno, el coronel Holdich y su hijo, el coronel Núñez, y el secretario del delegado británico. Tomaron en seguida el tren, que les esperaba para llevarlos á la capital del territorio. Fueron acompañados por el secretario de la gobernación y el mayor Rosas, del 6º de infantería.

## ACTUALIDAD

**La inviolabilidad del domicilio**

Una fuerte mayoría de la Cámara de Diputados ha sancionado el allanamiento del domicilio por orden del jefe de policía, para hacer efectiva la ley de prohibición de los juegos de azar.

La razón opuesta á las muy poderosas expuestas en el debate en contra esa facultad, es impresionista y de circunstancias: fúndase en la conveniencia de hacer más efectiva y eficaz la persecución, la cual pierde su energía policial con el procedimiento judiciario.

No hemos de negar ciertamente la mayor eficacia de la acción de la policía, armada con aquel poder, como nadie negará que la dictadura que concentra en las manos de un solo hombre las atribuciones de dictar y ejecutar las leyes es el gobierno más expeditivo. La cuestión no puede ser planteada en ese terreno, sino en el de las instituciones.

Una de las características de esta época es la tendencia á la supresión ó desmedro de las grandes libertades con que la Constitución instituye y tutela la personalidad del ciudadano, unidad del conjunto pueblo soberano. Ayer se hacía árbitro al jefe de policía del derecho de reunión: hoy se le inviste con poderes judiciarios, con los cuales se refuerzan las atribuciones del Presidente, superior jerárquico de dicho funcionario administrativo. No faltarán razones análogas á las aducidas para poner todo el hermoso capítulo de *derechos y garantías* de la carta fundamental á la merced de las agencias de la administración, partes integrantes del Ejecutivo de hierro en que ha degenerado el creado por la Constitución.

Es un principio consagrado por el derecho constitucional, que las garantías fundamentales del ciudadano deben ser reglamentadas—no limitadas—para asegurar su amplio ejercicio, por leyes del Congreso, las cuales están bajo la salvaguardia del Poder Judicial. En ese rango está el precepto terminante que declara inviolable el domicilio privado, cuyo allanamiento debe hacerse con arreglo á la ley que dicte el Congreso. Sabido es que las leyes promulgadas sobre el particular declaran que la orden de allanamiento debe emanar de juez competente.

Contra esos principios y contra esa jurisprudencia se rebela la sanción aludida, que confiere al jefe de policía facultad para expedir auto de allanamiento del domicilio privado, en persecución de delincuentes castigados con pena de prisión por la misma ley.

Decididamente, estamos fuera del orden constitucional y en camino recto á la dictadura ó concentración de los tres Poderes del Estado en uno solo. A las Cámaras del Congreso es grato todo lo que implique un incremento de autoridad del Presidente.

El jefe de policía queda de esa manera equiparado á los jueces ó incorporado al Poder Judicial, con facultades judiciarias concurrentes. La mayoría parlamentaria productora de tamaña anomalía, por no decir monstruosidad jurídica, se olvidó de definir lo que es el jefe de policía en el funcionarismo nacional. No tuvo presente que es un empleado nombrado y removible por el Presidente, al cual inviste con atribuciones iguales á las de los jueces, nombrados con intervención del Senado y no removibles por el Ejecutivo.

No tuvo presente tampoco que contra los abusos de los jueces hay acciones defensivas y reparadoras fijadas por el procedimiento orgánico de los tribunales y por la Constitución. Hay contra sus resoluciones los recursos de queja, de apelación y de acusación ante la Cámara de Diputados. ¿Ante quién reclamarían contra los desmanes del jefe de policía los que sufran la violación de sus domicilios por órdenes de allanamiento arbitrarias y vejatorias? ¿No es un absurdo que una de las grandes garantías individuales sea lastimada de esa suerte? Por lo menos, créese una acción legal para hacer efectivas las responsabilidades personales de ese empleado, funcionario del Presidente, elevado al rango judiciario.

Protestamos, pues, contra ese nuevo avance de la escuela disolvente del orden institucional que gobierna al país.

**Necesidad de una preocupación pública**

Desvanecidas ó á punto de desvanecerse las preocupaciones de carácter internacional, en virtud de los últimos arreglos pactados con Chile, y privado el Gobierno de esa especie de derivativo, con que durante tanto tiempo ha logrado distraer la opinión, contener sus impulsos y eludir sus censuras en todo lo concerniente á la política interna del país, se apresura en estos momentos á inventar cualquier otro objeto de preocupación pública, para llenar el vacío que deja la desaparición de aquel cómodo recurso; y á falta de tema más socorrido, que sirva de pasto á la imaginación nacional, se ha lanzado la idea de la reforma de la Constitución.

El juego es conocido, y evidente la pobreza de las razones que se alegan como pretexto. De las varias modificaciones enunciadas como urgentes no hay una sola que revista carácter fundamental, ni aparezca justificada por la revelación de necesidades realmente sentidas. En la mayoría de las reformas que se indican, si no en todas ellas, no se trata sino de pormenores insignificantes ó de la eliminación de preceptos que no se aplican, ó que parece ya de objeto, por haber sido establecidos como transitorios.

¿Puede fundarse en tan fútiles motivos la oportunidad ni la urgencia de una reforma constitucional? ¿No está demostrando la inconsistencia misma de esos pretextos, que tal iniciativa está muy lejos de responder al propósito de dar cima á un pensamiento político trascendental, ni siquiera de utilidad relativa para el mejor funcionamiento de las instituciones, y que no obedece á otro designio que el de distraer la opinión pública de los graves problemas que solicitan su atención, y el de entorpecer el movimiento de reacción cívica que pugna por abrirse camino?

Ningún país de la tierra intenta poner mano en sus instituciones fundamentales, ni por iniciativa popular, ni por obra de los gobiernos, sino cuando los hechos han probado de una manera tangible la necesidad apremiante de la reforma; y cuando ese caso llega, se considera como condición inexcusable que el organismo político funcione con entera regularidad, y que el pueblo se halle en plena posesión de sus derechos, para expresar libremente sus aspiraciones. Por esto las reformas constitucionales se inician ó al día siguiente del triunfo de una revolución, en que las naciones reivindican el pleno ejercicio de su soberanía, ó después de un largo período de normalidad, en que todos los resortes actúan dentro de las vías legales, sin dificultades ni rozamientos.

Aquí, en las presentes circunstancias, ningún elemento serio de opinión requiere la reforma constitucional; nadie piensa en ella ni la pide. Aparece con los contornos definidos y claros de una invención rara, de una cuestión exótica, ajena por completo á los serios problemas que interesan á la opinión general y que demandan con apremio soluciones urgentes, como la reforma electoral, la revisión del sistema tributario, la legislación agraria, la reorganización judicial, y tantos otros de evidente conveniencia pública.

Pero, además de esto, ¿podría nadie sostener lealmente que el país se encuentra en situación normal y en el ejercicio ordenado de sus derechos electorales, cuando todos los partidos han quedado disueltos, cuando los registros son un tejido de mentiras, y cuando á los comicios no puede acercarse sino la gente del Gobierno? La convención que se reuniese para proyectar la reforma de la Constitución sería una asamblea de puro aparato teatral, á la cual incorporaría el Gobierno estratégicamente cierto número de personalidades, que harían el triste papel de figuras decorativas, sin influencia positiva ninguna, y el resto se compondría de los miembros designados á su sabor por el Presidente de la República y los gobernadores de las provincias.

No: el país no está para estas representaciones teatrales, sugeridas por un maquiavelismo de cortos alcances, que, en fuerza de querer extremar la burla, cae en los extremos de la candidez, y deja ver los hilos de la tramoya.

El único objeto de esa invención de circunstancias es promover un pretexto cualquiera para apartar la atención del país de las graves cuestiones en que tiene puestos los ojos, é impedir que la opinión se oriente y adopte rumbos determinados y certeros, para hacer sentir su acción eficaz en la solución de los problemas económicos, financieros y políticos, que viene á plantear fatalmente la terminación de los asuntos internacionales.

Es obra de honrado patriotismo poner á la luz del día los móviles de esa combinación, y desbaratarla en sus comienzos, para evitar que el país sea víctima de una estratagema política vulgar.

## GRAN MOVIMIENTO DE OPINIÓN

LA REUNIÓN DE ANOCHE EN EL BON MARCHÉ

### ESTUDIO DE LOS PACTOS INTERNACIONALES

ELOCUENTE DEMOSTRACIÓN DEL PATRIOTISMO

**LAS PRIMERAS IDEAS**

Un vigoroso sentimiento cívico está en marcha. Tenemos la grata satisfacción de declararlo, porque la juventud argentina ha estado ayer en la asamblea popular ampliamente representada.

En medio de este ambiente pesado de indiferencia que observábamos, el acto cívico de anoche tiene un significado que no escapará á la penetración de nuestro público.

A las 8.30 p. m., en el salón de la asamblea y en las galerías del Bon Marché se encontraban reunidas más de 800 personas que simpatizaban con el movimiento de protesta contra lo irregular é inaceptable que presentan las actas últimamente firmadas en Chile, y que no resuelven nuestras viejas y enojosas cuestiones internacionales.

Cuando llegaron los caballeros de la comisión organizadora y ocuparon los puestos respectivos, el Dr. Carlos Rodríguez Larreta se puso de pie y abrió el acto con un buen discurso, en el que expuso con precisas frases el objeto de la reunión y el alcance de la protesta que ella debía tener, dirigida principalmente al protocolo del desarme.

El Dr. Matienzo presentó un momento después á la consideración de la asamblea una proposición, que tenía por objeto dar más amplitud á los propósitos, porque á su juicio la comisión de propaganda que iba á ser designada para correr con todos los trabajos relativos al movimiento de protesta debía estar autorizada para criticar la cláusula de los pactos que se refieren al desarme y también todas las demás, pues á su juicio «todas ellas adolecían de grandes defectos que las hacían inaceptables para nuestra tranquilidad».

El Dr. Matienzo se extendió en diversas consideraciones sobre los graves perjuicios que entrañaría para la soberanía nacional la aceptación por el Congreso de los tratados internacionales tal como los ha aceptado el Gobierno; pues ellos, dijo, son susceptibles de interpretaciones diversas, y en algunos casos muy perjudiciales para la República.

El orador fué interrumpido en muchos pasajes de su discurso por los concurrentes, que aplaudían y saludaban con vítores á la República Argentina, al ejército y armada.

Cuando el Dr. Matienzo terminó su improvisado y elocuente discurso, la asamblea lo saludó con una salva de aplausos atronadores. Después se procedió á nombrar la comisión de propaganda, que se encargará de redactar el programa del movimiento iniciado y de todos los trabajos relacionados con el mismo asunto.

Esta comisión quedó formada con los siguientes caballeros:

Doctor Lisandro de la Torre, señores Antonio Rovirosa, Jorge Lavalle Cobo, Tomás Lo-Bretón, Augusto Zerraquín, Mariano Ovarrio, Carlos Rodríguez Larreta, José F. Lagos, Horacio Becar Varela, Vicente C. Gallo, Carlos F. Melo, Emilio Zerraquín, Juan Lagos, Tomás Jefferson Allen, Jorge Damaria, Juan José Díaz, E. Idoyaga Molina, Lorenzo Manterola, J. López Buchardo, José N. Matienzo, Mariano S. Calvento, Adolfo Calvete, Arturo Gutiérrez, Héctor Zaldarriaga, Federico Oromí, Adolfo Labougle (hijo), Mariano Molina, Antonio O. Iriarte, Sabá P. Carrera, Carlos Merlini, Horacio A. Varela, Arturo Goyeneche, Lucio V. López, Octavio Acevedo, Remigio Lupo, José A. Chavas, Rafael Pereyra Jiménez, Silvestre Bioasou, Javier Padilla, Enrique Arana, Luis R. Gondra, Adolfo Berraondo, Jorge Gumes, Manuel Moyano, Leopoldo Melo, José A. Cortejarena, Eduardo Healy, Pedro Cabrera, Horacio Costa, Enrique Zwank, Raúl Carranza, Antonio Lozano y Fernando Saguier.

Cuando se dió término á esta designación, el Dr. Lisandro de la Torre hizo uso de la palabra para invocar el espíritu de patriotismo de los argentinos en los actuales momentos en que se hacía necesario que todos los hombres, sin distinción de partido ni de edades, unieran su voz en una sola de protesta, para evitar que los convenios internacionales sean sancionados tal como han venido, por el Congreso: pues de ser así, la soberanía argentina perdería muchísimo ante propios y extraños. «Creo, dijo, que se hace indispensable la intervención de la juventud y de todos los argentinos que estén conformes con la noble idea lanzada por la comisión organizadora de este movimiento, para evitar la consumación de hechos, que entrañan un serio peligro para la patria y un problema lleno de dificultades para el futuro».

El Dr. Lisandro de la Torre fué calurosamente aplaudido cuando terminó su hermoso discurso.

El Dr. Rodríguez Larreta, que presidía la asamblea, se puso de pie para cerrar el acto á las diez en punto, invitando á los señores de la comisión para la reunión que se efectuará esta tarde á las 5.30, en el local del Ateneo, situado en las calles Florida y Córdoba.

Al mismo tiempo hizo presente á los miembros de la asamblea que la gran manifestación tendrá lugar en el teatro Politeama, en la próxima semana, y que entonces harán uso de la palabra personas caracterizadas y bien conocidas del público, las que podrán tratar el asunto de las actas internacionales con toda claridad y elocuencia.

También invitó á los presentes, para que … convirtiera cada uno de ellos en un … activo de propaganda del movimiento … los círculos políticos y sociales de la República.

[illegible]

La comisión organizadora del movimiento recibió anoche la adhesión de los miembros de la Liga Cívica Independiente. Este partido político enviará su delegado á las deliberaciones que celebre la comisión.

Los estudiantes de las diversas facultades también han manifestado su adhesión y han hecho saber á la comisión que concurrirán en masa á la gran asamblea que se celebrará en el Politeama.

En fin, la primera convocatoria resultó un éxito completo, grato al patriotismo.

Hemos podido notar anoche, desde las primeras horas, un gran movimiento de fuerzas policiales.

En los patios del Bon Marché y en una puerta contigua al salón donde se celebraba la reunión se había colocado una gran cantidad de agentes de policía. En los alrededores de la casa del Presidente se hallaba estacionado un piquete de soldados del escuadrón de seguridad.

Este lujo de fuerzas ha llamado la atención de todos, inspirando severas censuras, desde que se trataba de un movimiento cívico con un carácter de estudio sereno y enérgico.

Sabemos que en la reunión popular de esta tarde, se adoptarán nuevas medidas para rodear de mayor solemnidad á la asamblea que se celebrará en el Politeama.

Este hermoso movimiento de opinión pública es muy honroso para la juventud y para el pueblo en general, porque rompe con la indiferencia que ya tenía caracteres vergonzosos.

## APUNTES PARLAMENTARIOS

**El arreglo internacional. El divorcio. Justicia ordinaria de la capital. Instrucción pública. Telégrafos en Corrientes.**

Hasta ayer no había mandado el P. E. al Congreso los documentos relativos al arreglo de la cuestión internacional. Se asegura que los mandará mañana al Senado. La comisión de negocios constitucionales, que es la que debe estudiarlos, se compone de los senadores Pérez, Figueroa Alcorta y Carlés.

Desde ya puede asegurarse que serán impugnados en ambas Cámaras.

El senador Pérez ha manifestado que no está de acuerdo con ellos, ni en lo relativo á la forma del desarme, ni en lo que respecta á la cuestión del Pacífico.

Además, en las antesalas del Senado se decía ayer que el senador Uriburu (J. E.) tampoco está conforme con los arreglos, y que tiene el propósito de impugnarlos en algunas partes, cuando llegue la oportunidad.

En cuanto á la otra Cámara, se sabe de varios diputados que también han manifestado su disconformidad y que se preparan á combatirlos.

—Ayer se reunió la comisión de legislación de la Cámara de Diputados. Se trató del proyecto de divorcio, y por unanimidad de votos se resolvió despachar el asunto.

¿En qué forma? Esto es lo que nadie sabe todavía. Las opiniones están muy divididas.

Por de pronto, hay dos diputados, los señores Galiano y Padilla, que son contrarios al divorcio. Pero aun entre los mismos divorcistas la divergencia es tal que es casi imposible el que pueda llegarse á un acuerdo perfecto, que les permita presentar á la Cámara un despacho uniforme.

Lo principal de la divergencia consiste en las causales que se deben admitir para el divorcio. A este respecto, casi puede decirse que cada uno de los miembros de la comisión piensa de distinta manera.

Según unos, como el Sr. Olivera, toda causal debe ser suficiente para el divorcio, … exceptuar la manifestación de … los cónyuges de querer hacerlo así aun contra la voluntad del otro cónyuge; según otros, la única causal bastante debe ser el adulterio de la esposa. Y entre estos dos extremos, ultra liberal uno y quizá demasiado conservador el otro, hay después todos los matices. Por eso decimos que es casi imposible el que los siete divorcistas puedan llegar á uniformar sus pareceres.

Dentro de quince días volverá á ocuparse la comisión del asunto. Se ha convenido en que todos lo estudiarán separadamente y que, trascurrido este plazo, presentará cada cual su fórmula, ó sea las conclusiones á que haya arribado, que la comisión discutirá en pleno.

Hace algunos días dimos noticia del dictamen presentado por la comisión de justicia de la Cámara de Diputados en el proyecto de reformas á la administración de justicia de paz y ordinaria de la capital.

Con motivo de estas reformas estuvieron ayer en la sala de dicha comisión los presidentes de las Cámaras de apelación en lo civil y comercial, é hicieron algunas observaciones de importancia, que los miembros de la comisión han encontrado atendibles.

En la sesión de esta tarde se pedirá á la Cámara el permiso necesario para retirar el despacho y hacerle las modificaciones que sean convenientes.

La comisión de instrucción pública continuó ocupándose ayer del proyecto de creación del Consejo de Instrucción secundaria y normal. Los miembros de esta comisión han resuelto guardar una reserva absoluta sobre lo que deliberan.

—La de obras públicas va á despachar favorablemente el proyecto que presentó hace pocos días el diputado Silva, sobre construcción de varias líneas telegráficas en la provincia de Corrientes.

## MARINA DE GUERRA

**El «1º de Mayo». Reparaciones al pontón-faro de Punta Chica. El ariete «Maipú».**

El trasporte «1º de Mayo» fondeó ayer en el Puerto San Julián, después de haber estado capeando un temporal de 72 horas. En esas circunstancias, un fuerte golpe de mar rompió sobre un bote, que fué arrojado al agua.

—En breve será trasladado al arsenal de marina, para recibir varias reparaciones de importancia, el pontón-faro que está anclado en Punta Chica.

Durante el tiempo que duren esas reparaciones, permanecerá anclado en ese punto «El Plata», que se encuentra actualmente en el apostadero de Río Santiago. Será armado convenientemente y se le colocará un faro de gran poder.

El acorazado «El Plata» llevará en su cofa una linterna con una corona de cinco lámparas, á petróleo, con reflectores. La luz será fija y elevada á 17 metros (56 pies) sobre la línea de flotación y visible á diez millas aproximadamente.

—El Ministro de Marina ha dispuesto que el ariete «Maipú» pase en desarme al apostadero de Río Santiago. Este buque fué empleado en los estudios hidrográficos que efectuó el comandante Sáenz Valiente en las inmediaciones de Punta Piedras, los cuales han terminado.

—El Ministerio de Marina ha ordenado que se proceda inmediatamente á la construcción de un galpón en el arsenal de Zárate, que se destinará para depósito de cartuchos.

La construcción de ese galpón se hará preferentemente con elementos propios del arsenal. Los demás elementos que sean necesarios serán remitidos por la Intendencia de la Armada.

## EJÉRCITO NACIONAL

**Una nueva promoción—La comisión de reforma del reglamento de uniformes—La Escuela de Sanidad Militar—Viaje de instrucción—El regimiento 3º de artillería y el 12º de infantería—Enrolamiento.**

Poco á poco, el Ministro de la Guerra se va dando cuenta de que en el decreto de la última promoción no habían sido incluidos varios oficiales comprendidos en las condiciones que se fijaron para obtener el ascenso, pues periódicamente aparecen nuevos decretos que salvan los errores que se habían cometido.

El expedido ayer concede la promoción al grado inmediato superior al subteniente de infantería D. Vicente Ruberti, á quien se expiden los despachos con la antigüedad del 17 de Marzo del corriente año.

Al decretar esa promoción, el Ministerio se funda en que al recurrente no se le ha computado la antigüedad que le correspondía, debido á un error del escalafón.

—El Ministerio de la Guerra ha dispuesto que, en reemplazo de los señores teniente coronel Proto Ordóñez y cirujano Nicomedes Antelo, se nombren para integrar la comisión que proyecta la reforma del reglamento de uniformes al teniente coronel Francisco Verdier y al cirujano Ramón Fernández.

—El inspector de sanidad del ejército, doctor Marcial Quiroga, presentó ayer al Ministro de la Guerra, la nómina de los alumnos que aspiran á ingresar á la escuela de aplicación, recientemente creada en el Hospital Militar.

Los alumnos inscriptos hasta el momento son …, de los cuales … decreto, … médicos … para farmacéuticos y cuatro para … [illegible]

—Los alumnos del primer año de la Escuela … [illegible]

[illegible]

—Ayer llegaron á esta capital, procedentes de San Lorenzo, el jefe del regimiento 3º de artillería de campaña, de guarnición en ese punto, el cirujano del mismo cuerpo, teniente coronel Berón de Astrada y el Dr. Agudo Avila.

El Dr. Avila informó al Ministro de la Guerra sobre el estado en que se encuentran el regimiento 3º de artillería y el 12º de infantería de línea.

Ambas unidades están formadas por 450 hombres.

La instrucción de las clases se sigue con aprovechamiento y la artillería practica periódicamente toda clase de ejercicios y evoluciones.

El 3º de artillería está instalado en un cuartel cómodo é higiénico y linda con el del 12º de infantería, cuyas condiciones sanitarias se dice que son satisfactorias.

—El jefe del registro civil de la sección Boca ha consultado al Ministerio de la Guerra si puede enrolarse á un ciudadano extranjero, sin haber previamente adquirido la carta de ciudadanía, y si en posesión de ésta puede hacerlo sin haber trascurrido diez años.

Agrega esta otra consulta si tratándose de ciudadanos que se encuentran fuera del territorio de la República, basta la declaración de los padres, relativa á esa circunstancia, para enrolarlos, ó si es necesaria su presentación, después de cerrado el período del enrolamiento general.

En las oficinas del Registro Civil de esta capital se enrolaron ayer 491 ciudadanos.

## LA "SARMIENTO" EN BILBAO

CAMBIO DE FELICITACIONES

La Bolsa de Comercio de la capital dirigió ayer al alcalde de Bilbao el siguiente telegrama:

«La Bolsa de Comercio, profundamente agradecida á las demostraciones de confraternidad tributadas á los marinos de la «Sarmiento», saluda en el señor alcalde y demás autoridades al noble pueblo español».

—Contemporáneamente, se recibía del presidente de la diputación de Vizcaya otro telegrama dirigido al Presidente de la República, en respuesta al que éste dirigiera hace dos días á esa corporación.

Dice el texto:

«Leído el telegrama de S. E. en el banquete ofrecido por la diputación de Vizcaya para obsequiar á los marinos argentinos, con asistencia de los gobernadores civil y militar y demás autoridades, … los entusiastas sentimientos expresados por V. E. y correspondemos trasmitiendo el testimonio sincero del afecto acendrado con que saludamos á la República Argentina, haciendo votos por su unión constante, moral y material, con España.—El presidente de la diputación—*Arestí*».

## *COMBATE DEL RIACHUELO*

JUNIO 11 DE 1865

Hoy se celebrará con gran solemnidad en el Brasil el aniversario del combate del Riachuelo.

Como se sabe, esta acción naval durante la guerra del Paraguay tuvo lugar en el río Paraná, en las proximidades de Corrientes. La escuadra brasileña fué atacada por una escuadrilla paraguaya, y el combate naval desde el primer momento adquirió una solemnidad terrible. Los paraguayos, con un valor que escapa á toda ponderación, trataron de tomar al abordaje los buques brasileños, y el peligro cierto fué evitado después de inauditos esfuerzos y no sin pérdida de buques y de vidas.

El jefe de la escuadra brasileña fué entonces el almirante Francisco Manuel Barroso.

La verdadera historia no ha sido escrita, ni este hecho ha sido perfectamente iluminado con antecedentes exactos; pero vencedores y vencidos en el campo de las heroicidades se cubrieron de laureles. Esto es lo indiscutible y lo que ha sido proclamado por todos los que ocuparon un puesto en aquella lucha, acaso la única que puede merecer la clasificación clásica en las guerras de nuestro continente.

La fiesta brasileña no es, pues, hoy en que los enemigos de entonces son hermanos y amigos, un canto de victoria, sino una ceremonia de alto significado al valor, y en ese concepto, saludamos á las naciones brasileña y paraguaya.

## LA CUESTIÓN DE LOS AFIRMADOS

RESPONSABILIDAD DEL INTENDENTE

LA JURISPRUDENCIA EN LOS ESTADOS UNIDOS

En defensa del intendente municipal, y contra lo resuelto por la Cámara de apelaciones, en el asunto de los afirmados construidos sin autorización de la Municipalidad y por orden exclusiva de aquel funcionario, se ha dicho que en los Estados Unidos se han resuelto casos idénticos al presente por una convalidación *ex post facto*.

Para demostrar que esto no es exacto, sino que por lo contrario la convalidación posterior se ha considerado allí improcedente, vamos á trascribir lo que á este respecto dice Cooley, la primera autoridad en la materia (On taxation, pág. 851).

He aquí la versión literal de sus palabras:

«Lo que es cierto para el Estado es igualmente cierto para las municipalidades, que el poder que tienen para imponer debe ser ejercido por la corporación misma, y no puede ser delegado á sus funcionarios ni á otra autoridad cualquiera.

Esta regla se aplica á cualquiera cosa que deba ser hecha y que por su naturaleza corresponda á la legislatura y que comporta el ejercicio de la discreción, y una ciudad, en consecuencia, no puede delegar á un funcionario administrativo el plan y extensión de las mejoras municipales para las cuales se decreta una contribución; y si lo hiciera, los simples autos de ratificación posteriores no suplirán la falta de autoridad del funcionario».

## POSTERGACIÓN DEL CAMPEONATO DEL EJÉRCITO

LA REUNIÓN DE JEFES DE BATALLONES

A pedido de la comisión directiva del Tiro Federal Argentino, se reunieron ayer á las 6 de la tarde en el local de la sociedad los jefes de los batallones 2º, 3º, 5º y 10º de infantería de línea y el del cuerpo de bomberos de esta capital.

Los miembros de la comisión directiva insinuaron á los jefes congregados allí la conveniencia de llevar á cabo, á costa de cualquier sacrificio, el concurso de tiro al blanco proyectado para las clases y soldados de los cuerpos del ejército de línea.

Todos se manifestaron muy de acuerdo con la loable iniciativa del Tiro Federal Argentino, pues no podían desconocer los grandes beneficios que ella reportaría, pero todos estuvieron también de acuerdo en que se encuentran imposibilitados en absoluto para responder dignamente al llamamiento que se les hacía, porque no cuentan en los batallones á su mando con tiradores que puedan representarlos con honor en el torneo á celebrarse.

Esta declaración dolorosa, pero de incontrastable verdad, se debe hacer pública para que salgan de la inacción aquellos que tienen á su cargo el funcionamiento de las instituciones militares.

Entre los batallones citados han llegado algunos á tal decadencia que por la propia declaración de sus jefes no podrían enviar el número de tiradores que se les pidiera, sin dejar el cuartel abandonado ó alguna función militar en suspenso.

El cuerpo de bomberos sería el único que podría terciar con algún resultado en el concurso.

Por consejo unánime de los jefes reunidos, la comisión del Tiro Federal resolvió postergar el campeonato del ejército y pedir al Ministro de la Guerra resuelva lo que crea más conveniente.

Lo que corresponde es no realizar ese concurso si no queremos que esos batallones de gloriosa é intachable tradición caigan en el ridículo, debido al descuido en que actualmente se tiene á todo aquello relacionado con el ejército nacional.

## CONSERVAS Á BASE DE SULFATO DE COBRE

IMPORTADAS Á LA ARGENTINA

MEDIDAS DEL GOBIERNO

Comunicaciones oficiales, que ha recibido el gobierno, han hecho saber que en varios mercados de España han sido sorprendidas grandes cantidades de conservas en latas (porotos y arvejas) preparadas á base de sulfato de cobre.

Se hace presente en aquellas comunicaciones el peligro que … [illegible]

## *A nuestros suscritores*

DEL INTERIOR Y EXTERIOR

**Venciendo el 30 del corriente el 2º trimestre de abono, recordamos á nuestros suscritores que se requiere renovar la suscrición antes de su vencimiento, para evitar interrupciones en el envío.**

**La falta de respuesta á este aviso, será interpretada como una resolución de no continuar el abono, y en consecuencia será suspendida la remisión del diario en el mismo día del vencimiento.**

## SALUD PÚBLICA

**La conferencia sobre el paludismo**

Con asistencia del Ministro del Interior se clausuraron ayer, en el Departamento Nacional de Higiene, las sesiones de la conferencia médica sobre el paludismo.

Después de leída y aprobada el acta de la sesión anterior, el presidente de la conferencia, Dr. Malbrán, leyó un discurso, en el cual hizo resaltar las ventajas que se obtendrán con la realización de dicha conferencia.

«Todos estos propósitos, agregó, de mejoramiento de las condiciones sanitarias del país, tienen su decidido apoyo en las esferas del gobierno, y todo nos induce á esperar que ellos no quedarán estériles.

Con la organización de los servicios sanitarios en toda la República, dijo, se obtendrá no sólo un beneficio para nosotros, sino para la policía sanitaria general, pues podrá suprimirse la profilaxia externa á que estamos obligados por la insuficiencia de la defensa fuera de los límites de la Capital Federal».

El Ministro del Interior habló en seguida para agradecer á los miembros de la conferencia el concurso que han prestado en este acto de Gobierno. Declaró que algunas de las obras indicadas en las conclusiones serían puestas en práctica inmediatamente y que las demás se harían á medida que los recursos lo permitiesen.

Se resolvió mandar imprimir un folleto que contenga todos los trabajos presentados por las subcomisiones.

Hoy, á las 8 de la mañana, los miembros de la conferencia harán una visita á los mataderos.

**Procedencias de Río Grande**

El Departamento Nacional de Higiene ha solicitado autorización del P. E. para hacer cesar las medidas sanitarias vigentes contra las procedencias de Río Grande, en vista de haber desaparecido la peste bubónica de Porto Alegre.

**Rada cuarentenaria**

Ayer quedó en cuarentena el vapor inglés «Océano», procedente de Capetown.

Hoy será puesto en libre plática el vapor «Prah» y mañana el «Great Holmes».

## ADMINISTRACIÓN MUNICIPAL

*APROBACIÓN DE CUENTAS*

Las comisiones de presupuesto y cuentas de la comisión municipal han presentado el estudio que han hecho de las cuentas de la Intendencia correspondientes á los ejercicios de 1897 y 1898, que se refieren á la administración del Dr. Francisco Alcobendas.

Dicen que la revisación debió hacerse en oportunidad, pero la comisión de cuentas del extinguido Concejo Deliberante no dió curso á esos expedientes, originado así el retardo con que hoy son presentados.

Agregan las comisiones que, del prolijo estudio hecho por la contaduría de la comisión municipal, resulta que de 13.634 expedientes pertenecientes á 1897 sólo 27 han sido observados por falta de licitación, como lo establece el inciso 14 del artículo 59 de la ley orgánica, pero debe observarse también que de éstos nueve pertenecen á la administración anterior y que todos ellos suman 113.935.45 pesos.

De los 14.306 expedientes tramitados en 1898, sólo dos han sido observados; uno por valor de 1.299.29 pesos, por no haberse llenado el requisito de la licitación, y otro por 1.160 pesos, abonados á empleados de la sección de hacienda por trabajos extraordinarios, cuyo gasto no estaba autorizado por el Concejo.

Estas son las únicas observaciones que se han hecho en 27.932 expedientes, que representan una suma de 34.149.750 pesos, en dos años de administración. En todos los demás expedientes está comprobada la autorización del gasto, imputación respectiva, liquidación y todos los requisitos exigidos por la ley orgánica municipal, de contabilidad y de sellos, cuyas prescripciones han sido cumplidas.

En consecuencia, las comisiones de cuentas y presupuesto aconsejan se aprueben las cuentas municipales correspondientes á los ejercicios de 1897 y 1898.

## LOS PRESUPUESTOS PARCIALES

PROYECTOS DE ECONOMÍAS

Ayer se recibieron en el Ministerio de Hacienda los presupuestos de los departamentos de Relaciones Exteriores é Interior, para el año próximo.

Después de revisados los anexos por el Sr. Avellaneda, resolvió éste devolverlos á sus respectivos ministerios, con el objeto de que sean rebajadas ó suprimidas algunas partidas que aquél considera abultadas ó innecesarias, por el momento.

En el presupuesto de Relaciones Exteriores, que arroja cifras iguales á la del vigente en este año, figura una partida destinada á gastos y sueldos de las comisiones de límites, que es susceptible de disminuciones, pues se considera que esos gastos pueden ser pagados en pequeñas cuotas.

Entre esta partida y las que corresponden á las cuatro legaciones que se crearon el año pasado, y que no serán provistas, el Ministro de Hacienda suprime de dicho presupuesto más de 500.000 pesos papel.

En cuanto á los presupuestos de los demás ministerios ha quedado acordado entre el Presidente y el Ministro de Hacienda una disminución total de 8 á 10.000.000 de pesos; suma que, en su casi totalidad, será rebajada en los anexos de Guerra y Marina.

## SEGUNDO CONGRESO MÉDICO LATINO-AMERICANO

INSTALACIÓN DE LA SECRETARÍA

Ha quedado instalada, en la calle Suipacha 466, la secretaría del Congreso médico Latino-Americano, que debe celebrarse en Buenos Aires en Abril de 1904, conjuntamente con una exposición internacional de higiene. De acuerdo con las prácticas establecidas, se ha dirigido una comunicación á todas las compañías de vapores para solicitar una rebaja equitativa en los precios del pasaje para los miembros del Congreso, como asimismo para los fletes de los productos que se carguen con destino á la exposición de higiene.

En cada una de las naciones latinas se han constituido comités nacionales con el objeto de asegurar la mayor concurrencia al torneo.

La exposición se llevará á cabo en el Pabellón Argentino, cedido por la Unión Industrial para ese objeto. Se encuentran al frente de la comisión organizadora el doctor Emilio R. Coni, como presidente, y como secretarios los Dres. Aráoz Alfaro y Nicolás Repetto.

## EL VAPOR "HERO"

SU PROBABLE PÉRDIDA

La situación del vapor «Hero», encallado en el Banco de Punta Médanos, es cada día más angustiosa y su pérdida se considera ya como inminente.

El Ministerio de Marina ha recibido sobre ese particular un telegrama del encargado del faro San Antonio, en el que comunica que dicho vapor está situado actualmente con proa al Norte, á cuatro millas de la costa y al N. E. del faro.

Agrega que el vapor es de nacionalidad noruega, pero que navega con bandera oriental y que está cargado con salitre.

El sitio en que ha varado hace que su posición sea muy crítica, pues su pérdida es segura una vez que se levante viento.

Próximo al «Hero» están los vapores … «Carlos V» y «Huracán», que … [illegible]

En cualquier momento podrá el P. E. intervenir para comprobar si se cumplen los programas aprobados son de incumbencia del P. E. el nombramiento de comisiones examinadoras.

El gobierno, en igualdad de condiciones respecto á precio y clase, concederá preferencia á los talleres de la escuela industrial para la ejecución de las obras que necesita.

El gobierno no podrá tener talleres oficiales excepto en el caso de tratarse de servicios especiales que no puedan ser prestados por la iniciativa particular.

Á los alumnos que más se distingan en los exámenes de fin de año, se les adjudicarán premios en dinero efectivo, cuyo importe será depositado á nombre de los alumnos premiados en una caja de ahorro para que lo retiren á terminar su aprendizaje.

Esas son las bases de la propuesta para hacerse cargo de la Escuela de Artes y Oficios, que por el plan de economías el gobierno piensa cerrar.

Por el lado de las economías, la provincia tendrá la de noventa y ocho mil pesos anuales que le cuesta el sostenimiento de ese establecimiento, sin resultados de ningún género.

**Justicia de paz**

La Suprema Corte no ha hecho lugar al pedido de exoneración formulado por el juez de paz de 9 de Julio contra el alguacil, y en su consecuencia manda que todas las diligencias del juzgado sean practicadas por el referido empleado.

**Las armas de los juzgados**

La Suprema Corte es atención á una solicitud formulada por el comisario de órdenes Sr. Luis Doyhenard, ha ordenado que se entreguen á la policía las armas existentes en los juzgados de La Plata y en la secretaría del tribunal para que puedan ser utilizadas por aquella repartición.

**El conflicto municipal**

La Suprema Corte ha dado vista al procurador general de [illegible] presidente de la [illegible] Ernesto Heredia [illegible] que designa [illegible] Moussaye.

**Juicio fallado**

[illegible]

**Práctica amarrador**

[illegible]

**Diferencia de longitud**

[illegible]

**Estatutos aprobados**

[illegible]

**Visita de cárceles**

[illegible]

**Estación San Ignacio**

[illegible]

**Morbilidad y mortalidad**

La Dirección general de Salubridad [illegible] suministrado los siguientes datos de la [illegible] del mes de Mayo [illegible] partidos [illegible] 2470 [illegible]

[illegible] 147 enfermos [illegible]

## CENTROS SOCIALES

NUEVAS SOCIEDADES — DIVERSAS RESOLUCIONES

[illegible]

*Obreros voluntarios de 24 Junio*.—Esta [illegible] de su fundación con un banquete [illegible] sus fundadores y socios [illegible] 567, el domingo á las 4 de la tarde [illegible] *Laureles de «La Prensa»*. Un grupo [illegible] de jóvenes de la parroquia de San [illegible] denominado Los laureles de «La [illegible]», en atención á que «LA PRENSA» [illegible] á todos los centros ó sociedades [illegible] dignos de elogio.

La comisión directiva es la siguiente:

[illegible] M. Bancala, [illegible] Zambra, pro; J. Bona, tesorero; A. [illegible] Gravano, seis vocales, dos inspectores [illegible] revisador de cuentas.

[illegible] fines del presente mes dará su primer [illegible]

*[illegible] recreativo*.—La noche del sábado [illegible] baile familiar en el local de la calle [illegible] 782.

*Sirenas del Plata*.—La comisión honoraria de señoritas que presidirá las fiestas de este centro es la siguiente:

Señorita Juana y Valentina Hispa, Magdalena Cag[illegible], Encarnación Santos, Elvira Scotti, Carmen [illegible] Juana Mauvesin, María Barcha, Amalia [illegible] Elisa Guillen, María Mauvesin, Juana y [illegible] Castro.

*[illegible] del Sur*.—En honor del director de este centro, Sr. F. Piazza, es la tertulia familiar que dará el 22 del corriente, á las 2 de la tarde, en el salón de la calle San Juan [illegible] 762.

*[illegible] del Sur*.—En los salones de la [illegible] Rondeau 1546, dará una tertulia dedicada [illegible] su comisión de señoritas, en la tarde del [illegible] del corriente.

[illegible]—Con este nombre se ha constituído un nuevo centro recreativo, con la siguiente comisión directiva:

Presidente, Genaro Gravina; vice 1º, L. Morales; vice 2º, P. Limonchi; secretario, G. Conti; pro, M. Zu[illegible]; tesorero, A. di Runzo; pro, V. di Leone, cinco vocales y dos revisadores de cuentas.

## CULTO CATÓLICO

**Ceremonia postergada. Nuevas campanas. Profesión religiosa. Misión en italiano. Bendición de un órgano. Día onomástico. En Flores. Cultos de hoy.**

Ha sido postergado hasta nueva orden el solemne Tedéum que debía tener lugar el próximo domingo en la Metropolitana, en acción de gracias por el arreglo internacional con la República de Chile.

En los círculos allegados á las esferas oficiales y eclesiásticas, se asegura que la postergación durará hasta tanto los Congresos de ambos países confirmen las negociaciones concertadas por las dos cancillerías.

En la capilla de Santa Catalina virgen y mártir, acaba de recibirse de Pádua un artístico juego de campanas, que serán colocadas en la torre de aquélla.

La bendición de dichas campanas, que se efectuará próximamente, dará lugar á una hermosa fiesta religiosa y social, cuyo programa ha empezado á ser preparado.

—El viernes próximo, á las 2.30 de la tarde, tendrá lugar en el monasterio provincial del Buen Pastor, del Caballito, una interesante ceremonia, con motivo de la toma de hábito y profesión religiosa de varias señoritas.

Tomarán el hábito blanco de la congregación las señoritas María Mullor, Angela Maldana y Catalina Capra y harán la profesión religiosa las señoritas Isabel Pazado, Francisca Alonso, Azucena Rodríguez, Ursula Marituno y Rita Lira, las cuales se llamarán María del Valle, María de Santa Rosalía, María de San Miguel, María del Carmen y María Inés de Jesús, respectivamente.

La ceremonia estará á cargo del arzobispo.

En uno de los primeros días del mes entrante, se dará en la capilla de Nuestra Señora del Carmen, una misión en italiano, en la que predicarán el R. P. José Brescia y el doctor José Arrache.

Terminada esta misión, los mismos sacerdotes darán otra misión en el mismo idioma para señoras.

El 24 del corriente, el arzobispo bendecirá, en el templo de Balvanera, el nuevo órgano que ha sido adquirido para esa iglesia.

El discurso alusivo al acto ha sido encomendado al obispo de Jasso, monseñor Romero.

Con un almuerzo que se servirá en el comedor del palacio arzobispal festejará el arzobispo su día onomástico el viernes próximo.

Han sido invitados para este acto, el internuncio apostólico y todos los miembros del Cabildo metropolitano.

En honor del Sagrado Corazón de Jesús, tendrá lugar el 15 del corriente en el templo parroquial de San José de Flores una interesante función religiosa, para la cual prestarán su concurso las asociaciones y congregaciones religiosas establecidas en ese templo.

Á las 8 de la mañana se oficiará una misa de comunión general, á las 10, misa solemne y sermón á cargo del teniente cura de la parroquia, presbítero Francisco Reverter.

Á las 3 de la tarde, procesión del Corpus por el interior del templo y bendición con el Santísimo Sacramento.

*Balvanera*. Hoy, á las 9 de la mañana, [illegible]

Á las 7 de [illegible]

[illegible]

## BOLETÍN DEL DÍA

**Sorteo general de correspondencia**

[illegible]

**Para el XX de Setiembre**. Los [illegible]

[illegible]

**El acopio de los graneros del Rosario**

[illegible]

## LA BOLSA Y LOS NEGOCIOS

\$ 232.90 cerró ayer el precio del oro en la Bolsa [illegible]

[illegible]

La tendencia de [illegible]

[illegible]

En la primera rueda se hicieron las siguientes operaciones: 47 á plazo; 275 [illegible]

[illegible]

En la primera rueda se hicieron las siguientes operaciones al contado 43 400 pesos [illegible] cuyo precio cerró á 78.80, 1 000 [illegible] de Banco de Italia á 87, 700 de los muelles [illegible] La Plata á 4 20, 51 000 pesos empréstito [illegible] 1888 de 78 á 78 20, 1 000 [illegible] deuda [illegible] de Santa Fe de 1893 á 58.8 600 [illegible] Banco de la Provincia á 20 40 y 100 [illegible] compañía Sansinena á 164.

Para fin de mes 300 acciones de los muelles y depósitos de La Plata á 4 25.

Para el 10 de Julio 10 000 pesos [illegible] á 86.

Para el 31 se anotaron 700 acciones de los muelles y depósitos de La Plata á 4 30.

Para fin de Agosto 200 de las mismas á 4 35.

Las operaciones de la segunda rueda fueron para hoy 75 500 pesos cédulas nacionales, [illegible] á 78 80, 10 000 de deuda interna [illegible] 88 50, 30 acciones del Banco Francés á 54 50, 25 del Banco de Italia á 88, y 10 000 pesos deuda consolidada de Santa Fe de 1886 á 58.

Para fin de mes 1 000 acciones de los muelles y depósitos de La Plata á 4.31 y 40 000 pesos empréstito popular de 1888, [illegible]

Para fin de Julio [illegible] depósitos de La Plata á 4 37.

Se mantienen firmes los cambios aunque hay pocas necesidades y faltan tomadores.

Se giró á 49 1 8 y 49 3 16 Londres, 5.04 y 5.04 1 2 París, 5.05 1 2, 5.06 y 5.06 1 2 Amberes y 4 1/2 Hamburgo.

El cheque particular se tomó á 5.02 París.

En Río cerró el cambio bancario á 12 1 32 peniques sobre Londres. Los Bancos de la plaza giraron á 19 750 reis sobre Río.

Cambio bancario á 90 días, pago en oro:

| BANCOS | Inglaterra | Francia | Alemania | Italia | España |
|---|---|---|---|---|---|
| Nación | 47 3/4 | 5 00 | 4 06 | 5 07 | 6 60 |
| Londres | 47 3/4 | 5 01 | 4 07 | 5 06 1/2 | 6 75 |
| Británico | 47 13 16 | 5 00 1/2 | 4 06 1/2 | 5 06 | 6 75 |
| Italia | 47 13 16 | 5 01 | 4 06 | 5 06 | 6 70 |
| Español | 47 3/4 | 5 01 | 4 07 | 5 06 | 6 75 |
| Alemán | 47 3/4 | 5 01 | 4 06 | 5 06 1/2 | 6 80 |
| Francés | 47 3/4 | 5 01 | 4 07 | 5 07 | 6 75 |
| Brasil | 47 3/4 | 5 00 | 4 07 | | |
| Comercio | 47 5/8 | 5 00 | 4 06 | 5 06 | 6 76 |
| Nvo Italiano | 47 3/4 | 5 01 | 4 07 | 5 06 | 6 60 |
| Tarapacá Ar. | 47 3/4 | 5 01 | 4 07 | 5 05 1/2 | 6 80 |
| Popular | 47 5/8 | 5 00 | 4 06 | 5 10 | 6 80 |

Los descuentos de pagarés comerciales se hacen sin dificultad á 7 % al año la moneda nacional, y 5 % el oro. Están poco solicitados.

Se siguen haciendo buenos negocios con bonos y cupones. Corre el precio á 9 %.

La administración de la contribución directa de la Nación, ha intervenido en las siguientes ventas:

Cochabamba 360, de 12x29, 10 piezas, en \$ 23 000, pueblo de Belgrano, Cabildo 1233, de 73x146 en 70 000, Baruti 1160, de 9x24, en 5 600; Matabia 1062, de 9x57, en 5 250; Azcuénaga 491, de 9x22, en 7 000. Varios lotes de terrenos vendidos en 49 000 pesos.

## NUESTROS PRODUCTOS

### PRECIOS CORRIENTES

### EN EL EXTERIOR

**Lanas sucias y lavadas**

Amberes, Junio 10—La lana peinada de Buenos Aires, tipo B, se cotizó hoy á 4.55 francos por kilogramo, y á 4.60 francos, para Setiembre.

Roubaix, Junio 10—La lana peinada, *type moyen*, se vendió hoy á 4.60 francos por kilogramo, y á 4.60 y 4.65 francos, respectivamente, para Agosto y Setiembre.

Havre, Junio 10—La lana sucia, de Buenos Aires, se cotizó hoy á 1.28 francos por kilogramo, y á 1.30 y 1.33 francos, respectivamente para Agosto y Setiembre.

**Cereales**

Amberes, Junio 10—El trigo, tipo Rosario, se cotizó hoy á 15 5/8 francos los 100 kilogramos.

El maíz se vende á 11 1/2 francos los 100 kilogramos, y la semilla de lino á 29 francos.

Londres, Junio 10—El trigo de Bahía Blanca se vendió hoy á libras 1.10 chelines 6 peniques, y el maíz á 80 chelines 7 peniques las 480 libras (216 1/2 kilos).

El lino se vende á libras 2.11 chelines las 416 libras, por cargamentos.

[illegible] 218 1 2 [illegible]

[illegible]

**Cueros lanares y vacunos**

[illegible]

**Sebo de saladero**

[illegible]

**Astas**

[illegible]

**Huesos y ceniza**

[illegible]

**Quebracho**

[illegible]

**Mercado Central de Frutos**

[illegible]

**Bolsa de cereales**

[illegible]

**Mercado de haciendas de Liniers**

[illegible]

Vacas y vaquillonas 56 buenas carne á 33, por J. B. Anasagasti.

Terneros 16 especiales á \$ 22, por J. Crotto é hijos, [illegible]

Matanza: Novillos, vacas y terneros 1 440, reses inutilizadas 4.

**Mercado de Matanza** (Estación Tablada)

Han entrado ayer á este mercado 33 vagones cargados con 10 150 animales lanares á la siguiente consignación:

[illegible]

ANSIAS DE AYER

Capones para frigorífico: 239 animales á \$ 5.50, por P. C. y Pero, 128 á 5 20, F. Beazley, 215 á 5.60, 221 á 5.1 J. M. Trelles, 1.5 á 5, G. Etcheverry y Ca.; 220 á 5.30, Cuculllo y Cavo, 200 á 5.30, J. Crotto é hijos, 109 á 5.60, N. A. Calvo y Ca., 30 á 5.50, Chapar y B., 319 á 5.90, J. Bayona, 152 á 5, 133 á 5.40, 110 á 5.40, 81 á 5.60, 103 á 5.50, 450 á 5.80, P. y A. Lanusse, 140 á 6, R. Cutu, 54 á 5.60, E. y Urtasun; 309 á 5.70, P. y A. Lanusse, 100 á 5.30, 600 á 5.30, Parera Martí; 105 á 5.40, P. Cabo, 430 á 4.50. P. Dellepiane y Ca., 75 á 6.20, Ojea, García y Ca., 156 á 5.20, 118 á 5, 508 á 5.50, 16 á 5, Lourtet hnos., 160 á 6, Davison C. y Mata; 390 á 5, S. Unzué é hijos, 106 á 5.20, G. Aldasoro; 158 á 6.10, 63 á 4.50, 63 á 5.60, B. y Costa; 147 á 5.10, 56 á 5.30, 72 á 5.70, E. Bonifacio; 412 á 5.40, A. y Baylau; 203 á 5.40, 40 á 6, 210 á 5.30, P. Ojea y Ca.; 140 á 4.40, M. Chillado y Ca.; 300 á 5, 190 á 5.80, 244 á 5.70, B. y Sansot; 309 á 5.80, 86 á 4.50, R. Gotuzzo; 187 á 5.60, J. R. Rodríguez é hijos; 114 á 5.70, P. y A. Lanusse; 298 á 5.90, 282 á 5.80, 38 á 4.70, Salaberry, Lalor y Berecetche; 60 á 4.70, B. y Duranona; 405 á 5.40, 70 á 5.60, 200 á 5.70, 595 á 6, Salaberry, Lalor y Berecetche.

Ovejas—28 animales á \$ 4.20, 30 á 3.20, por E. Thompson y Ca.; 295 á 4.60, 149 á 3.70, P. Córdoba; 418 á 3.50, F. Beazley; 100 á 3.60, Q. y Jáuregui; 100 á 5, M. de Hoz é hijos; 200 á 3.80, G. Etcheverry y Ca.; 236 á 5.30, J. Apheca y Ca.; 50 á 5.20, Chapar y B.; 441 á 4, 80 á 3.20, Salaberry, Lalor y Berecetche; [illegible] á 4.60, P. Dellepiane y Ca.; 110 á 4, J. Bayona; 161 á 5.70, 125 á 3.20, Lourtet hnos.; 38 á 4.30, Davison C. y Mata; 41 á 3.40, B. y Costa; 143 á 4.80, 455 á 3.70, S. Unzué é hijos; 125 á 3.20, E. Bonifacio; 100 á 5.60, 30 á 4, E. y Urtasun; 121 á 4.70, Ojea, García y Ca.; 207 á 4.50, Reyes hnos.; 125 á 3.40, R. Gotuzzo; 72 á 3, J. R. Rodríguez é hijos; 325 á 3.60, 207 á 3.50, 21 á 3.80, P. y A. Lanusse.

Borregos—147 animales á \$ 3.60, por B. y Sansot; 140 á 3, Ojea, García y Ca.; 30 á 3, E. Thompson y Cía.

Corderitos—269 animales á \$ 3, por Salaberry, Lalor y Berecetche.

**Mercado de Barracas al Sur**

Entraron ayer á este mercado 9 234 animales lanares á la siguiente consignación:

S. Kenny, de Lincoln 200, de Quilmes 103 [illegible] de Matanza 8 931. Total 9 234.

VENTAS DE AYER

Frigorífico: 200 capones á \$ [illegible] S. Kenny.

## PLAZA DEL ROSARIO

[illegible]

## NOTICIAS MARÍTIMAS

VAPORES ESPERADOS MES DE JUNIO

| NOMBRE | Bandera | Fecha | Procedencia |
|---|---|---|---|
| [illegible] | inglesa | | Newport |
| [illegible] | francesa | | Marsella |
| [illegible] | inglesa | | Capetown |
| [illegible] | [illegible] | | Génova |
| [illegible] | inglesa | | Liverpool |
| [illegible] | brasilera | | [illegible] |
| [illegible] | inglesa | | Liverpool |
| [illegible] | alemana | | Hamburgo |
| [illegible] | alemana | 12 | Hamburgo |
| [illegible] | alemana | 12 | Génova |
| [illegible] | alemana | 12 | Amberes |
| [illegible] | [illegible] | | Génova |
| [illegible] | [illegible] | | Liverpool (Me) |
| [illegible] | inglesa | | Liverpool |
| [illegible] | inglesa | | Valparaíso (Me) |
| [illegible] | [illegible] | 14 | Southampton y Brasil |
| [illegible] | [illegible] | | Génova |
| [illegible] | inglesa | | Capetown |
| [illegible] | inglesa | | Nueva York |
| [illegible] | francesa | | Havre |
| [illegible] | inglesa | 14 | Londres (de Me) |
| [illegible] | alemana | | Hamburgo |
| [illegible] | alemana | | Amberes |
| [illegible] | [illegible] | | Bremen |
| [illegible] | inglesa | | Washington (Me) |
| [illegible] | francesa | | Burdeos y Marsella |
| [illegible] | [illegible] | | Cardiff |
| [illegible] | inglesa | | Liverpool |
| [illegible] | inglesa | | Liverpool |
| [illegible] | alemana | | Bremen |
| [illegible] | inglesa | | Liverpool (Me) |
| [illegible] | inglesa | 22 | Capetown |
| [illegible] | francesa | | Marsella y Brasil |
| [illegible] | francesa | | [illegible] |
| [illegible] | inglesa | | Nueva York |
| [illegible] | italiana | | Génova |
| [illegible] | [illegible] | | Liverpool |
| [illegible] | inglesa | | Liverpool |
| [illegible] | italiana | | Génova |
| [illegible] | alemana | | Hamburgo |
| [illegible] | inglesa | | Glasgow |
| [illegible] | inglesa | | Valparaíso (Me) |
| [illegible] | inglesa | | Southampton y Brasil |
| [illegible] | [illegible] | | [illegible] |
| [illegible] | inglesa | | Nueva York |

VAPORES Á SALIR MES DE JUNIO

| NOMBRE | Bandera | Fecha | Destino |
|---|---|---|---|
| [illegible] | inglesa | | Pará y Liverpool |
| [illegible] | [illegible] | | [illegible] |
| [illegible] | inglesa | | Capetown |
| [illegible] | inglesa | | Londres |
| [illegible] | inglesa | | Valparaíso (Me) |
| [illegible] | francesa | | Brasil Burdeos |
| [illegible] | inglesa | | Capetown |
| [illegible] | francesa | | Brasil y Burdeos |
| [illegible] | inglesa | | Liverpool (Me) |
| [illegible] | inglesa | | Liverpool |
| [illegible] | inglesa | | Liverpool |
| [illegible] | alemana | | Bremen |
| [illegible] | inglesa | | Liverpool |
| [illegible] | alemana | | Bremen |
| Ambre Bajdin | francesa | | Havre |
| [illegible] | italiana | | Génova |
| La Plata | alemana | | Génova |
| Prance | francesa | | Marsella |
| Rosetta | inglesa | 19 | Londres (de Me) |
| [illegible] | inglesa | 20 | Liverpool |
| [illegible] | inglesa | 20 | Londres (de Me) |
| Thames | inglesa | 20 | Brasil y S'pton |
| Helgoland | alemana | 21 | Bremen |
| Panamá | inglesa | 22 | Valparaíso (Me) |
| Persee | italiana | 24 | Génova |
| Chubut | argentina | 25 | P. Arenas-escalas |
| [illegible] | alemana | 25 | Hamburgo |
| Alnwick | inglesa | 25 | Nueva York |
| [illegible] | francesa | 27 | Brasil y Burdeos |
| Amiral Aube | francesa | 27 | Havre |
| Oravia | inglesa | 28 | Liverpool (Me) |
| Hamburg | alemana | 3. | Bremen |
| P. de Satrústegui | española | 30 | [illegible] |
| Aquitaine | francesa | 30 | Brasil Marsella |

✓ Indica los vapores correos.

**Altura de la marea**—Á las 6 a. m., 24 pies, á las 7, 24 4, á las 8, 24 4, á las 9, 23 8, á las 10, 23, á las 11, 22 8, á las 12 m., 21 8, á la 1 p. m., 21, á las 2, 20 8, á las 3, 20, á las 4, [illegible] á las 5, 19 4. Viento N.

**Llegadas á la rada**—Vapor inglés «Océano», de Capetown, en lastre (en cuarentena), barca italiana [illegible] de Montevideo, con sal, id id «Angelas», de Mobile, con madera, fragata noruega «Helios», de Pascagoula, con madera.

**Movimiento del puerto**—Entradas: Vapor alemán «Berg [illegible]», de Bremen, con 204 pasajeros y carga general, en el dique 3, id ingleses «Alnwick» y «Dyades», de Nueva York con carga general, en la Boca, id italiano «Giacomo P.», de Zárate, en el dique 3, á completar su carga.

Salidas: Vapor alemán «Cap Frío», del dique 3, para Hamburgo y escalas, con pasajeros y carga, id [illegible] del dique 4 para el Brasil y Génova, con pasajeros y carga, id inglés «Larrones», de la dársena Sud para el Rosario, á cargar, id argentino [illegible], del dique 3, para Río de Janeiro, con lastre, barca inglesa «Fiskerton», del dique 2, para Port Natal, con cereales.

**Vapores esperados**. Hoy: italiano «Savoia», de Génova, con 8 pasajeros de 1ª, 18 de 2ª, 226 de 3ª y carga general, ingleses «Thespis», de Liverpool, con carga general, id «Arenas», de La Plata, á cargar; id «Rippingham Granges», de Capetown, en lastre; id «Highland Brigades», de Liverpool, con carga general, brasileño «Itymeres», de Río de Janeiro y escalas, con pasajeros y carga, francés «France», de Marsella, con 117 pasajeros y carga, inglés «Thorpe Grange», de Newport con carga general; alemán «Granadas», del Rosario, á completar su carga.

Mañana: alemán «Bahía», de Hamburgo, con pasajeros y carga, id «Montevideo», de Montevideo, á terminar su descarga, inglés «Rawtrye», de Cardiff, con carbón, argentino «Puñonas», de Desterro, con fruta.

**Vapores á salir**.—Hoy: español «J. Jover Serras», del dique 4, para Barcelona y Génova, con pasajeros y carga, ingleses «Zinnias» y «Julia Park», para Capetown, con ganado en pie, id «Hornby Granges», para Londres New Castle y Hull, con pasajeros y carne congelada, id «Jessie Buross», para Rotterdam, con frutos, id «Hammeys», para Pará y Liverpool, con ganado en pie y frutos, id «Langibbys», para Liverpool con frutos, id «Sandas», para San Vicente, órdenes, con frutos, id «South Australian», para Capetown, con caballos.

Mañana: inglés «Baron Ardrossan», para Rotterdam, con frutos, id «Harmonides», para Liverpool, con carne congelada y frutos.

**Vapores en viaje**.—«Orissa», procedente de Valparaíso, llegó ayer á Liverpool.

«Regina Margherita», saldrá hoy de Génova con destino á este puerto.

«Amiral Courbet», salió ayer del Havre con destino á este puerto.

«Thames», de Southampton para La Plata, salió ayer á las 5 p. m. de Santos.

Son esperados hoy en Montevideo los vapores «La Plata» alemán, de Génova, «Athens» de Dunkerque y «Miguel Gallart» de Génova.

«Oringdean Grange», procedente de este puerto, llegó ayer á Londres.

«Mendoza», salió ayer de Hamburgo con destino á este puerto.

«Brittany», debe llegar mañana á Montevideo, de Liverpool.

«Ethelaida», salió ayer de San Nicolás para Hamburgo, con frutos.

«Duchessa di Genova», de Génova para este puerto, pasó ayer por Las Palmas.

**Vapores de los ríos**.—Se esperan hoy: «Eolo», «Júpiter» y «Centauro» de Montevideo y «Labrador» del Salto y escalas.

Salen hoy: «Luna» para el Carmelo, «Tridente» para el Uruguay y «Eolo» y «Júpiter» para Montevideo.

—Mañana saldrá para la Asunción y escalas el vapor «Centauro».

**Diques de carena**.—Salieron ayer del dique grande de carena y pasaron á la Boca el vapor «Urano» y el remolcador «Victorya».

Del dique chico salió el aviso del gobierno «Golondrina».

**Flete**.—Vapor «Chiswick», 2.750 toneladas, listo, a. c., cereales, á 14/.

**Salvamento**.—Con los elementos de la oficina de movimiento del puerto se ha dado comienzo á los trabajos para poner á flote al remolcador «Pompeio», de Mateo Scagliarini, que en la madrugada de ayer se fué á pique en el dique 1.

Se presume que este accidente fué originado por la abertura de un grifo de la máquina, por donde penetró el agua.

—Á las 9 de la noche fué puesto á flote el «Pompeio», con la ayuda de la grúa de la oficina hidráulica.

**Pasajeros**.—Del vapor español «J. Jover Serras», á salir hoy á las 11 a. m., del dique 4, para Barcelona y Génova:

J. Alonso, T. Arberas y señora, J. Arbaras, H. Almada, Lola Pereyra, C. Harman, P. Maristany Pagés, Ana Josser de Payres, M. Soler, Teresa Masó, P. O. Soler, Angela de Soler, E. de Soler, E. González, J. Alsina, María de Alsina é hijo, J. Guardia, Melitona Guardia, Juana Guardia, C. Masera, Adolaida Masera, J. Rovira, E. Infante, M. Infante, Vienna Pocca, G. Guinea, J. Casamitjana, A. Carro, O. Alfredi, A. Rodríguez, A. Zaldívar, J. Llorca, M. J. Lougoria, F. Cantier, M. Valladares, E. Reven, M. Méndez, P. Gallegos, S. Gallegos, A. Torres y familia, J. Rey, J. Malagón, B. Bettaloni y [illegible] clase.

**Puerto de La Plata**.—Entrada: Vapor español «Rosarino», de Cardiff, con carbón.

**Puerto de Bahía Blanca**.—Entrada: Vapor nacional «Juanita», procedente de ese puerto, con carga.

**Puerto de Montevideo**.—Llegaron ayer los vapores: italiano «Savoia», de Génova; inglés «Highland Brigades», de Liverpool; brasileño «Itymeres», de Río de Janeiro; ingleses «William Pearce», de Cardiff, alemán «Bahía» de Hamburgo.

**REGISTRO CIVIL**

NACIMIENTOS

Varones legítimos 41, ilegítimos [illegible]
Mujeres legítimas 39, ilegítimas [illegible]

MATRIMONIOS

Sección 1ª. Arcangel Ferraro, [illegible] agricultor, [illegible] Angela Mobaux, belga.

Sección 2ª. [illegible]

[illegible]

Sección 9ª. Pedro Montenegro, argentino, [illegible] Serafina Agüero, argentina.

Sección 12ª. Juan José Lange, argentino, [illegible] con Josefa S. Balba, argentina.

Sección 13. Miguel Orellan, [illegible] jornalero, con Josefa Guzmán, argentina.

DEFUNCIONES

Sección 3ª. Félix Viola, 8 años, argentino, Florida 943. Alejandro Vieira, 61 años, Cangallo 1284. Francisco Monasterio, 67 años, argentino, [illegible] 841.

Sección 3ª. Isabel Alberto, 15 días, argentina, Paraguay 3788. Eugenio [illegible], 10 meses, argentino, Bustamante 2171. [illegible] de Vernarera, 66 años, italiana, Agüero 1206. Isabel [illegible], 48 años, inglesa, Hospital del Norte. María Dias, 19 años, argentina, Hospital del Norte. N. Onofrio, Hospital del Norte. Ana [illegible] de Izikowicz, 40 años, rusa, Hospital Alemán.

Sección 5ª. Dolores [illegible], 45 años, española, Marzo 1850. Manuel [illegible], 72 años, peruano, Mexico 1869.

Sección 7ª. Pablo Marza, 39 años, [illegible] 1631. José Torchi, 2 años, [illegible] Estados Unidos 1671. Susana [illegible], 16 días, argentina, Europa 1660. Horacio [illegible], 11 [illegible], argentino, San Juan 1175. N. N., Independencia 1562.

Sección 8ª. Domingo [illegible], 7 meses, argentino, Paseo Colón 1163. Encarnación Pérez, 3 meses, argentina, Chacabuco [illegible].

Sección 9ª. Eduardo Juan, 20 días, argentino, [illegible] 1132, Juan Demar [illegible] Juan Irazi, 66 años, francés, Hospital [illegible]

[illegible]

RESUMEN

Nacimientos 92. Matrimonios [illegible]. Defunciones 43.

## SECCION SOLICITADAS

**La gran dificultad en el tratamiento de** la gota es [illegible]

**El único verdadero** [illegible] Mojarrieta [illegible] Depósito Florida 444.

**La mejor** [illegible] Bálsamo de Fenol [illegible]

## AVISOS FUNEBRES

FERNANDO MONASTERIO, q. e. p. d. Falleció el [illegible] de Junio de 1902. [illegible] En la Iglesia del Pilar [illegible]

JULIA ROCHA DE HUERGO, q. e. p. d. Falleció en París el 29 de Marzo de 1902. [illegible] invitan á sus relaciones á acompañar sus restos mortales al Cementerio del Norte, hoy miércoles 11, á las 3 p. m. Favor que agradecerán. [illegible] El duelo se despedirá por tarjeta. [illegible] habrá carruajes [illegible]

MANUEL RUIZ—q. e. p. d.—Falleció el [illegible] de Junio de 1902—Su esposa Pastora Vardiviese de Ruiz, sus hijos Manuel, Carlos, Elvira y Matilde, sus hermanos y sobrinos [illegible], nietos, primos y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos del extinto al cementerio del Norte, hoy miércoles 11, á las 9 a. m. Única invitación. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Méjico 1866. NOTA: En la cochería de Lázaro Costa y Cía., habrá carruajes hasta las 8.30 a. m.

FERNANDA IRIARTE—q. e. p. d.—Falleció el 11 de Junio de 1900. Sus padres Luciano Iriarte y Casares de Iriarte, invitan á sus relaciones á las misas que por el sufragio de su alma se dirán en la Iglesia de Santa L[illegible], el viernes 13 del corriente de 8 á 10. Única invitación.

SALUSTIANO EZPELETA—q. e. p. d.—Falleció el 13 de Junio de 1901.—Eloísa P. de Ezpeleta, esposa; sus hijas Eloísa E. de la Sierra y Celia E. de Estrada, sus hijos políticos Servando de la Sierra y Pedro A. Estrada, su hermana Lucinda Ezpeleta y demás deudos, invitan á sus relaciones á asistir á las misas que en sufragio de su alma se celebrarán en la Iglesia del Pilar el viernes 13 del corriente. La familia asistirá á la misa de 10. v11

DR. OSCAR CASTILLO [illegible]—q. e. p. d.—Falleció el 13 de Junio de 1901. Su esposa María A. de [illegible], sus hijos Sara, Soledad, de Castillo Oscar, Augusto, Nora y Mario [illegible]; Eusebia Payrredón de Soledad, madre, Rafael Castillo, hijo político, padres políticos y demás deudos, invitan á sus relaciones á rogar á Dios en el funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará en el Templo de San Francisco [illegible] el viernes 13 del corriente á las 11 a. m. Favor que agradecerán. v13

ELOISA CALVO DE GARCIA—q. e. p. d.—Falleció el 14 de Mayo de 1902. Sus hermanos Cipriano, Carlos (ausentes), Eleviana C. de Soto y Carmen Calvo, hermanos políticos, sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones á asistir á las misas que por el eterno descanso de su alma se dirán en la Iglesia Parroquial de Belgrano, el jueves 12 del corriente, de 8 á 10 a. m. La familia asistirá á la misa de 10. v12

MANUELA BERNARDEZ—q. e. p. d.—Falleció el 10 de Junio de 1902.—Su hermano Ramón Bernardez y demás deudos, invitan á sus relaciones á conducir sus restos mortales al cementerio del Norte, hoy miércoles 11 á las 10 a. m. Casa mortuoria, Venezuela 623.—Carruajes disponibles en la empresa Miras.

JOSÉ MARIA MALAVER—q. e. p. d.—Falleció el 12 de Junio de 1895.—Por su eterno descanso se celebrarán misas generales el jueves 12 del corriente, en el templo de San Francisco, de 7 á 10 a. m. v12

JUAN PODESTA—q. e. p. d.—Falleció en Belgrano el 14 de Junio de 1900.—En la iglesia parroquial de Nuestra Señora de la Merced, se dirán misas en sufragio de su alma, el 14 de Junio de 8 á 10. La familia asistirá á esta última. v14

TOMAS DOYLE—q. e. p. d.—Falleció el 28 de Junio de 1901.—Su esposa y familia invitan á sus relaciones al funeral de cabo de año que tendrá lugar el día 28 del corriente á las 8 a. m., en la iglesia parroquial de General Belgrano, F. C. Sud. Favor que agradecerán. v12

EUSEBIA SACIO DE BENITES—q. e. p. d.—Falleció en Lima el 29 de Mayo de 1902.—Julio E. Benites hijo, Clara Benites de Ballina García y José Ballina García, nietos, Julio R. y Carlos A. Ballina García bisnietos y demás deudos ausentes, ruegan á sus relaciones, quieran asistir á las misas que en sufragio de su alma se rezarán en la Iglesia de San Miguel, el jueves 12 del corriente de 8 á 11 a. m. La familia asistirá á la última misa. Favor que agradecerán eternamente. El duelo se despedirá por tarjeta. Única invitación. v11

SILVESTRE LEVAGGI—q. e. p. d.—Su hija Teresa Levaggi de Jacod su hijo político José Jacod sus nietos y demás deudos invitan á sus relaciones al funeral de cabo de año que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la parroquia de Belgrano el 11 de Junio á las 10 a. m. Favor que agradecerán, el duelo se despide por tarjeta. Única invitación. v11

RAFAEL BERNAL—q. e. p. d.—Falleció el 28 de Mayo de 1902.—Sus hermanos Leopoldo, Mariano, Luisa, Francisco, Virginia y Pedro, sus hermanos políticos María C. de Bernal, Julia C. de Bernal, Anselmo Villar y María Amalia R. de Bernal, sus tíos, primos, sobrinos y demás deudos, ruegan á las personas de su relación, quieran asistir á las misas que en sufragio de su alma, se dirán en el templo de San Miguel, el jueves 12 del corriente de 8 á 10 a. m. La familia asistirá á las 10. Se despedirá por tarjeta. v12

PEDRO Y MARIA BERNASCONI—q. e. p. d.—Fallecieron el 31 de Agosto de 1899 y 11 de Mayo de 1902.—Sus hermanos Angel Bernasconi y Carolina B. de Cominil, sus tíos, sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones al funeral que en sufragio de dichos finados, se celebrará en la Iglesia de Ntra. Sra. de Balvanera, el 11 de Junio, á las 9 1/2 a. m. Favor que agradecerán eternamente. El duelo se despedirá á la puerta del templo. j8v11

ANA MARIA PORTELA DE RIERA—q. e. p. d.—Falleció el 9 de Julio de 1901.—Su hija Amelia Riera de Pacheco, su hijo político Alfredo Pacheco, sus nietos y las familias de Riera y de Portela invitan á sus relaciones á rogar á Dios en las misas que por el eterno descanso de su alma se celebrarán en la Iglesia de N. S. de la Merced el 11 del corriente á las 11 a. m. j8v11

## SECCION NOTABLES

AVER LAS MANERAS DE LA CASA TIENDA "EL PROGRESO" [illegible]

FIJARSE [illegible]

DOCTOR DAVISON [illegible]


Enfermedades que conducen á la locura y al suicidio resultan de una condición desordenada y enfermiza del sistema nervioso.

Compuesto de Apio de Paine.

El Gran Remedio contra todos los males nerviosos en general.

¿Es Vd. una víctima de [illegible] [illegible]

UNICOS INT. [illegible]

ESCALADA & Cª

1170 BARTOLOMÉ MITRE 1174

José Fidel Lagos & Cía

Socio ENRIQUE D. LAGOS

25 de Mayo N. 19

OFRECEN EN VENTA

[illegible] Precio 90.000 \$

[illegible] Precio 150.000 \$

[illegible] Precio 12.000 \$

[illegible] Precio 25.000 \$

OTRA. [illegible] Precio 30.000 \$

COMPRAN:

[illegible] Buenos Aires [illegible] 300.000 \$

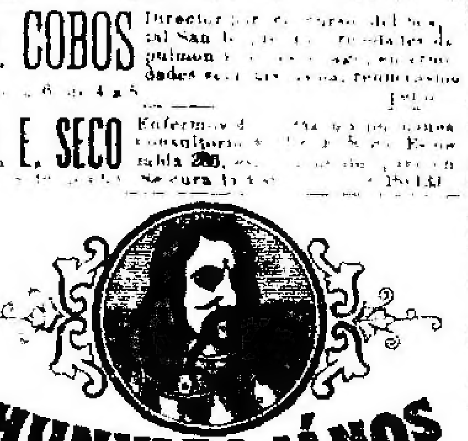
EN HIPOTECA:

[illegible]

NOTA. Todas con facilidades de pago

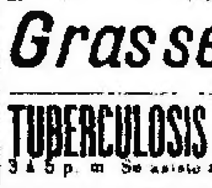
Dr. COBOS Director [illegible] Maipú 6, de 4 á 5

DR. E. SECO [illegible] Se cura [illegible]




El tipo más perfecto de todas las Aguas purgantes naturales contra Estiquez habitual; congestiones, obesidad, obstrucciones del bajo vientre, hemorroides, etc.

Exigir en la etiqueta el nombre de "Andreas Saxlehner, Budapest."


J. Bonansea Cirujano mecánico dentista—Moreno 990. Especialidad en dentaduras sin paladar. perm. d p m

THOMPSON MUEBLES ARTES 380

Grasset DENTISTA AVENIDA DE MAYO 695

TUBERCULOSIS Asma, etc. Tratamiento antiséptico. Consultorio del doctor Saulnier, Cangallo 741, de 3 á 5 p. m. Se asiste á domicilio. Los pobres gratis.

Contra los males de estómago

Ó DE LOS INTESTINOS

Aconsejamos siempre el uso del Carbón de Belloc á la dosis de 2 ó 3 cucharadas soperas después de cada comida, pues en efecto, basta para curar en unos cuantos días los males del estómago y las enfermedades de los intestinos aun aquellas más antiguas y rebeldes á todo otro remedio. Excita el apetito, acelera la digestión y hace desaparecer el estreñimiento.

Por eso y para garantía de los enfermos no ha vacilado la Academia de Medicina de París en aprobar este medicamento, honor que rara vez acuerda. Basta desleír dicho polvo en un vaso de agua, y beber. Es claro que el color del líquido no seduce la primera vez, pero el paciente se acostumbra bien pronto al ver los buenos efectos del remedio, y lo prefiere á cualquier otro. De venta en todas las farmacias. Depósito general 19, rue Jacob, París.

*Advertencia*. Puédese reemplazar el Carbón de Belloc por las pastillas Belloc. Su composición es idéntica y su eficacia la misma 2 ó 3 pastillas después de cada comida.

Hombres débiles!

EL MODO DE HACERSE VIGOROSO

*Lea lo que dice el Dr. Sanden en su última obra*

"VIGOR"

*En ella aprenderéis muchas cosas que os conviene saber. Todos los hombres deben leer ésta obra.*

*Llene este cupón y se la mandaré gratis, porte pago, por vuelta de correo.*

*Nombre* ______

*Domicilio* ______

*Provincia* ______

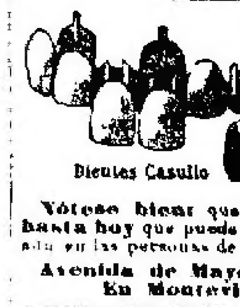
*Dr. A. T. SANDEN*

105-ARTES-105 BUENOS AIRES

DR. FERNANDEZ Enfermedades secretas y de la piel. Consultas de 9 á 11 y de 1 á 4.—ARTES 585.

Doctor CALANDRELLI Especialista en estómago y vientre, Corrientes 1380, de 3 á 5. Consultas gratis de 9 á 10. v11

DR. PICCININI ENFERMEDADES SECRETAS Estómago y piel, Artes 210, de 9 á 11 y de 2 á 5




Drs. Cassullo Hnos. Cirujanos-dentistas americanos, especialistas. Inventores con privilegio de la insuperable Máquina Anestésica Local, con la que extraen: dientes, muelas y raíces sin dolor.

Téngase bien: que este anestésico es el único hasta hoy que pueda aplicarse sin peligro alguno, aun en las personas de salud más delicada.

Avenida de Mayo 1111 Buenos Aires. En Montevideo Andes 204

ENFERMEDADES SECRETAS de ambos sexos y de la piel. Curación rápida, segura y radical por un sistema especial. Aplicaciones eléctricas. Consultorio del Dr. RUIZ GUTIERREZ, Cangallo 1678 de 8 á 11 y de 2 á 7 p. m. [8v8]

¡¡FOTÓGRAFOS-AFICIONADOS!!

CONCURSO MENSUAL

La casa Lutz Ferrando y Cía. (Registrada), Florida 240 y Corrientes 2852. Abona por cada prueba 9x12, virada en papel Solio ó Ilford 1 \$. Además á la mejor prueba se ofrece un premio de 100 \$, hasta el día 30 de Julio de 1902.

NOTA. Toda persona puede mandar tantas cuantas pruebas quiera, solamente las admitibles se pagarán al precio de 1 peso.

Un "ligero resfriado" tos ó irritación de la garganta, si se descuida, produce con frecuencia una incurable enfermedad pulmonar ó una irritación crónica de la garganta. Se cura efectivamente con las Pastillas Bronquiales de Brown.

Dr. W. TELLO Profesor sustituto de enfermedades de la garganta, nariz y oídos en la Facultad de Medicina. Consultas de 10 á 11 y de 1 á 4 p. m. ARTES 118. v27 d.p.m.

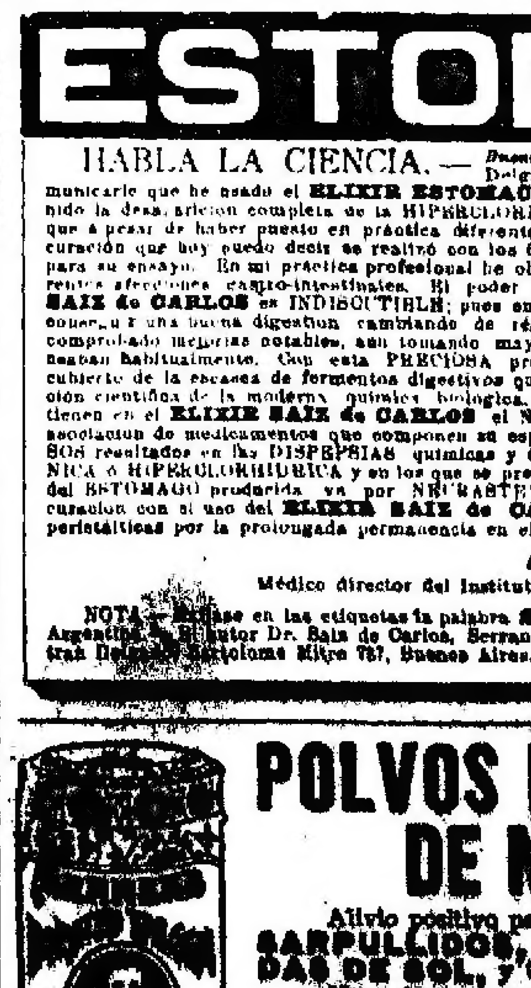
ESTOMAGO

HABLA LA CIENCIA.—*Buenos Aires, Abril 12 de 1902.*—Sr. Manuel Beltrán Delgado. Muy Señor mío: Tengo el placer de comunicarle que he usado el ELIXIR ESTOMACAL de SAIZ de CARLOS habiendo obtenido la desaparición completa de la HIPERCLORHIDRIA que venía padeciendo tantos años, y que á pesar de haber puesto en práctica diferentes preparados farmacéuticos, no conseguí la curación que hoy puedo decir se realizó con los 6 frascos que tuvo la galantería de remitirme para su ensayo. En mi práctica profesional he obtenido los más completos resultados en diferentes afecciones gastro-intestinales. El poder digestivo del ELIXIR ESTOMACAL de SAIZ de CARLOS es INDISCUTIBLE; pues en enfermos que desde hacía 6 años no podían conseguir una buena digestión cambiando de régimen alimenticio y observando método, he comprobado mejorías notables, aun tomando mayor porción de alimentos azoados que los que usaban habitualmente. Con esta PRECIOSA preparación el químico estomacal se halla á cubierto de la escasez de fermentos digestivos que obran sobre los albuminoides. La orientación científica de la moderna química biológica, de las enfermedades del aparato digestivo, tienen en el ELIXIR SAIZ de CARLOS el NON PLUS ULTRA de la TERAPÉUTICA. La asociación de medicamentos que componen su específico, hace que se obtengan MARAVILLOSOS resultados en las DISPEPSIAS químicas y especialmente en los casos de CLORO-ORGÁNICA ó HIPERCLORHIDRICA y en los que se presentan fermentaciones anormales. La atonía del ESTÓMAGO producida ya por NEURASTENIA ya por DISCRACIA CRÓNICA, halla su curación con el uso del ELIXIR SAIZ de CARLOS, así como también las alteraciones peristálticas por la prolongada permanencia en el estómago de las materias nutritivas.

*Doctor A. RUIZ GUTIERREZ*

Médico director del Instituto Policlínico y Electroterápico, Cangallo 1678

NOTA.—Fíjese en las etiquetas la palabra STOMALIX, marca registrada en la República Argentina. [illegible] autor Dr. Saiz de Carlos, Serrano 30, Madrid.—Agente general: Manuel Beltrán Delgado, Bartolomé Mitre 737, Buenos Aires.



POLVOS DE TOCADOR DE MENNEN TALCO BORATADO

Alivio positivo para los SARPULLIDOS, DESOLLADURAS, QUEMADAS DE SOL, y todas las afecciones del cutis.

Hace desaparecer el olor del sudor.

ES UNA DELICIA DESPUES DEL BAÑO. ES UN LUJO DESPUES DE AFEITARSE.

Es el único polvo para los NIÑOS y para el TOCADOR [illegible] es inocente y sano.

Pídase el de MENNEN (el original) [illegible]

[illegible]

Gerhard Mennen Company, Newark, N. J. [illegible]

SOLUCION PAUTAUBERGE [illegible]